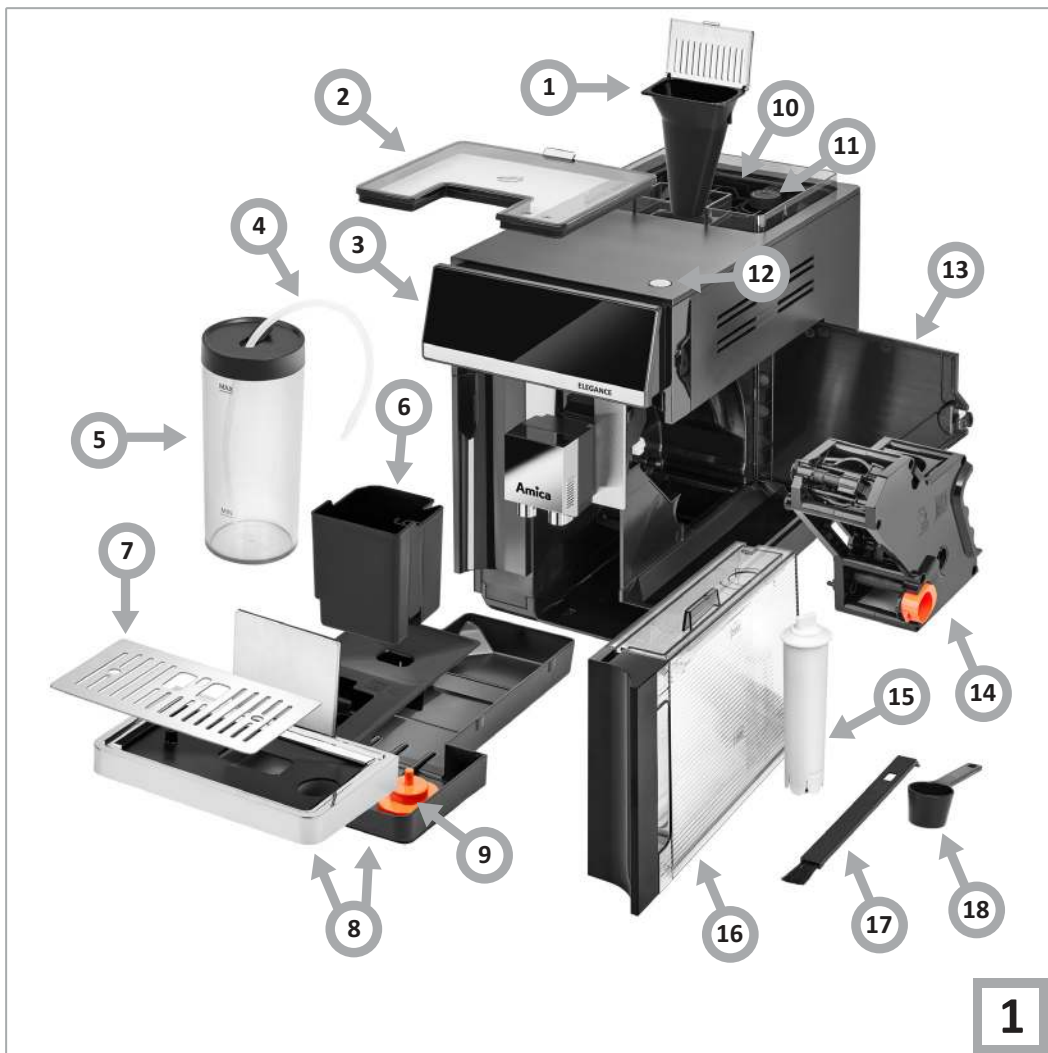


CM 7011 Elegance



PL	INSTRUKCJA OBSŁUGI	8
EN	USER MANUAL	17
CS	NÁVOD K OBSLUZE	26
SK	NÁVOD NA OBSLUHU	35
BG	ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА	44
HU	KEZELÉSI UTASÍTÁS	54
UK	ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ	63

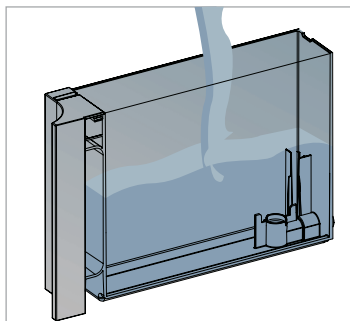
IO-SDA-0517
05-2025



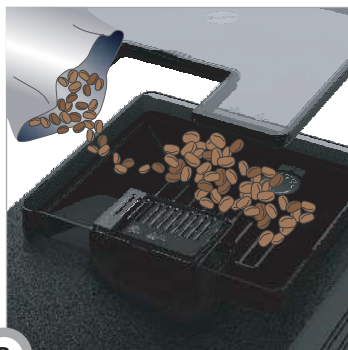
1



2

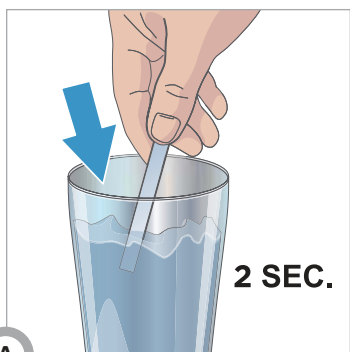


A



B

3



A

Level 5-Very Hard Water



Level 4-Hard Water



Level 3-Medium Hard Water



Level 2-Slightly Hard Water



Level 1-Soft Water



B

4



A



B

5



6



A



B

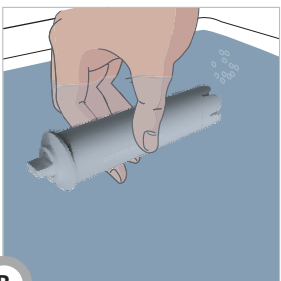


C

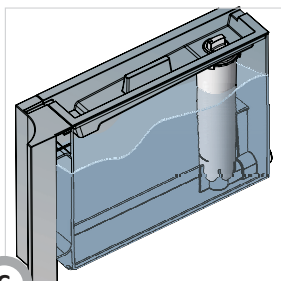
7



A



B



C

8



A

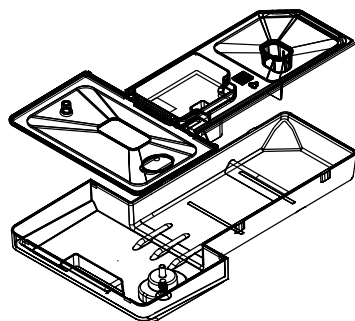
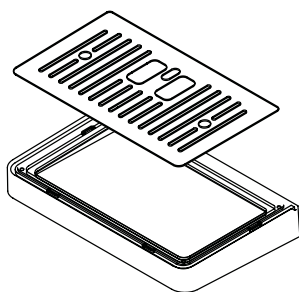
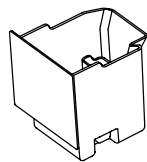


B

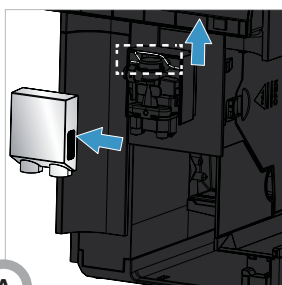
9



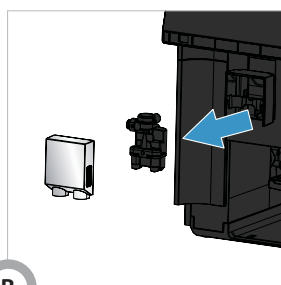
10



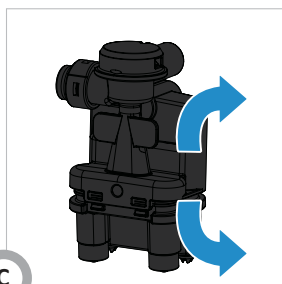
11



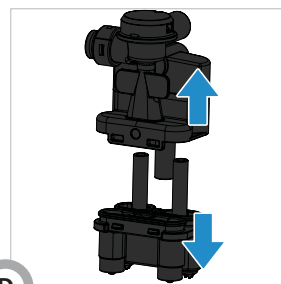
A



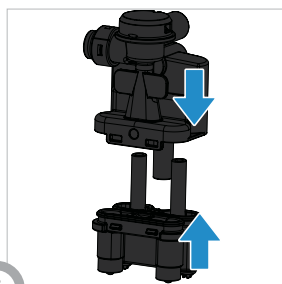
B



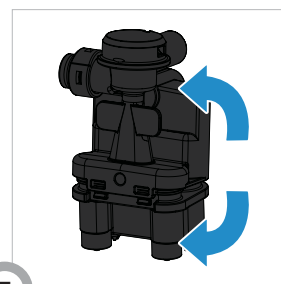
C



D

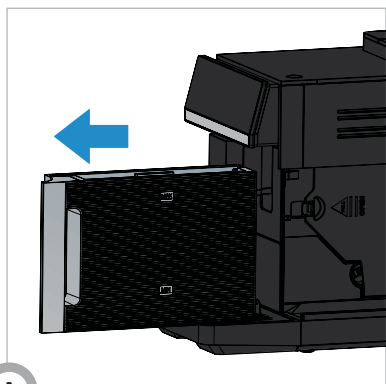


E

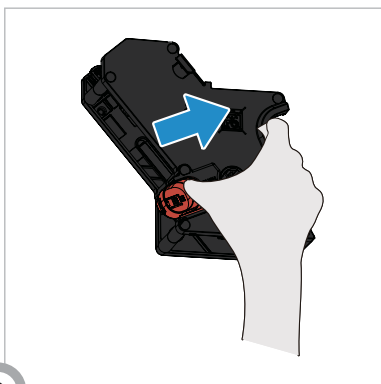


F

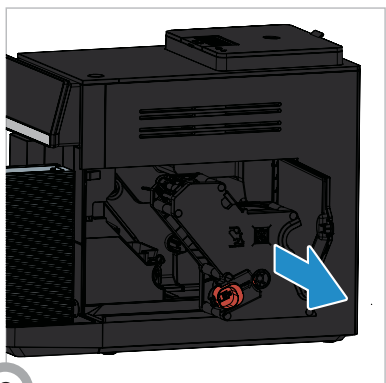
12



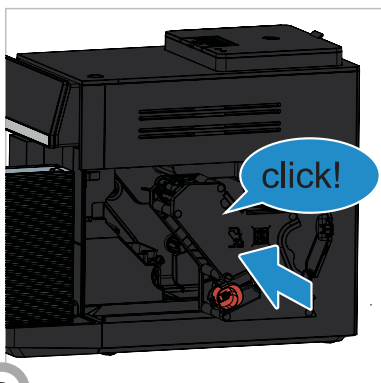
A



B



C



D

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA UŻYTKOWANIA

Aby uniknąć ryzyka poważnych obrażeń podczas korzystania z urządzenia, należy przestrzegać podstawowych zasad bezpieczeństwa, w tym poniższych zasad.

Przed uruchomieniem urządzenia dokładnie przeczytaj instrukcję obsługi, uwagi i ostrzeżenia:

- To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego.
- To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku 8 lat i starsze, przez osoby o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej oraz osoby o braku doświadczenia lub znajomości sprzętu, gdy są one nadzorowane lub zostały poinstruowane na temat korzystania z urządzenia w sposób bezpieczny i znają zagrożenia związane z użytkowaniem urządzenia. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie powinna być wykonywana przez dzieci chyba że ukończyły 8 lat i są nadzorowane przez odpowiednią osobę.
- Dzieci nie zdają sobie sprawy z niebezpieczeństw, które mogą powstać podczas używania urządzeń elektrycznych; dlatego trzymaj ekspres do kawy poza zasięgiem dzieci.
- Rozwinąć i wyprostować przewód zasilający przed użyciem urządzenia.
- Postawić urządzenie na twardym, równym podłożu.
- Postawić i użytkować urządzenie na stabilnej powierzchni.
- Odłączyć urządzenie od gniazdka sieciowego w następujących przypadkach:
 - Przed napełnieniem zbiornika na wodę
 - Przed demontowaniem lub montowaniem jakichkolwiek części z urządzenia.
 - Przed czyszczeniem lub konserwacją
 - Gdy urządzenie nie działa prawidłowo
 - Po zakończeniu użytkowania urządzenia
- Opróżnić zbiornik na wodę, gdy urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas
- Pozostawić do ostygnięcia przed zamontowaniem lub zdemontowaniem części oraz przed czyszczeniem urządzenia.
- Do parzenia kawy zawsze używać zimnej wody. Ciepła woda lub inne płyny mogą spowodować uszkodzenie ekspresu do kawy.
- Jeżeli przewód zasilający jest uszkodzony należy go wymienić, aby zapobiec zagrożeniu. Wymiany przewodu może dokonać autoryzowany przez producenta serwis lub inna odpowiednio wykwalifikowana osoba.
- Należy zwracać uwagę na dzieci, aby nie bawiły się urządzeniem.
- Może dojść do oparzenia, jeśli pokrywa zostanie zdjęta

podczas cyklu parzenia.

- Nie należy uruchamiać ekspresu do kawy bez wody.
- Zawsze odłączać urządzenie od zasilania gdy pozostawia się je bez nadzoru oraz przed montażem, demontażem lub czyszczeniem.
- Nie pozwalać dzieciom dotykać urządzenia lub przewodu zasilającego podczas pracy.
- Nie pozostawiać urządzenia bez nadzoru, gdy jest ono podłączone do zasilania.
- Nie używać urządzenia na zewnątrz.
- Nie używać urządzenia do celów niezgodnych z przeznaczeniem.
- Nie dopuszczać, aby przewód zasilający zwisał z krawędzi stołu, blatu lub stykał się z gorącą powierzchnią.
- Nie używać ani nie umieszczać urządzenia na mokrej lub gorącej powierzchni.
- Nie zanurzać urządzenia w wodzie ani żadnych płynach.
- Nie używać urządzenia, jeśli jakiegokolwiek jego części są uszkodzone.
- Nie używać urządzenia, gdy nie działa prawidłowo.
- Nie odłączać urządzenia ciągnąc za przewód zasilający, tylko za wtyczkę jednocześnie przytrzymując gniazdko drugą ręką.
- Nie próbować otwierać korpusu ani demontować żadnych części z urządzenia.
- Nie zaleca się używania akcesoriów nie załączonych

wraz z urządzeniem. Może to być niebezpieczne i należy tego unikać.

- Nie stawiać urządzenia na gorącym palniku gazowym lub elektrycznym, na piekarniku, ani w pobliżu tych urządzeń.

Wymagania elektryczne:

Należy sprawdzić, czy napięcie podane na tabliczce znamionowej odpowiada parametrom zasilania elektrycznego w domu, przy czym zasilanie to musi być oznaczone jako ~ (prąd przemienny).



To urządzenie jest oznaczone zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/UE oraz polską Ustawą o zużyciu sprzętu elektrycznego i elektronicznego symbolem przekreślonego kontenera na odpady. Takie oznakowanie informuje, że sprzęt ten, po okresie jego użytkowania, nie może być umieszczany łącznie z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego.

Użytkownik jest zobowiązany do oddania go prowadzącym zbieranie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Prowadzący zbieranie, w tym lokalne punkty zbiórki, sklepy oraz gminne jednostki, tworzą odpowiedni system umożliwiający oddanie tego sprzętu.

Właściwe postępowanie ze zużytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym przyczynia się do uniknięcia szkodliwych dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego konsekwencji, wynikających z obecności składników niebezpiecznych oraz niewłaściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu.

DANE TECHNICZNE:

Model - CM 7011 Elegance

Napięcie znamionowe - 220-240V~ 50/60Hz

Moc znamionowa - 1450-1725W

BUDOWA URZĄDZENIA I ELEMENTY WYPOSAŻENIA (rys. 1 str. 2):

1. Pojemnik na kawę mieloną
2. Pokrywa pojemnika na kawę
3. Panel sterowania
4. Wążek do mleka
5. Pojemnik na mleko
6. Pojemnik na fusy
7. Tacka na filiżanki
8. Tacka ociekowa
9. Wskaźnik poziomu wody w tacce ociekowej
10. Pojemnik na kawę ziarnistą
11. Pokrętko regulacji mielenia
12. Przycisk WŁ/WYŁ
13. Drzwiczki serwisowe
14. Jednostka zaparzająca
15. Filtr wody
16. Zbiornik na wodę
17. Szczoteczka do czyszczenia
18. Miarka

PANEL STEROWANIA (rys. 2 str. 2):

Urządzenie wyposażone jest w dotykowy panel sterowania. Poniższa tabela przedstawia znaczenie wyświetlanych ikon i dotykowych przycisków na panelu sterowania:

IKONA	OPIS
	Ikona zbiornika wody
	Ikona pełnego pojemnika na fusy
	Ikona błędu
	Ikona pustego pojemnika na ziarna kawy
	Ikona filtra wody
Clean & Calc	Ikona czyszczenia i odkamieniania
	Ikona przypominająca o czyszczeniu systemu mleka
	Ikona przypominająca o odkamienianiu
	Ikona podwójnej filiżanki
	Ikona objętości napoju
	Ikona intensywności kawy
	Ikona objętości mleka
	Przycisk START/ANULUJ

PRZYGOTOWANIE URZĄDZENIA DO PRACY:

- 1. Usuń wszelkie folie ochronne, naklejki i inne materiały opakowaniowe z urządzenia.
- 2. Upewnij się, że urządzenie zawiera wszystkie elementy wyposażenia.
- 3. Wybierz bezpieczną, wypoziomowaną i stabilną powierzchnię z łatwo dostępnym źródłem zasilania.
- 4. Upewnij się, że szczeliny wentylacyjne nie są zakryte.
- 5. Jeśli urządzenie było transportowane lub przechowywane w temperaturze poniżej 0°C, odczekaj co najmniej 3 godziny przed jego uruchomieniem.
- 6. Wyjmij zbiornik na wodę, przepłucz go i napełnij świeżą i przefiltrowaną wodą do oznaczenia „max” (rys. 3A, str. 3).
- 7. Napełnij pojemnik na kawę świeżo palonymi ziarnami kawy i zamknij pokrywkę (rys. 3B, str. 3).

Uwaga! Nigdy nie wsypuj kawy mielonej, gdy urządzenie jest wylączone.

- 8. Podłącz wtyczkę przewodu do gniazdka elektrycznego.

Uwaga:

- Nigdy nie napełniaj zbiornika ciepłą, gorącą, gazowaną wodą lub jakąkolwiek inną cieczą, która może uszkodzić zbiornik na wodę i urządzenie.

- Pierwsze parzenie kawy może mieć lekko „techniczny” posmak, dlatego zaleca się wylanie pierwszej filiżanki.

USTAWIENIE TWARDOŚCI WODY:

Podczas pierwszego uruchomienia urządzenia ważne jest prawidłowe ustawienie twardości wody, aby urządzenie mogło dokładnie obliczyć cykl odkamieniania. Aby sprawdzić twardość wody:

- 1. Użyj dołączonego paska testowego do określenia twardości wody.
- 2. Krótko zanurz pasek testowy w wodzie na 2 sekundy (rys. 4A, str. 3).
- 3. Przytrzymaj pasek testowy poziomo przez 10 sekund.
- 4. Sprawdź stopień twardości wody na podstawie odbarwienia paska testowego (rys. 4B, str. 3).

Uwaga: Domyślne ustawienie twardości wody w urządzeniu to poziom 5 – Bardzo twarda woda.

Zmiana ustawień twardości wody:

- 1. Naciśnij przycisk WŁ/WYŁ, aby włączyć urządzenie (rys. 1 poz. 12 str. 2).
- 2. Ikona intensywności kawy zaświeci się.
- 3. Sprawdź stopień twardości wody na podstawie odbarwienia paska testowego do badania twardości wody (rys. 4B, str. 3).
- 4. Dotknij ikony intensywności kawy, aby wybrać odpowiedni poziom twardości wody:

IKONA	POZIOM
	Poziom 5 (>21 ° dH)
	Poziom 4 (>14 ° dH)
	Poziom 3 (>7 ° dH)
	Poziom 2 (>4 ° dH)
	Poziom 1 (<3 ° dH)

- 5. Naciśnij przycisk START/ANULUJ, aby potwierdzić.
- 6. Urządzenie rozpocznie nagrzewanie i przeprowadzi automatyczny cykl płukania. Podczas nagrzewania kontrolki w ikonach napojów będą się powoli kolejno zapalać i gasnąć.

Uwaga: Zachowaj ostrożność, gorąca woda będzie wypływać z wylewki napojów, gdy urządzenie będzie w trakcie automatycznego płukania.

- 7. Gdy wszystkie kontrolki ikon napojów świecą się w sposób ciągły, urządzenie jest gotowe do użycia (tryb wyboru napoju).

PRZYGOTOWANIE NAPOJU

Dostosowanie objętości i intensywności:

To urządzenie umożliwia dostosowanie ustawień napoju do własnych preferencji. Po wybraniu napoju możesz:

- Dostosować ilość napoju, dotykając ikony objętości napoju i/lub ikony objętości mleka (tylko określone rodzaje). Dostępne są następujące poziomy objętości:

IKONA	OPIS	IKONA	OPIS
	Duża filiżanka		Maksymalna ilość mleka
	Średnia filiżanka		Średnia ilość mleka
	Mała filiżanka		Mniejsza ilość mleka
	Podwójna filiżanka		

Uwaga: Przy ustawieniach podwójnej filiżanki kawa jest przygotowywana w dwóch etapach, należy poczekać, aż proces zostanie całkowicie zakończony.

- Dostosować intensywność aromatu, dotykając ikony intensywności kawy. Dostępne są następujące poziomy intensywności kawy:

IKONA	OPIS	IKONA	OPIS
	Mocna		Łagodna
	Średnia		Kawa mielona

Przygotowywanie kawy z ziaren:

1. Umieść filiżankę pod wylewką. Możesz przesuwać wylewkę w górę lub w dół, aby dostosować jej wysokość (rys. 5B, str. 3).
2. Aby zaparzyć kawę, naciśnij ikonę wybranego napoju kawowego.
3. Zaświeci się kontrolki intensywności kawy i objętości napoju, pokazując poprzednio wybrane ustawienia:



4. Możesz teraz dostosować napój do swoich preferencji.
5. Aby zaparzyć 2 napoje jednocześnie, dotknij ikony podwójnej filiżanki; zaświeci się kontrolka podwójnej filiżanki.

Uwaga: Opcja podwójnej filiżanki nie jest dostępna dla napoju Americano.

6. Naciśnij przycisk START/ANULUJ, aby rozpocząć parzenie kawy. Podczas parzenia kawy kontrolka przycisku START/ANULUJ zapala się i gaśnie.
7. Aby przerwać nalewanie napoju przed zakończeniem, naciśnij przycisk START/ANULUJ.
8. Jeśli proces parzenia kawy zostanie przerwany, urządzenie wykona cykl samoczyszczenia.
9. Po zakończeniu parzenia urządzenie przejdzie w tryb wyboru napoju.

Przygotowywanie napojów mlecznych:

Ekspres do kawy posiada zintegrowaną wylewkę napojów. Można go używać do przygotowywania napojów kawowych z mlekiem lub samą pianką mleczną.

1. Podłącz jeden koniec wężyka do mleka do wylewki napojów, a drugi koniec wężyka do pojemnika na mleko lub kartonu z mlekiem (rys. 5A, str. 3).
2. Napelnij pojemnik na mleko, nie przekraczając maksymalnego oznaczenia.

Wskazówka: Używaj zimnego mleka prosto z lodówki, aby uzyskać optymalne rezultaty.

3. Naciśnij ikonę wybranego napoju mlecznego.
4. Zaświeci się kontrolki intensywności kawy, objętości napoju i objętości mleka, pokazując poprzednio wybrane ustawienia:



5. Możesz teraz dostosować napój do swoich preferencji.
6. Aby przygotować 2 napoje jednocześnie, dotknij ikony podwójnej filiżanki; zaświeci się kontrolka podwójnej filiżanki.

7. Naciśnij przycisk START/ANULUJ, aby rozpocząć przygotowywanie napoju. Podczas nalewania napoju kontrolka przycisku START/ANULUJ zapala się i gaśnie.
8. Możesz nacisnąć START/ANULUJ, aby zatrzymać nalewanie mleka/ piany mlecznej i kawy.
9. Jeśli proces przygotowywania napoju zostanie przerwany, urządzenie wykona cykl samoczyszczenia.
10. Po zakończeniu parzenia włączy się funkcja czyszczenia systemu mleka, a ikona przypominająca o czyszczeniu systemu mleka będzie migać:



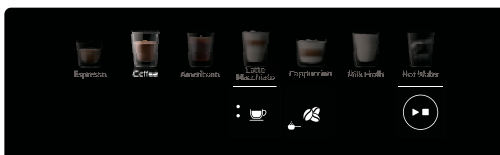
11. Zaleca się czyszczenie systemu mleka po każdym przygotowaniu napoju mlecznego.

Przygotowywanie napojów z kawy mielonej:

Możesz użyć kawy mielonej zamiast ziaren, na przykład jeśli preferujesz inną odmianę kawy lub kawę bezkofeinową.

Uwaga: Nigdy nie wysypuj kawy mielonej, gdy urządzenie jest wyłączone, ponieważ kawa mielona może się rozprzestrzenić wewnątrz wyłączzonego urządzenia i je zabrudzić. Urządzenie musi być włączone podczas tego procesu, w przeciwnym razie może dojść do uszkodzenia.

1. Naciśnij przycisk WŁ/WYŁ, aby wyłączyć urządzenie (rys. 1 poz. 12 str. 2).
2. Umieść filiżankę pod wylewką.
3. Otwórz pokrywę pojemnika kawy mielonej (rys. 6, str. 4) i wysyp nie więcej niż jedną miarkę kawy mielonej. Zamknij pokrywkę.
4. Jeśli użyjesz więcej niż jednej miarki kawy mielonej, może to zabrudzić wnętrze maszyny lub zatkać dozownik kawy.
5. Wybierz ikonę wybranego napoju kawowego, który chcesz przygotować.
6. Dotknij ikony intensywności kawy, aby przejść do trybu kawy mielonej.
7. Zapali się kontrolka trybu kawy mielonej.
8. Teraz możesz dostosować objętość napoju lub mleka (jeśli wybrano napój mleczny):

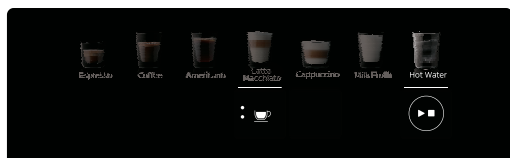


9. Naciśnij przycisk START/ANULUJ. Podczas nalewania napoju kontrolka przycisku START/ANULUJ zapala się i gaśnie.
10. Aby przerwać nalewanie napoju przed zakończeniem, naciśnij przycisk START/ANULUJ.
11. Jeśli proces przygotowywania napoju zostanie przerwany, urządzenie wykona cykl samoczyszczenia.
12. Po zakończeniu parzenia urządzenie przejdzie w tryb wyboru napoju.

Uwaga: Podczas korzystania z kawy mielonej opcja jednoczesnego nalewania dwóch filiżanek nie jest dostępna.

Nalewanie gorącej wody:

1. Umieść filiżankę pod wylewką napojów.
2. Naciśnij ikonę gorącej wody.
3. Zaświeci się kontrolka objętości napoju, pokazując poprzednio wybrane ustawienie gorącej wody.
4. Dostosuj objętość gorącej wody do swoich preferencji, dotykając ikony objętości napoju:



5. Naciśnij przycisk START/ANULUJ.
6. Podczas nalewania gorącej wody kontrolka przycisku START/ANULUJ zapala się i gaśnie.
7. Aby przerwać nalewanie gorącej wody, naciśnij przycisk START/ANULUJ.
8. Po zakończeniu nalewania urządzenie przejdzie w tryb wyboru napoju.

Wskazówki dotyczące ekstrakcji:

W zależności od rodzaju używanych ziaren, może być konieczna regulacja ustawienia młynka na drobniejsze lub grubsze mielenie.

1. Idealne espresso - płynie jak ciepły miód, ma orzechowo-brązową cremę, jest dobrze zbalansowane i pozostawia długotrwały smak.
- Wskazówka: Zachowaj ustawienie mielenia (rys. 7A, str. 4).
2. Niedostatecznie wyekstrahowane espresso - płynie szybko jak woda, ma jasną i bladą cremę.
- Wskazówka: Aby uzyskać idealny efekt ustaw młynek na drobniejsze mielenie i wybierz wyższą intensywność. Obróć pokrętko regulacji mielenia w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aby uzyskać drobniejsze mielenie (rys. 7B, str. 4).
3. Nadekstrahowane espresso - płynie kroplami lub wcale, crema jest bardzo ciemna i nierównomierna.
- Wskazówka: Aby uzyskać idealny efekt ustaw młynek na grubsze mielenie i wybierz niższą intensywność. Obróć pokrętko regulacji mielenia zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby uzyskać grubsze mielenie (rys. 7C, str. 4).

USTAWIENIA URZĄDZENIA

Tryb ustawiania parametrów:

1. Urządzenie musi być gotowe do użycia (w trybie wyboru napoju).
2. Naciśnij i przytrzymaj jednocześnie ikony Latte Macchiato i Milk Froth przez trzy sekundy, aby wejść do trybu ustawień parametrów.
3. Ikona filtra wody i ikona czyszczenia i odkamieniania (Clean&Calc) świecą z jasnością 50%. Ikony objętości napoju, intensywności kawy i objętości mleka świecą z jasnością 100%:



Regulacja temperatury:

1. Urządzenie musi być w trybie ustawiania parametrów.
2. Dotknij ikony objętości napoju, aby wybrać żądaną temperaturę świecą z jasnością 50%. Ikony objętości napoju, intensywności kawy i objętości mleka świecą z jasnością 100%:
3. Odpowiednio świeci się 1, 2 lub 3 kontrolki:

- Maksymalna temperatura
- Wysoka temperatura
- Normalna temperatura

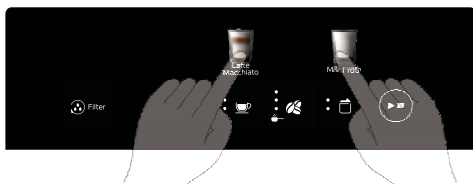
4. Dotknij ikony objętości mleka, aby wybrać żądaną temperaturę gorącej wody: normalną, wysoką lub maksymalną.
5. Odpowiednio świeci się 1, 2 lub 3 kontrolki:

- Maksymalna temperatura
- Wysoka temperatura
- Normalna temperatura

6. Po zakończeniu ustawiania temperatury napoju naciśnij przycisk START/ANULUJ, aby zapisać ustawienia.
7. Urządzenie powraca do trybu wyboru napojów.

Przywracanie ustawień fabrycznych:

1. Urządzenie musi być w trybie ustawiania parametrów.
2. Naciśnij i przytrzymaj jednocześnie ikony Latte Macchiato i Milk Froth przez trzy sekundy.
3. Wszystkie parametry zostaną przywrócone do ustawień domyślnych.



Ustawienie czasu czuwania:

1. Naciśnij jednocześnie ikony Espresso i Americano przez 3 sekundy. Ikony Espresso i Americano zaświecą się.



2. Dotykaj wielokrotnie ikony intensywności kawy, aż na panelu sterowania pojawi się żądany czas czuwania. Dostępne ustawienia czasu czuwania:

- 15 min
- 30 min (ustawienie fabryczne)
- 1 h
- 2 h
- 3 h

3. Aby zapisać ustawienie, naciśnij przycisk START/ANULUJ. Urządzenie powróci do trybu wyboru napojów.

FILTR WODY

Filtr wody może zmniejszyć osadzanie się kamienia, usuwa zanieczyszczenia z wody i poprawia smak kawy.

Aktywowanie filtra wody:

Urządzenie nie wykrywa automatycznie, że włożono filtr. Dlatego musisz aktywować każdy nowy filtr wody, który zainstalujesz, za pomocą ikony filtra wody.

Uwaga:

Przed aktywowaniem nowego filtra wody należy go przygotować, zanurzając go w wodzie, jak opisano poniżej. Jeśli tego nie zrobisz, do urządzenia może zostać zaciągnięte powietrze zamiast wody, co uniemożliwi prawidłowe zaparzenie kawy.

1. Wstrząśnij filtrem przez około 5 sekund.
2. Usuń filtr z opakowania i ustaw wskaźnik daty na następne 2-3 miesiące (rys. 8A, str. 5).
3. Przepuść wodę z kranu przez otwór filtra, aż woda zacznie wypływać z otworów po bokach przez ponad minutę.
4. Zanurz filtr do góry dnem w dzbanku z zimną wodą i potrząśnij nim przez 10 sekund (rys. 8B, str. 5).
5. Włóż filtr pionowo na złącze filtra w zbiorniku na wodę. Docisnij go do najniższego punktu (rys. 8C, str. 5).
6. Napełnij zbiornik na wodę świeżą i przefiltrowaną wodą.
7. Urządzenie musi być gotowe do użycia (w trybie wyboru napojów).
8. Naciśnij i przytrzymaj jednocześnie ikony Latte Macchiato i Milk Froth przez trzy sekundy, aby wejść w tryb ustawień parametrów. Ikona filtra wody ma jasność 50% (filtr wody nie jest aktywowany).



9. Naciśnij ikonę filtra wody, ikona świeci z pełną jasnością (100%).
10. Naciśnij przycisk START/ANULUJ. Urządzenie rozpocznie automatyczny cykl płukania.
11. Kontrolki ikon napojów zaświecą się i będą kolejno gasnąć.
12. Po zakończeniu cyklu aktywacji kontrolka ikony filtra wody zgaśnie, potwierdzając, że filtr wody został prawidłowo aktywowany.

Wymiana filtra wody:

Aby zapewnić ciągłą skuteczność filtracji, wymień filtr wody, gdy tyko zauważysz migającą ikonę filtra wody lub najpóźniej po trzech miesiącach od jego pierwszego użycia. Należy go wymienić ze względów higienicznych oraz aby zapobiec osadzaniu się kamienia.

1. Ikona filtra wody miga.
2. Wyjmij stary filtr wody.
3. Zainstaluj nowy filtr i aktywuj go zgodnie z opisem w rozdziale „Aktywowanie filtra wody”.

Uwaga:

Gdy ikona filtra wody miga, oznacza to, że urządzenie jest w trybie ustawiania parametrów. Aby wymienić i aktywować nowy filtr, naciśnij ikonę filtra wody, aby ikona świeciła z pełną jasnością (100%), a następnie naciśnij przycisk START/ANULUJ, aby rozpocząć aktywację.



Wyłączenie przypomnienia o wymianie filtra wody:

Gdy ikona filtra wody miga, przypominając o konieczności wymiany, a nie chcesz wymienić filtra, możesz wyłączyć przypomnienie o wymianie filtra wody.

1. Ikona filtra wody miga.
2. Wejdź w tryb ustawiania parametrów (patrz rozdział „Tryb ustawiania parametrów”).
3. Naciśnij ikonę filtra wody, aby ikona świeciła z jasnością 50%.
4. Naciśnij przycisk START/ANULUJ.
5. Urządzenie powróci do trybu wyboru napojów. Ikona filtra wody zgaśnie.
6. W takim przypadku nadal możesz używać filtra wody.

Zainstaluj nowy filtr i aktywuj go zgodnie z opisem w rozdziale „Aktywowanie filtra wody”.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Czyszczenie systemu mleka:

Podczas przygotowywania napoju na bazie mleka:

- Przypomnienie o czyszczeniu systemu mleka zaświeci się, migając lewą górną ikoną.
 - Czyszczenie systemu mleka jest sugerowane po każdym przygotowaniu napoju mlecznego.
1. Wyjmij wężyk do mleka z pojemnika na mleko, wytrzyj go i włóż koniec wężyka do otworu w tacce ociekowej (rys. 9A-9B, str. 5).
 2. Dotknij ikony Clean&Calc, aby wybrać funkcję czyszczenia systemu mleka.
 3. Przypomnienie o czyszczeniu systemu mleka zaświeci się, migając lewą górną ikoną.
 4. Naciśnij przycisk START/ANULUJ.
 5. Kontrolka przyciemni się i rozjaśni podczas płukania systemu mleka.
 6. Po zakończeniu czyszczenia urządzenie przejdzie do trybu wyboru napojów.

Uwaga: Podczas płukania systemu mleka z wężyka do mleka wydostanie się niewielka ilość wody.

Czyszczenie systemu parzenia kawy:

1. Naciśnij i przytrzymaj jednocześnie ikony Latte Macchiato i Milk Froth przez trzy sekundy, aby wejść w tryb ustawiania parametrów. Ikona Clean&Calc ma jasność 50%.
2. Zdejmij wężyk do mleka i wyczyść go.
3. Dotknij ikony Clean&Calc, ikona Clean&Calc oraz ikona przypomnienia o czyszczeniu systemu mleka świecą z pełną jasnością (100%).



5. Aby uruchomić program czyszczenia systemu parzenia kawy, naciśnij przycisk START/ANULUJ. Ikona pełnego pojemnika na fusy miga.
6. Wyjmij i opróżnij taczkę ociekową oraz pojemnik na fusy.
7. Włóż taczkę ociekową i pojemnik na fusy do urządzenia.
8. Ikona zbiornika wody miga.
9. Wyjmij i napełnij zbiornik na wodę letnią wodą do oznaczenia MAX.
10. Włóż zbiornik na wodę do urządzenia.
11. Umieść pojemnik o pojemności co najmniej 1,5 litra pod wylewką napoju.
12. Włóż tabletkę czyszczącą do pojemnika na kawę mieloną.
13. Aby wznowić program czyszczenia kawy, naciśnij ikonę START/ANULUJ. Ikona Clean&Calc oraz ikona przypominająca o czyszczeniu systemu mleka będą przyciemniane i rozjaśniane podczas programu czyszczenia.
14. Ikona pełnego pojemnika na fusy miga.
15. Wyjmij i opróżnij taczkę ociekową oraz pojemnik na fusy.
16. Włóż taczkę ociekową i pojemnik na fusy do urządzenia.
17. Po zakończeniu programu czyszczenia urządzenie powróci do trybu wyboru napojów.

Uwaga:

- Program czyszczenia systemu parzenia kawy trwa około 20 minut.
- Programu czyszczenia systemu parzenia kawy nie można anulować po jego rozpoczęciu.

Program odkamieniania:

1. Ikona przypominająca o odkamienianiu miga, przypominając o konieczności odkamienienia urządzenia.

2. Zdejmij wężyk do mleka i wyczyść go.
3. Naciśnij ikonę Clean&Calc przez 3 sekundy. Ikona przypominająca o odkamienianiu zaświeci się.
4. Aby uruchomić program odkamieniania, naciśnij przycisk START/ANULUJ.



6. Ikona pełnego pojemnika na fusy miga.
7. Wyjmij i opróżnij tackę ociekową oraz pojemnik na fusy, a następnie włóż je z powrotem.
8. Ikona zbiornika wody miga. Jeśli aktywowany jest filtr wody, jednocześnie będzie migać ikona filtra wody.
9. Wyjmij zbiornik na wodę i opróżnij go. Jeśli używasz filtra wody, wyjmij go.
10. Napełnij zbiornik na wodę letnią wodą do poziomu 1L. Wlej odkamieniacz do zbiornika na wodę zgodnie z instrukcjami na opakowaniu. Włóż zbiornik na wodę.
11. Umieść pojemnik o pojemności co najmniej 1,5 litra pod wylewką napoju.
12. Włóż jeden koniec wężyka do mleka do dozownika napojów, a drugi koniec do pojemnika.
13. Naciśnij przycisk START/ANULUJ, aby rozpocząć program odkamieniania. Ikona Clean&Calc oraz ikona przypominająca o odkamienianiu będą przyciemniać się i rozjaśniać podczas programu odkamieniania.
14. Gdy zacznie migać ikona zbiornika wody, opróżnij i dokładnie przepłucz zbiornik na wodę.
15. Ikona filtra wody miga, jeśli używasz filtra wody.
16. Napełnij zbiornik na wodę zimną, świeżą, niegazowaną wodą pitną do poziomu MAX i włóż go z powrotem.
17. Aby wznowić program odkamieniania, naciśnij przycisk START/ANULUJ. Ikona Clean&Calc oraz ikona przypominająca o odkamienianiu będą przyciemniać się i rozjaśniać podczas płukania.
18. Ikona pełnego pojemnika na fusy miga.
19. Wyjmij i opróżnij tackę ociekową oraz pojemnik na fusy, a następnie włóż je z powrotem.
20. Po zakończeniu programu odkamieniania urządzenie powróci do trybu wyboru napojów.

Uwaga:

- Program trwa około 40 minut.
- Programu odkamieniania nie można zatrzymać po jego rozpoczęciu.
- Gdy w trybie wyboru napojów miga ikona przypominająca o odkamienianiu, urządzenie nadal może przygotowywać niektóre napoje. Jeśli urządzenie nie zostanie odkamienione w odpowiednim czasie, zostanie zablokowane, a świecić się będą tylko ikona Clean&Calc oraz ikona przypominająca o odkamienianiu. Należy natychmiast przeprowadzić proces odkamieniania zgodnie z instrukcjami.

Konserwacja i codzienne czyszczenie:

Nigdy nie zanurzaj urządzenia w wodzie. Nie czyść urządzenia parą.

1. Wyjmij tackę ociekową i pojemnik na fusy (rys. 10, str. 5).
2. Wytrzyj wnętrze urządzenia miękką ściereczką.
3. Nie używaj żadnych środków czyszczących zawierających alkohol.
4. Nie używaj zszorstkich ścierek ani środków czyszczących.

Następujące części urządzenia można myć w zmywarce:

- Tacka ociekowa
- Tacka na filiżanki
- Pojemnik na fusy
- Pojemnik na mleko
- Wylewka napoju

Czyszczenie tacki ociekowej i pojemnika na fusy:

Opróżnij tackę ociekową codziennie lub gdy tylko pomarańczowy wskaźnik poziomu wody w tacke ociekowej pojawi się ponad tacką na filiżanki. Opróżnij pojemnik na fusy, gdy miga ikona pełnego pojemnika na fusy.

1. Wsuń tackę ociekową do przodu.
2. Zdejmij tackę na filiżanki i pojemnik na fusy (rys. 11, str. 6).
3. Opróżnij, przepłucz i wysusz poszczególne części.
4. Włóż suche części na miejsce.

Ręczne czyszczenie systemu mleka:

1. Pociągnij pokrywę wylewki do przodu, aby ją zdjąć (rys. 12A, str. 6).
2. Podnieś ograniczoną sprężynę do rowka.
3. Pociągnij wylot napoju do przodu, aby go całkowicie wyjąć (rys. 12B, str. 6).
4. Zdejmij wężyk do mleka.
5. Rozmontuj górną i dolną część wylewki napoju (rys. 12C-12D, str. 6).
6. Wyczyść wszystkie poszczególne części pod bieżącą letnią wodą.
7. Złóż ponownie poszczególne części wylewki napoju (rys. 12E-12F, str. 6).
8. Zamocuj wylewkę napoju bezpośrednio z przodu, mocno dociskając w czterech miejscach połączeń.
9. Załóż pokrywę.

Czyszczenie jednostki zaparzającej:

Aby zapewnić optymalną pracę urządzenia, oprócz automatycznego płukania, należy raz w tygodniu wyjąć i oczyścić jednostkę zaparzającą.

1. Wyłącz urządzenie.
2. Wyjmij zbiornik na wodę i otwórz drzwiczki serwisowe (rys. 13A, str. 7).
3. Naciśnij pomarańczowe pokrętko jednostki zaparzającej w kierunku strzałki PUSH do końca i przytrzymaj za wgłębione uchwyty jednostki zaparzającej, aby wyjąć ją z urządzenia (rys. 13B-13C, str. 7).
4. Dokładnie wyczyść jednostkę zaparzającą pod strumieniem wody.

Uwaga: Jednostkę zaparzającą należy czyścić bez użycia płynu do mycia naczyń i nie wkładać jej do zmywarki.

5. Wyczyść wnętrze urządzenia dokładnie wilgotną ściereczką.
6. Pozostaw jednostkę zaparzającą i wnętrze urządzenia do wyschnięcia.
7. Wsuń jednostkę zaparzającą z powrotem do urządzenia wzdłuż prowadnic po bokach i dociśnij ją, aż usłyszysz charakterystyczne kliknięcie (rys. 13D, str. 7).

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Komunikaty o błędach wyświetlane na panelu:

Twoje urządzenie może wyświetlać komunikaty o błędach i nieprawidłowościach. Poniższe tabele zawierają możliwe przyczyny i wskazówki dotyczące rozwiązywania komunikatów o błędach lub nieprawidłowości.

Ikony	Opis
 (miga)	• Ikona zbiornika wody miga. • Zbiornik na wodę jest pusty, napełnij zbiornik świeżą wodą do maksymalnego poziomu.
	• Ikona zbiornika wody świeci stale. • Zbiornik na wodę nie jest na swoim miejscu. Umieść prawidłowo zbiornik na wodę w urządzeniu.
 (miga)	• Ikona pełnego pojemnika na fusy miga. • Pojemnik na fusy jest pełny. Opróżnij i włóż pojemnik na fusy, gdy urządzenie jest włączone. Odczekaj co najmniej 5 sekund przed ponownym włożeniem pojemnika.
	• Ikona pełnego pojemnika na fusy świeci stale. • Pojemnik na fusy nie jest na swoim miejscu. Umieść prawidłowo pojemnik na fusy w urządzeniu.
 (miga)	• Ikona błędu miga na biało. • Użyto za dużo lub za mało kawy. Wyjmij jednostkę zaparzającą i wyczyść zgodnie z instrukcjami w rozdziale „Czyszczenie jednostki zaparzającej”

	- Ikona błędu świeci stale na biało. - Jednostka zaparzająca nie jest na swoim miejscu. Umieść prawidłowo jednostkę zaparzającą w urządzeniu zgodnie z instrukcjami w rozdziale „Czyszczenie jednostki zaparzającej”.
 Clean &Calc (miga)	- Ikona przypominająca o czyszczeniu systemu mleka świeci się, a ikona w górnym, lewym rogu miga. - Przepłucz system mleka zgodnie z rozdziałem „Czyszczenie systemu mleka”
 Clean &Calc (miga)	- Ikona przypominająca o odkamienianiu świeci się, a ikona w górnym, prawym rogu miga. - Należy odkamienić urządzenie zgodnie z rozdziałem „Program odkamieniania”
 Filter	- Ikona filtra wody miga. - Filter wody wymaga wymiany, wymień filtr zgodnie z rozdziałem „Wymiana filtra wody”
 (miga)	- Ikona pustego pojemnika na ziarna kawy miga. - Pojemnik na ziarna kawy jest pusty, napełnij pojemnik na ziarna wyłącznie palonymi ziarnami kawy.
 	- Ikona błędu miga na czerwono a ikona Espresso świeci stale. - Jednostka zaparzająca jest zablokowana. Odłącz zasilanie i odczekaj 5 sekund przed ponownym włączeniem urządzenia. - Jeśli urządzenie nie powróci do trybu wyboru napojów, nie przyrządzaj żadnych napojów i skontaktuj się z centrum obsługi klienta.
 	- Ikona błędu miga na czerwono a ikona Coffee świeci stale. - Wystąpił błąd w obiegu wody. Upewnij się, że zbiornik na wodę jest prawidłowo włożony i napełniony świeżą wodą, co najmniej do minimalnego poziomu „MIN”. Odłącz zasilanie i odczekaj co najmniej 5 sekund przed ponownym włączeniem urządzenia. - Jeśli urządzenie nie powróci do trybu wyboru napojów, nie przyrządzaj żadnych napojów i skontaktuj się z centrum obsługi klienta.
     	- Ikona błędu miga na czerwono a ikona wybranego napoju świeci stale. - Jeśli przyrządzaj żadnych napojów i skontaktuj się z centrum obsługi klienta.

Tabela rozwiązywania problemów:

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Ikona zbiornika wody nadal miga, mimo że poziom wody jest powyżej minimum.	Pływak zablokował się w zbiorniku na wodę.	Wymij zbiornik na wodę i dokładnie go wyczyść.
	Powietrze w filtrze wody.	Przepłucz, zanurz filtr wody i aktywuj go zgodnie z instrukcjami w rozdziale „ Aktywowanie filtra wody ”.

Urządzenie nie włącza się.	Nie jest podłączone do gniazdka sieciowego.	Podłącz do gniazdka sieciowego i naciśnij przycisk WŁ/WYŁ.
Ikona pełnego pojemnika na fusy miga, mimo że pojemnik jest pusty.	Pusty pojemnik nie jest wykrywany, gdy urządzenie jest włączone.	Zawsze opróżniaj pojemnik na fusy, gdy urządzenie jest włączone. Wymij pojemnik na fusy, odczekaj co najmniej 5 sekund i włóż go ponownie.
Pojemnik na fusy jest pełny, a ikona pełnego pojemnika na fusy nie zaświeciła się.	Wyjęto tackę ociekową na ponad 5 sekund bez opróżniania pojemnika na fusy.	Opróżnij pojemnik na fusy za każdym razem, gdy wyjmiesz tackę ociekową, nawet jeśli zawiera małą ilość fusów. W ten sposób licznik porcji fusów zostanie zresetowany do zera, co pozwoli na prawidłowe zliczanie kolejnych ilości.
Ikona pełnego pojemnika na fusy świeci się, mimo że pojemnik nie jest pełny.	Urządzenie nie zresetowało licznika fusów po ostatnim opróżnieniu pojemnika.	Zawsze odczekaj 5 sekund po wyjęciu tacki ociekowej i umieść ją z powrotem wraz z pojemnikiem na fusy. W ten sposób licznik porcji fusów zostanie zresetowany do zera.
Kawa nie wypływa z wylewki lub wypływa bardzo wolno, kroplami.	Wylot napoju lub jedno z czterech połączeń jest zablokowane.	Zapoznaj się z rozdziałem „ Ręczne czyszczenie systemu mleka ”, dokładnie wyczyść i wypłucz wylot wylewki urządzenia oraz przyłącza.
	Kawa jest zmielona zbyt drobno.	Użyj grubiej zmielonej kawy lub użyj pokrętła regulacji mielenia, aby uzyskać grubsze zmielenie kawy. Efekt jest widoczny po zaparzeniu trzech kaw. Postępuj zgodnie z instrukcjami w rozdziale „ Wskazówki dotyczące ekstrakcji ”.
	Jednostka zaparzająca jest brudna.	Wymij jednostkę zaparzającą i wypłucz ją.
	Filtr wody nie jest odpowiednio przygotowany do instalacji.	Wymij filtr wody i spróbuj zaparzyć kawę ponownie. Jeśli to zadziała, upewnij się, że prawidłowo przygotowałeś filtr przed jego ponownym umieszczeniem. Zobacz rozdział „ Aktywowanie filtra wody ”.
Kawa nie wypływa z jednego lub obu wylotów.	Obwód maszyny jest zablokowany przez kamień.	Odkamieniaj urządzenie zgodnie z rozdziałem „ Program odkamieniania ”. Zawsze odkamieniaj urządzenie, gdy ikona przypominająca o odkamienianiu zacznie migać.
	Wylot napoju jest zablokowany.	Zobacz rozdział „ Ręczne czyszczenie systemu mleka ”, wyczyść wyloty kawy gąbką lub wykałczką.
Napoje wypływają i rozpryskują się podczas nalewania.	Dolna część wylotu napoju jest niekompletna lub nieprawidłowo zamontowana.	Zamontuj dolną część, zobacz rozdział „ Ręczne czyszczenie systemu mleka ” w instrukcji.

Silne wahania jakości kawy lub pianki mlecznej (np. wahania ilości napoju)	Nagromadzenie kamienia w urządzeniu.	Odkamień urządzenie zgodnie z rozdziałem „ Program odkamieniania ”.	Drzwiczki serwisowe jednostki zaparzającej nie dają się prawidłowo zamknąć.	Jednostka zaparzająca nie jest na swoim miejscu.	Wyjmij jednostkę zaparzającą i upewnij się, że jest prawidłowo włożona. Sprawdź rozdział „ Czyszczenie jednostki zaparzającej ”.
Niewystarczająca ilość pianki mlecznej, brak pianki lub system mleka nie pobiera mleka.	Nagromadzenie kamienia w urządzeniu.	Odkamień urządzenie zgodnie z rozdziałem „ Program odkamieniania ”.	Urządzenie wydaje się przeciekać.	Zbyt dużo zmielonej kawy wokół obszaru jednostki zaparzającej.	Wyjmij jednostkę zaparzającą i wyczyść zmieloną kawę wokół niej. Sprawdź rozdział „ Czyszczenie jednostki zaparzającej ”.
	Zablokowany wylot napoju lub jedno z 4 połączeń.	Zobacz rozdział „ Ręczne czyszczenie systemu mleka ” dokładnie wyczyść i wypłucz wylot wylewki urządzenia oraz przyłtacza.		Tacka ociekowa jest zbyt pełna i przelewała się, przez co wygląda, jakby urządzenie przeciekało.	Opróżnij tackę ociekową codziennie lub gdy tylko pomań- rańcowy wskaźnik poziomu wody w tacke ociekowej pojawi się ponad tacką na filiżanki.
	Ten rodzaj mleka nie nadaje się do spieniania.	Różne rodzaje mleka dają różne ilości i jakości pianki. Nie używaj mleka, które było już gotowane. Zalecamy używanie zimnego mleka o zawartości tłuszczu co najmniej 1,5%.		Zbiornik na wodę nie jest w pełni wsunięty i do urządzenia zasysane jest powietrze.	Upewnij się, że zbiornik na wodę jest we właściwej pozycji: wyjmij go i wsuń ponownie tak daleko, jak to możliwe.
	Wylot napoju lub wężyk do mleka nie są prawidłowo zamontowane.	Zobacz rozdział „ Ręczne czyszczenie systemu mleka ”, zwiń poszczególne części i złóż je razem.		Urządzenie nie stoi na poziomej powierzchni.	Umieść urządzenie na poziomej powierzchni, aby tacka ociekowa nie przelewała się, a pomań- rańcowy wskaźnik poziomu wody działał prawidłowo.
	Wężyk zasysający mleko jest zablokowany.	Wyczyść wężyk do mleka.			
Kawa jest słaba lub nie ma „cremy”.	Ziarna kawy są nieodpowiednie.	Używaj ziaren kawy przeznaczonych do ekspresów. Zalecamy użycie kawy o większej proporcji robusty	Urządzenie nagle powraca do trybu wyboru napojów.	Urządzenie jest zbyt gorące.	Wyłącz urządzenie na 30 minut.
	Ziarna kawy nie są świeże.	Opakowanie kawy było otwarte zbyt długo i kawa straciła swój smak.	Podczas przygotowywania napoju kontrolki napojów nagle się zapalają i gasną kolejno jedna po drugiej.	Wyjęto tackę ociekową lub zbiornik na wodę podczas przygotowywania napoju.	Jest to normalny proces samo- resetowania urządzenia. Możesz przygotować napój ponownie, gdy urządzenie powródzi do trybu wyboru napojów (gdy wszystkie kontrolki napojów świecą się ciągle, urządzenie jest gotowe do użycia).
	Kawa jest zmielona zbyt grubo.	Zobacz instrukcje w rozdziale „ Wskazówki dotyczące ekstrakcji ”, aby dostosować ustawienie młynka na drobniejsze mienienie.	Bardzo częste wyświetlanie komunikatu o konieczności odkamieniania.	Ustawienie twardości wody jest zbyt wysokie.	Włóż filtr wody i skonfiguruj ustawienia odpowiednio do twardości wody w menu. Zobacz rozdział „ USTAWIENIE TWARDOŚCI WODY ”, aby ustawić poziom twardości wody.
	Wybrano zbyt niską moc kawy.	Zwiększ moc kawy, zobacz rozdział „ Dostosowanie objętości i intensywności ”			
Zmielona kawa przykleja się w pojemniku na kawę mieloną.	Pojemnik na kawę mieloną jest wilgotny.	Wyjmij pojemnik na kawę mieloną, wyczyść, dokładnie osusz i zamontuj.	U Urządzenie dozwolą płyn zamiast gorącej wody podczas automatycznego czyszczenia po włączeniu.	Dodałeś zmieloną kawę do nasypu na kawę mieloną przed włączeniem urządzenia.	Nie wsympuj zmielonej kawy do pojemnika na kawę mieloną, gdy urządzenie jest wyłączone.
	Zmielona kawa skleja się i nie może wypaść.	Nie ubijaj zmielonej kawy zbyt mocno.		Trochę kawy dostało się do grupy zaparzającej.	Wyjmij jednostkę zaparzającą i wyczyść ją. Zobacz rozdział „ Czyszczenie jednostki zaparzającej ” w instrukcji.
Filtr wody nie utrzymuje się na swoim miejscu w zbiorniku na wodę.	Próbuje się zainstalować inny filtr wody zamiast właściwego filtra do urządzenia.	Tylko filtr wody oferowany przez dystrybutora pasuje do urządzenia.	Po wyłączeniu urządzenia nadal miga ikona zbiornika wody.	U W zbiorniku na wodę nie ma wystarczającej ilości wody do automatycznego płukania po wyłączeniu.	Napełnij zbiornik na wodę świeżą wodą do maksymalnego poziomu. Urządzenie wyłączy się po wykonaniu automatycznego płukania.
	Gumowy pierścień na filtrze wody nie jest na swoim miejscu.	Umieść gumowy pierścień z powrotem na filtrze wody.			

SAFETY INSTRUCTIONS FOR USE

To avoid the risk of serious injury when using the appliance, follow basic safety rules, including the following.

BEFORE OPERATING THE APPLIANCE, CAREFULLY REVIEW THE INSTRUCTIONS, NOTES, AND WARNINGS.

- Ensure that the mains voltage specified on the rating plate corresponds to the voltage of the local electricity grid.
- Unwind and straighten the power cord before using the appliance.
- Place the appliance on a solid, level surface.
- Place and use the appliance on a stable surface.
- Unplug the appliance from the power socket in the following circumstances:
 - Before you add water to the water tank
 - Before you remove or install any parts of the appliance.
 - Before cleaning or maintenance
 - When the appliance malfunctions
 - When you have finished using the appliance
- Empty the water tank when the appliance is not going to be used for a long time
- Allow the appliance to cool down before installing or removing parts, and before cleaning the appliance.
- Always use cold water to make coffee. Warm water or other liquids may damage the appliance.
- If the power cord is damaged it must be replaced to prevent danger. The power cord must be replaced by a service technician authorised by the manufacturer or by another qualified person.
- Children shall not play with the appliance.
- Always unplug the appliance from the power supply when leaving it unattended and before installing or removing accessories and before cleaning.
- This appliance can be used by children aged 8 years and older or by persons with physical, mental or sensory handicaps, or by those who are inexperienced or unfamiliar with the appliance, provided they are supervised or have been instructed how to safely use the appliance and are familiar with risks associated with the use of the appliance. Ensure that children do not play with the appliance. Do not allow children to clean and maintain the appliance unless they are 8 years or older and are supervised by a competent person.
- Children do not realize the dangers that can arise when using electrical appliances; therefore keep the appliance out of reach of children.
- Do not use a cracked carafe or a carafe with a loose

or damaged handle.

- Scalding may occur if the lid is removed during the brewing cycle.
- Do not operate the coffee maker without water.
- This appliance is for household use only.
- Do not let children approach the appliance or the power cord during operation.
- Do not leave the appliance unattended when it is connected to the power supply.
- Do not use the appliance outdoors.
- Do not use the appliance for purposes other than those for which it is intended.
- Do not let the power cord hang over the edge of a table, counter, or touch a hot surface.
- Do not use or place the appliance on wet or hot surfaces.
- Do not immerse the appliance in water or any liquids.
- Do not use the appliance if any parts are damaged.
- Do not use the appliance if it is not operating properly.
- Do not unplug the appliance by pulling the power cord.
- Do not try to open the body or disassemble any parts from the appliance.
- It is not recommended to use accessories not included in the box. This can be dangerous and should be avoided.
- Do not put the appliance

on or in the vicinity of a hot gas or electric burner or on an oven.

Electrical requirements:

Make sure that the voltage indicated on the nameplate corresponds to that of your home electrical mains. Alternating current must be used, typically marked ~.



In accordance with European Directive 2012/19/EU and Polish legislation regarding used electrical and electronic goods, this appliance is marked with the symbol of the crossed-out waste container. This marking indicates that the appliance must not be disposed of together with other household waste after it has been used.

The user is obliged to hand it over to waste collection centre collecting used electrical and electronic goods. The collectors, including local collection points, shops and local authority departments provide recycling schemes.

Proper handling of used electrical and electronic goods helps avoid environmental and health hazards resulting from the presence of dangerous components and the inappropriate storage and processing of such goods.

TECHNICAL DATA:

Model - CM 7011 Elegance
Rated voltage - 220-240V~ 50/60Hz
Rated power - 1450-1725W

CONSTRUCTION OF THE APPLIANCE AND ITEMS OF EQUIPMENT (Fig. 1 p. 2):

1. Ground coffee container
2. Lid for coffee container
3. Control panel
4. Milk hose
5. Milk container
6. Grounds container
7. Cup tray
8. Drip tray
9. Water level indicator in the drip tray
10. Coffee bean container
11. Grinding control knob
12. ON/OFF button
13. Service door
14. Brewing unit
15. Water filter
16. Water tank
17. Cleaning brush
18. Measure

CONTROL PANEL (Fig. 2 p. 2):

The unit is equipped with a touchscreen control panel. The table below shows the meaning of the icons and touch buttons displayed on the control panel:

ICON	DESCRIPTION
	Water tank icon
	Full grounds container icon
	Error icon

	Empty coffee bean container icon
	Filter
	Clean & Calc
	Clean & Calc
	Clean & Calc
	Clean & Calc
	
	
	
	

PREPARING THE MACHINE FOR OPERATION:

19. Remove any protective film, stickers or other packaging material from the appliance.
20. Make sure that the appliance includes all items of the equipment.
21. Choose a safe, level and stable surface with an easily accessible power source.
22. Make sure that the ventilation slots are not covered.
23. If the unit has been transported or stored at temperatures below 0°C, wait at least 3 hours before starting it up.
24. Remove the water tank, rinse it and fill it with fresh and filtered water up to the "max" mark (Fig. 3A p. 3).
25. Fill the coffee container with freshly roasted coffee beans and close the lid (Fig. 3B p. 3).

Attention! Never add ground coffee when the appliance is turned off.

26. Plug the cord into the electrical socket.

Attention:

- Never fill the tank with warm, hot, carbonated water or any other liquid that may damage the water tank and the appliance.
- The first brewing of coffee can have a slightly 'technical' aftertaste, so it is recommended to discard the first cup.

WATER HARDNESS SETTING:

When the appliance is first commissioned, it is important to set the water hardness correctly so that the appliance can calculate the decalcification cycles accurately. To check water hardness:

1. Use the supplied test strip to determine the hardness of the water.
2. Briefly immerse the test strip in water for 2 seconds (Figure 4A p. 3).
3. Hold the test strip horizontally for 10 seconds.
4. Check the degree of water hardness based on the discolouration of the test strip (Fig. 4B p. 3).

Attention: The default water hardness setting in the appliance is level 5 – Very hard water.

Changing the water hardness setting:

1. Press the ON/OFF button to turn on the appliance (Fig. 1 item 12 p. 2).
2. The coffee intensity icon will light up.

3. Check the degree of water hardness based on the discolouration of the water hardness test strip (Fig. 4B p. 3).
4. Tap the coffee strength icon to select the appropriate water hardness level:

ICON	LEVEL
	Level 5 (>21° dH)
	Level 4 (>14° dH)
	Level 3 (>7° dH)
	Level 2 (>4° dH)
	Level 1 (<3° dH)

5. Press the START/CANCEL button to confirm.
6. The appliance will start heating up and carry out an automatic rinse cycle. During heating, the lights in the beverage icons will slowly turn on and off in sequence.

Attention: Be careful, hot water will flow out of the beverage spout when the appliance is in automatic rinse.

7. When all the beverage icon lights are lit continuously, the machine is ready for use (beverage selection mode).

PREPARATION OF THE BEVERAGE

Adjusting volume and intensity:

This appliance allows you to customise your beverage settings to your own preferences. Once you have selected your beverage, you can:

- Adjust the quantity of beverage by touching the beverage volume icon and/or the milk volume icon (specific types only). The following volume levels are available:

ICON	DESCRIPTION	ICON	DESCRIPTION
	Large cup		Maximum milk quantity
	Medium cup		Average milk quantity
	Small cup		Less milk quantity
	Double cup		

Attention: With the double cup setting, the coffee is prepared in two stages, wait until the process is completely finished.

- Adjust the aroma intensity by touching the coffee intensity icon. The following coffee intensity levels are available:

ICON	DESCRIPTION	ICON	DESCRIPTION
	Strong		Mild
	Medium		Ground coffee

Preparing coffee from beans:

1. Place a cup under the spout. You can move the spout up or down to adjust its height (Fig. 5B p. 3).
2. To brew coffee, press the icon of the selected coffee beverage.

- The coffee intensity and beverage volume lights will illuminate, showing the previously selected settings:



- You can now tailor the beverage to your preferences.
- To brew 2 beverages at the same time, touch the double cup icon; the double cup light will illuminate.

Attention: The double cup option is not available for the Americano beverage.

- Press the START/CANCEL button to start brewing coffee. While the coffee is brewing, the indicator light of the START/CANCEL button comes on and goes out.
- To stop pouring a beverage before it has finished, press the START/CANCEL button.
- If the coffee brewing process is interrupted, the appliance will perform a self-cleaning cycle.
- Once brewing is complete, the appliance will enter beverage selection mode.

Preparing milk beverages:

The coffee machine has an integrated beverage spout. It can be used to prepare coffee beverages with milk or froth alone.

- Connect one end of the milk hose to the beverage spout and the other end of the hose to the milk container or milk carton (Fig. 5A p. 3).
- Fill the milk container without exceeding the maximum mark.

Tip: Use cold milk straight from the fridge for optimum results.

- Press the icon of the selected milk beverage.
- The coffee intensity, beverage volume and milk volume lights will illuminate, showing the previously selected settings:



- You can now tailor the beverage to your preferences.
- To prepare 2 beverages at the same time, touch the double cup icon; the double cup light will illuminate.
- Press the START/CANCEL button to start preparing the beverage. While the beverage is being poured, the START/CANCEL button light comes on and goes out.
- You can press START/CANCEL to stop the pouring of milk/froth and coffee.
- If the beverage preparation process is interrupted, the appliance will perform a self-cleaning cycle.
- When brewing is complete, the milk system cleaning function will activate and the milk system cleaning reminder icon will flash:



- It is advisable to clean the milk system after each milk beverage preparation.

Preparing beverages from ground coffee:

You can use ground coffee instead of beans, for example, if you prefer a different variety of coffee or decaffeinated coffee.

Attention: Never pour ground coffee when the appliance is switched off, as the ground coffee may spread inside the switched-off appliance and contaminate it. The appliance must be switched on during this process, otherwise damage may occur.

- Press the ON/OFF button to switch the appliance on (Fig. 1 item 12 p. 2).
- Place a cup under the spout.
- Open the lid of the ground coffee container (Fig. 6 p. 4) and pour in no more than one measure of ground coffee. Close the lid.
- If you use more than one measure of ground coffee, this can dirty the inside of the machine or clog the coffee dispenser.
- Select the icon of the selected coffee beverage you wish to prepare.
- Touch the coffee intensity icon to switch to ground coffee mode.
- The ground coffee mode indicator light will come on.
- You can now adjust the volume of the beverage or milk (if a milk beverage has been selected):

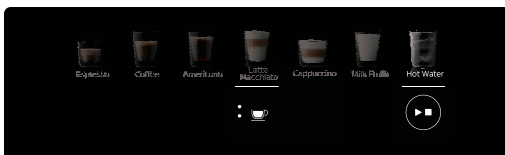


- Press the START/CANCEL button. While the beverage is being poured, the START/CANCEL button light comes on and goes out.
- To stop pouring a beverage before it has finished, press the START/CANCEL button.
- If the beverage preparation process is interrupted, the appliance will perform a self-cleaning cycle.
- Once brewing is complete, the appliance will enter beverage selection mode.

Attention: When using ground coffee, the option to pour two cups simultaneously is not available.

Pouring hot water:

- Place the cup under the beverage spout.
- Press the hot water icon.
- The beverage volume light will illuminate, showing the previously selected hot water setting.
- Adjust the volume of hot water to your preference by touching the beverage volume icon:



- Press the START/CANCEL button.
- When pouring hot water, the START/CANCEL button light comes on and goes out.
- To stop pouring hot water, press the START/CANCEL button.
- Once the pouring is complete, the appliance will enter beverage selection mode.

Extraction tips:

Depending on the type of bean used, it may be necessary to adjust the grinder setting to a finer or coarser grind.

- The perfect espresso – it flows like warm honey, has a nutty-brown crema, is well balanced and leaves a long-lasting flavour.
 - Tip: Keep the grinding setting (Fig. 7A p. 4).
- Under-extracted espresso – flows quickly like water, has a light and pale crema.
 - Tip: For ideal results, set the grinder to a finer grind and choose a

higher intensity. Turn the grind adjustment knob counterclockwise to achieve a finer grind (Fig. 7B p. 4).

- Over-extracted espresso – flows in drips or not at all, crema is very dark and uneven.
- Tip: For ideal results, set the grinder to a coarser grind and choose a lower intensity. Turn the grind adjustment knob clockwise for coarser grinding (Fig. 7C p. 4).

APPLIANCE SETTINGS

Parameter setting mode:

- The appliance must be ready for use (in beverage selection mode).
- Press and hold the Latte Macchiato and Milk Froth icons simultaneously for three seconds to enter the parameter setting mode.
- The water filter icon and the cleaning and decalcification icon (Clean&Calc) light up at 50% brightness. The icons for beverage volume, coffee intensity and milk volume light up at 100% brightness:



Temperature control:

- The appliance must be in parameter setting mode.
- Touch the beverage volume icon to select the desired coffee temperature: normal, high or maximum.
- Accordingly, 1, 2 or 3 lights are illuminated:

- • • Maximum temperature
- • High temperature
- • Normal temperature

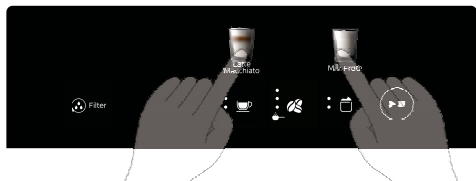
- Touch the milk volume icon to select the desired hot water temperature: normal, high or maximum.
- Accordingly, 1, 2 or 3 lights are illuminated:

- • • Maximum temperature
- • High temperature
- • Normal temperature

- When you have finished setting the temperature of your beverage, press the START/CANCEL button to save your settings.
- The appliance returns to beverage selection mode.

Restore factory settings:

- The appliance must be in parameter setting mode.
- Press and hold the Latte Macchiato and Milk Froth icons simultaneously for three seconds.
- All parameters will be reset to the default settings.



Standby time setting:

- Press the Espresso and Americano icons simultaneously for 3 seconds. The Espresso and Americano icons will light up.



- Touch the coffee intensity icon repeatedly until the desired standby time appears on the control panel. Available standby time settings:

- • • 15 min
- • • 30 min (factory setting)
- • • 1 h
- • • 2 h
- • • 3 h

- To save the setting, press the START/CANCEL button. The appliance will return to beverage selection mode.

WATER FILTER

The water filter can reduce scale build-up, remove impurities from the water, and improve the taste of the coffee.

Activating the water filter:

The appliance does not automatically detect that a filter has been inserted. You must therefore activate any new water filter you install using the water filter icon.

Attention:

Before activating a new water filter, prepare it by immersing it in water as described below. If you do not do this, air may be drawn into the appliance instead of water, preventing the coffee from brewing properly.

- Shake the filter for approximately 5 seconds.
- Remove the filter from the packaging and set the date indicator for the next 2-3 months (Fig. 8A p. 5).
- Run tap water through the filter opening until water starts to flow out of the holes on the sides for more than a minute.
- Submerge the filter upside down in a jug of cold water and shake it for 10 seconds (Fig. 8B, p. 5).
- Insert the filter vertically onto the filter connector in the water tank. Tighten it to the lowest point (Fig. 8C p. 5).
- Fill the water tank with fresh and filtered water.
- The appliance must be ready for use (in beverage selection mode).
- Press and hold the Latte Macchiato and Milk Froth icons simultaneously for three seconds to enter parameter setting mode. The water filter icon has a brightness of 50% (water filter not activated).



- Press the water filter icon, the icon lights up at full brightness

(100%).

10. Press the START/CANCEL button. The appliance will start an automatic rinse cycle.
11. The lights of the beverage icons will light up and turn off one by one.
12. Once the activation cycle is complete, the water filter icon light will turn off, confirming that the water filter has been correctly activated.

Replacing the water filter:

To ensure continuous filtration performance, replace the water filter as soon as you notice the water filter icon flashing or at the latest three months after first use. It should be replaced for hygienic reasons and to prevent limescale build-up.

1. The water filter icon flashes.
2. Remove the old water filter.
3. Install the new filter and activate it as described in the section "Activating the water filter".

Attention:

When the water filter icon flashes, this indicates that the appliance is in parameter setting mode. To replace and activate the new filter, press the water filter icon so that the icon lights up at full brightness (100%), then press the START/CANCEL button to start activation.



Deactivation of the water filter change reminder:

When the water filter icon flashes to remind you to change it and you don't want to change the filter, you can turn off the water filter reminder.

1. The water filter icon flashes.
2. Enter parameter setting mode (see section "Parameter setting mode").
3. Press the water filter icon so that the icon lights up at 50% brightness. Press the START/CANCEL button.
4. The appliance will return to beverage selection mode. The water filter icon will go out.
5. In this case, you can still use a water filter.

Install the new filter and activate it as described in the section "Activating the water filter".

CLEANING AND MAINTENANCE

Cleaning the milk system:

When preparing a milk-based beverage:

- The milk system cleaning reminder will light up, flashing the top left icon.
- Cleaning the milk system is suggested after each preparation of a milk beverage.

1. Remove the milk hose from the milk container, wipe it off and insert the end of the hose into the hole in the drip tray (Fig. 9A-9B p. 5).
2. Touch the Clean&Calc icon to select the milk system cleaning function.
3. The milk system cleaning reminder will light up, flashing the top left icon.
4. Press the START/CANCEL button.
5. The indicator light dims and brightens while the milk system is being rinsed.
6. Once the cleaning is complete, the machine will switch to beverage selection mode.

Attention: When flushing the milk system, a small amount of water will escape from the milk hose.

Cleaning the coffee brewing system:

1. Press and hold the Latte Macchiato and Milk Froth icons simultaneously for three seconds to enter parameter setting mode. The Clean&Calc icon has a brightness of 50%.
2. Remove the milk hose and clean it.
3. Touch the Clean&Calc icon, the Clean&Calc icon and the milk system cleaning reminder icon light up at full brightness (100%).



4. To start the cleaning programme for the coffee brewing system, press the START/CANCEL button. The full grounds container icon flashes.
5. Remove and empty the drip tray and grounds container.
6. Insert the drip tray and grounds container into the appliance.
7. The water tank icon flashes.
8. Remove and fill the water tank with lukewarm water to the MAX mark.
9. Insert the water tank into the appliance.
10. Place a container of at least 1.5 litres under the beverage spout.
11. Insert the cleaning tablet into the ground coffee container.
12. To resume the coffee cleaning programme, press the START/CANCEL icon. The Clean&Calc icon and the milk system cleaning reminder icon will dim and brighten during the cleaning programme.
13. The full grounds container icon flashes.
14. Remove and empty the drip tray and grounds container.
15. Insert the drip tray and grounds container into the appliance.
16. Once the cleaning programme is complete, the appliance will return to beverage selection mode.

Attention:

- The cleaning programme for the coffee brewing system takes approximately 20 minutes.
- The cleaning programme of the coffee brewing system cannot be cancelled once it has started.

Decalcification programme:

1. The decalcification reminder icon flashes to remind you to decalcify the appliance.
2. Remove the milk hose and clean it.
3. Press the Clean&Calc icon for 3 seconds. The decalcification reminder icon will light up.
4. To start the decalcification programme, press the START/CANCEL button.



5. The full grounds container icon flashes.
6. Remove and empty the drip tray and grounds container, then put them back in.
7. The water tank icon flashes. If the water filter is activated, the water filter icon will flash at the same time.
8. Remove the water tank and empty it. If you are using a water filter, remove it.
9. Fill the water tank with lukewarm water to a level of 1L. Pour the decalcifying solution into the water tank according to the instructions on the packaging. Insert the water tank.
10. Place a container of at least 1.5 litres under the beverage spout.
11. Insert one end of the milk hose into the beverage dispenser and the other end into the container.
12. Press the START/CANCEL button to start the decalcification programme. The Clean&Calc icon and the decalcification reminder icon will dim and lighten during the decalcification programme.

- When the water tank icon starts flashing, empty and rinse the water tank thoroughly.
- The water filter icon flashes if you are using a water filter.
- Fill the water tank with cold, fresh, non-carbonated drinking water to the MAX level and put it back in.
- To resume the decalcification programme, press the START/CANCEL button. The Clean&Calc icon and the decalcification reminder icon will dim and lighten during rinsing.
- The full grounds container icon flashes.
- Remove and empty the drip tray and grounds container, then put them back in.
- Once the descaling programme is complete, the appliance will return to beverage selection mode.

Attention:

- The programme lasts approximately 40 minutes.
- The decalcification programme cannot be stopped once it has started.
- When the decalcification reminder icon flashes in the beverage selection mode, the appliance can still prepare some beverages. If the appliance is not decalcified in time, it will be blocked and only the Clean&Calc icon and the decalcification reminder icon will be lit. Carry out the decalcification process immediately in accordance with the instructions.

Maintenance and daily cleaning:

Never immerse the appliance in water. Do not clean the appliance with steam.

- Remove the drip tray and grounds container (Fig. 10 p. 5).
- Wipe the inside of the appliance with a soft cloth.
- Do not use any cleaning products containing alcohol.
- Do not use rough cloths or cleaners.

The following parts of the appliance are dishwasher-safe:

- Drip tray
- Cup tray
- Grounds container
- Milk container
- Beverage spout

Cleaning the drip tray and grounds container:

Empty the drip tray daily or as soon as the orange water level indicator in the drip tray appears above the cup tray. Empty the grounds container when the full grounds container icon flashes.

- Slide the drip tray forward.
- Remove the cup tray and grounds container (Fig. 11 p. 6).
- Empty, rinse and dry the individual parts.
- Put the drip parts in place.

Manual cleaning of the milk system:

- Pull the spout cover forward to remove it (Fig. 12A p. 6).
- Lift the constrained spring into the groove.
- Pull the beverage outlet forward to remove it completely (Fig. 12B p. 6).
- Remove the milk hose.
- Disassemble the upper and lower parts of the beverage spout (Fig. 12C-12D p. 6).
- Clean all individual parts under running lukewarm water.
- Reassemble the individual parts of the beverage spout (Fig. 12E-12F p. 6).
- Attach the beverage spout directly to the front, pressing firmly at the four connection points.
- Replace the cover.

Cleaning the brewing unit:

To ensure optimum operation, in addition to automatic rinsing, the brewing unit should be removed and cleaned once a week.

- Switch off the appliance.
- Remove the water tank and open the service door (Fig. 13A p. 7).
- Press the orange knob of the brewing unit in the direction of the PUSH arrow all the way down and hold by the recessed handles of the brewing unit to remove it from the appliance (Fig. 13B-13C p. 7).
- Thoroughly clean the brewing unit under a jet of water.

Attention: Clean the brewing unit without washing up liquid and do not put it in the dishwasher.

- Clean the inside of the appliance thoroughly with a damp cloth.

- Allow the brewing unit and the inside of the appliance to dry.
- Slide the brewing unit back into the appliance along the guides on the sides and press it down until you hear the characteristic click (Fig. 13D p. 7).

PROBLEM SOLVING

Error messages displayed on the panel:

Your appliance may display error and abnormality messages. The following tables provide possible causes and tips for resolving error or abnormality messages.

Icons	Description
 (flashes)	- The water tank icon flashes. - The water tank is empty, fill the tank with fresh water to the maximum level.
 (flashes)	- The water tank icon lights up constantly. - The water tank is not in place. Place the water tank correctly in the appliance.
 (flashes)	- The full grounds container icon flashes. - The grounds container is full. Empty and insert the grounds container when the appliance is switched on. Wait at least 5 seconds before reinserting the container.
 (flashes)	- The full grounds container icon lights up constantly. - The grounds container is not in place. Place the grounds container correctly in the appliance.
 (flashes)	- The error icon flashes white. - Too much or too little coffee was used. Remove the brewing unit and clean according to the instructions in the section "Cleaning the brewing unit".
 (flashes)	- The error icon lights up steadily in white. - The brewing unit is not in place. Place the brewing unit correctly in the appliance according to the instructions in the section "Cleaning the brewing unit".
 Clean & Calc (flashes)	- The milk system cleaning reminder icon lights up and the icon in the top left corner flashes. - Rinse the milk system according to the section "Cleaning the milk system".
 Clean & Calc (flashes)	- The decalcification reminder icon lights up and the icon in the top right corner flashes. - Decalcify the appliance according to the section "Decalcification programme".
 Filter	- The water filter icon flashes. - The water filter needs replacing, replace the filter according to the section "Replacing the water filter".
 (flashes)	- The empty coffee bean container icon flashes. - The coffee bean container is empty, fill the bean container only with roasted coffee beans.
 	- The error icon flashes red and the Espresso icon lights up continuously. - The brewing unit is blocked. Disconnect the power supply and wait 5 seconds before switching the appliance back on. - If the unit does not return to beverage selection mode, do not make any beverages and contact the customer service centre.

 	- The error icon flashes red and the Coffee icon lights up continuously. - An error has occurred in the water circuit. Ensure that the water tank is properly inserted and filled with fresh water, at least to the minimum "MIN" level. Disconnect the power supply and wait at least 5 seconds before switching the appliance back on. - If the unit does not return to beverage selection mode, do not make any beverages and contact the customer service centre.
	- The error icon flashes red and the icon for the selected beverage lights up continuously. - Do not make any beverages and contact the customer service centre.

Problem-solving table:

Problem	Cause	Solution
The water tank icon continues to flash even though the water level is above the minimum.	The float has become blocked in the water tank.	Remove the water tank and clean it thoroughly.
	Air in the water filter.	Rinse, submerge the water filter and activate it according to the instructions in the section "Activating the water filter" .
The appliance does not switch on.	It is not connected to the mains socket.	Plug into a mains socket and press the ON/OFF button.
The full grounds container icon flashes even though the container is empty.	An empty container is not detected when the appliance is switched off.	Always empty the grounds container when the appliance is switched on. Remove the grounds container, wait at least 5 seconds and reinsert it.
The grounds container is full and the full grounds container icon did not light up.	The drip tray was removed for more than 5 seconds without emptying the grounds container.	Empty the grounds container every time you remove the drip tray, even if it contains a small amount of grounds. This will reset the grounds portion counter to zero, allowing subsequent quantities to be counted correctly.
The full grounds container icon lights up even though the container is not full.	The appliance did not reset the grounds counter after the last emptying of the container.	Always wait 5 seconds after removing the drip tray and place it back together with the grounds container. This will reset the grounds portion counter to zero.

Coffee does not flow out of the spout or flows very slowly, in drips.	The beverage outlet or one of the four connections is blocked.	Refer to the section "Manual cleaning of the milk system" , thoroughly clean and rinse the appliance spout outlet and connections.
	The coffee is ground too finely.	Use a coarser grind or use the grind control knob to get a coarser grind for your coffee. The effect is visible after brewing three coffees. Follow the instructions in the section "Extraction tips" .
	The brewing unit is dirty.	Remove the brewing unit and rinse it.
	The water filter is not properly prepared for installation.	Remove the water filter and try brewing coffee again. If this works, make sure you have prepared the filter correctly before placing it back in. See section "Activating the water filter" .
Coffee does not flow from one or both outlets.	The machine circuit is blocked by a stone.	Decalcify the appliance according to the section "Decalcification programme" . Always decalcify the appliance when the decalcification reminder icon starts flashing.
	The beverage outlet is blocked.	See section "Manual cleaning of the milk system" , clean the coffee outlets with a sponge or toothpick.
Beverages flow and splash when poured.	The lower part of the beverage outlet is incomplete or incorrectly fitted.	Fit the lower part, see the section "Manual cleaning of the milk system" in the manual.
Strong fluctuations in the quality of the coffee or froth (e.g. fluctuations in the quantity of beverage)	Scale build-up in the appliance.	Decalcify the appliance according to the section "Decalcification programme" .
Insufficient froth, no froth or the milk system does not draw milk.	Scale build-up in the appliance.	Decalcify the appliance according to the section "Decalcification programme" .
	Blocked beverage outlet or one of the 4 connections.	See chapter "Manual cleaning of the milk system" thoroughly clean and rinse the appliance spout outlet and connections.
	This type of milk is not suitable for frothing.	Different types of milk produce different amounts and quality of froth. Do not use milk that has already been boiled. We recommend using cold milk with a fat content of at least 1.5%.
	The beverage outlet or milk hose is not installed correctly.	See the section "Manual cleaning of the milk system" , wet the individual parts and assemble them together.
	The milk intake tube is blocked.	Clean the milk hose.

The coffee is weak or has no 'crema'.	Coffee beans are inappropriate.	Use coffee beans designed for coffee machines. We recommend using a coffee with a higher proportion of robusta	The appliance suddenly returns to beverage selection mode.	The appliance is too hot.	Switch off the appliance for 30 minutes.
	Coffee beans are not fresh.	The coffee pack had been open too long and the coffee had lost its flavour.			
	The coffee is ground too coarsely.	See the instructions under section " Extraction tips " to adjust the grinder setting to a finer grind.			
	Coffee strength selected too low.	Increase the strength of the coffee, see section " Adjusting volume and intensity "			
The ground coffee sticks in the ground coffee container.	The ground coffee container is moist.	Remove the ground coffee container, clean, dry thoroughly and reassemble.	Very frequent display of a message about the need to decalcify.	The water hardness setting is too high.	Insert the water filter and configure the settings according to the water hardness in the menu. See the section " WATER HARDNESS SETTING " to set the water hardness level.
	The ground coffee sticks together and cannot fall out.	Do not compact the ground coffee too hard.			
The water filter does not stay in place in the water tank.	An attempt is made to install another water filter instead of the correct filter for the appliance.	Only the water filter offered by the distributor fits the appliance.	The appliance dispensed liquid instead of hot water during automatic cleaning when switched on.	You added ground coffee to the ground coffee hopper before switching on the machine.	Do not pour ground coffee into the ground coffee container when the machine is switched off.
	The rubber ring on the water filter is not in place.	Place the rubber ring back onto the water filter.			
The service door of the brewing unit cannot be closed properly.	The brewing unit is not in place.	Remove the brewing unit and make sure it is properly inserted. Check the section " Cleaning the brewing unit ".	Some coffee got into the brewing group.	There is not enough water in the water tank for automatic rinsing after switching off.	Remove the brewing unit and clean it. See the section "Cleaning the brewing unit" in the manual.
	Too much ground coffee around the brewing unit area.	Remove the brewing unit and clean the ground coffee around it. Check the section " Cleaning the brewing unit ".			
The device appears to be leaking.	The drip tray is too full and overflows, making it look like the appliance is leaking.	Empty the drip tray daily or as soon as the orange water level indicator in the drip tray appears above the cup tray.	When the appliance is switched off, the water tank icon continues to flash.	There is not enough water in the water tank for automatic rinsing after switching off.	Fill the water tank with fresh water to the maximum level. The appliance will switch off after the automatic rinse has been performed.
	The water tank is not fully retracted and air is drawn into the appliance.	Make sure the water tank is in the right position: remove it and push it back in as far as possible.			
	The appliance does not stand on a horizontal surface.	Place the appliance on a level surface so that the drip tray does not overflow and the orange water level indicator works properly.			

POKYNY K BEZPEČNÉMU POUŽÍVÁNÍ

Aby se předešlo riziku vážného zranění při používání zařízení, je třeba dodržovat základní bezpečnostní opatření, včetně následujících.

PŘED SPUŠTĚNÍM ZAŘÍZENÍ SI PŘEČTĚTE NAVODY, POZNÁMKY A UPOZORNĚNÍ

- Zkontrolujte, zda síťové napětí uvedené na výrobním štítku souhlasí s napětím v místní elektrické síti.
- Před použitím zařízení rozviňte a narovnejte přívodní šňůru.
- Postavte zařízení na tvrdou a rovnou plochu.
- Zařízení vždy stavte na rovnou a pevnou plochu.
- Odpojte zařízení od elektrické zásuvky v následujících případech:
 - Před naplněním nádoby na vodu
 - Před demontáží nebo montáží jakýchkoli dílů zařízení.
 - Před čištěním nebo údržbou
 - Pokud spotřebič nefunguje správně
 - Po použití zařízení
- Vyprázdněte nádobu na vodu, pokud se zařízení nebude dlouho používat
- Před montáží nebo demontáží dílu a před čištěním zařízení nechejte vychladnout.
- K uvaření kávy vždy používejte studenou vodu. Teplá voda nebo jiné kapaliny mohou kávovar poškodit.
- Pokud je napájecí kabel

poškozen, nechte jej vyměnit, aby se zabránilo nebezpečí. Výměnu vodiče může provést výrobcem autorizovaný servis nebo jiná příslušně kvalifikovaná osoba.

- Dohlédněte na děti, aby si nehrály se zařízením.
- Vždy odpojte zařízení od napájení, pokud jej necháte bez dozoru a před montáží, demontáží nebo čištěním.
- Zařízení mohou používat děti starší 8 let a také osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud budou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání zařízení a pochopily z toho vyplývající nebezpečí. Děti si nesmí hrát se zařízením. Čištění a údržbu zařízení nesmí provádět děti, ledaže jsou starší 8 let a jsou pod dohledem.
- Děti se neuvědomují nebezpečí, která mohou vzniknout při používání elektrických zařízení; proto mějte kávovar mimo dosah dětí.
- Toto zařízení je určeno pouze pro domácí použití.
- Při činnosti zařízení nedovolujte dětem dotýkat se zařízení ani přívodní šňůry.
- Nenechávejte zařízení bez dozoru, pokud je připojeno k napájení.
- Nepoužívejte zařízení venku.
- Nepoužívejte zařízení k jiným účelům, než ke kterým

je určeno.

- Nedovolte, aby napájecí kabel visel z okraje stolu, kuchyňské linky nebo přišel do styku s horkým povrchem.
- Nepoužívejte ani nepokládejte zařízení na mokrý nebo horký povrch.
- Nepoužívejte zařízení,
- Zařízení nenamácejte ve vodě ani v žádné jiné kapalině.
- Nepoužívejte zařízení, pokud jsou některé jeho části poškozeny.
- Nepoužívejte zařízení, pokud nepracuje správně.
- Neodpojujte zařízení taháním za přívodní šňůru.
- Nepokoušejte se otevřít tělo zařízení ani demontovat nějaký díl.
- Nedoporučuje se používat příslušenství, které není dodáváno spolu se zařízením. Mohlo by to být nebezpečné a je třeba se tomu vyhnout.
- Nepokládejte spotřebič na horký plynový nebo elektrický hořák, na troubu nebo v blízkosti těchto spotřebičů.
- Nepoužívejte prasklou konvici nebo konvici s uvolněným nebo poškozeným držadlem.
- Při sejmutí víka během cyklu vaření může dojít k opaření.
- Nespouštějte kávovar bez vody.

Požadavky na elektrickou instalaci:
Zkontrolujte, zda napětí uvedené

na výkonovém štítku odpovídá parametrům elektrického napájení v domácnosti, přičemž toto napájení musí být označeno jako ~ (střídavý proud).



Toto zařízení je označeno v souladu s Evropskou směrnicí 2012/19/ES a polským zákonem o použitém elektrickém a elektronickém zařízení symbolem přeškrtnutého kontejneru na odpady. Toto označení znamená, že toto zařízení se po ukončení životnosti nesmí vyhazovat společně s jiným domácím odpadem.

Uživatel je povinen jej odevzdat do sběrný použitých elektrických a elektronických zařízení. Provádějící sběr, v tom místní sběrná místa, obchody a obecní úřady, tvoří systém umožňující odevzdávání těchto zařízení.

Příslušné nakládání s použitým elektrickým a elektronickým zařízením zabráňuje negativním následkům pro lidské zdraví a životní prostředí, vznikajícím s přítomností nebezpečných složek a nesprávného skladování a užitkování takových zařízení.

TECHNICKÉ ÚDAJE:

Model - CM 7011 Elegance
Jmenovité napětí - 220-240V~ 50/60Hz
Jmenovitý výkon - 1450-1725 W

KONSTRUKCE PŘÍSTROJE A PŘÍSLUŠENSTVÍ (obr. 1, str. 2):

1. Zásobník na mletou kávu
2. Víko zásobníku na kávu
3. Ovládací panel
4. Hadička na mléko
5. Nádoba na mléko
6. Zásobník na kávovou sedlinu
7. Tácek na šálky
8. Odkapávač
9. Ukazatel hladiny vody v odkapávači
10. Zásobník na kávové zrna
11. Ovladač hrubosti mletí
12. Tlačítko ON/OFF
13. Servisní dvířka
14. Varná jednotka
15. Vodní filtr
16. Nádržka na vodu
17. Čisticí kartáček
18. Měřítko

OVLÁDACÍ PANEL (obr. 2 str. 2):

Přístroj je vybaven dotykovým ovládacím panelem. V následující tabulce je uveden význam symbolů a dotykových tlačítek zobrazených na ovládacím panelu:

SYMBOL	POPIS
	Symbol nádržky na vodu
	Symbol plného zásobníku na kávovou sedlinu
	Symbol chyby
	Symbol prázdného zásobníku na kávová zrna
	Symbol vodního filtru
Clean & Calc	Symbol čištění a odstraňování vodního kamene

	Symbol připomenutí čištění mléčného systému
	Symbol připomenutí odstranění vodního kamene
	Symbol dvojitého šálku
	Symbol objemu nápoje
	Symbol intenzity kávy
	Symbol objemu mléka
	Tlačítko START/ZRUŠIT

PŘÍPRAVA PŘÍSTROJE K PROVOZU:

1. Odstraňte z přístroje všechny ochranné fólie, nálepky nebo jiný obalový materiál.
2. Zkontrolujte, zda přístroj obsahuje veškeré vybavení.
3. Vyberte si bezpečný, rovný a stabilní povrch se snadno přístupným zdrojem napájení.
4. Ujistěte se, že větrací otvory nejsou zakryté.
5. Pokud byl spotřebič přepravován nebo skladován při teplotách nižších než 0 °C, počkejte z jeho zprovozněním alespoň 3 hodiny.
6. Vyměňte nádržku na vodu, vypláchněte ji a naplňte čerstvou a filtrovanou vodou do výše značky „max“ (obr. 3A, strana 3).
7. Naplňte zásobník na kávu čerstvě upraženými kávovými zrny a zavřete víko (obr. 3B, strana 3).

Pozor! Nikdy nesypete mletou kávu, když je přístroj vypnutý.

8. Zapojte zástrčku kabelu do elektrické zásuvky.

Pozor:

- Nikdy nenaplňujte nádržku teplou, horkou, syčenou vodou nebo jinou tekutinou, která by mohla poškodit nádržku na vodu a spotřebič.
- První vaření kávy může mít mírně „technickou“ pachutí, proto se doporučuje první šálek kávy vyliť.

NASTAVENÍ TVRDOTI VODY:

Při prvním uvedení přístroje do provozu je důležité správně nastavit tvrdost vody, aby přístroj mohl přesně vypočítat cykly odstraňování vodního kamene. Kontrola tvrdosti vody:

1. Tvrdost vody zjistíte pomocí dodaného testovacího proužku.
2. Krátce ponořte testovací proužek na 2 sekundy do vody (obrázek 4A, strana 3).
3. Podržte testovací proužek ve vodorovné poloze po dobu 10 sekund.
4. Zkontrolujte stupeň tvrdosti vody podle změny barvy testovacího proužku (obr. 4B, strana 3).

Pozor: Výchozí nastavení tvrdosti vody ve spotřebiči je stupeň 5 - Velmi tvrdá voda.

Změna nastavení tvrdosti vody:

1. Stisknutím tlačítka ON/OFF přístroj zapnete (obr. 1 položka 12 strana 2).
2. Rozsvítí se symbol intenzity kávy.
3. Zkontrolujte stupeň tvrdosti vody podle zabarvení testovacího proužku tvrdosti vody (obrázek 4B, strana 3).
4. Dotkněte se symbolu intenzity kávy a zvolte požadovaný stupeň tvrdosti vody:

SYMBOL	ÚROVEŇ
	Úroveň 5 (>21 ° dH)
	Úroveň 4 (>14 ° dH)
	Úroveň 3 (>7 ° dH)
	Úroveň 2 (>4 ° dH)
	Úroveň 1 (<3 ° dH)

5. Potvrďte stisknutím tlačítka START/ZRUŠIT.
6. Přístroj se začne zahřívat a provede automatický cyklus proplachování. Během ohřevu se kontrolky v symbolech nápojů pomalu postupně rozsvěčují a zhasínají.

Pozor: Buďte opatrní, když je přístroj v režimu automatického proplachování, z výtoku na nápoje vytéká horká voda.

7. Když všechny kontrolky symbolů nápojů svítí nepřetržitě, je přístroj připraven k použití (režim volby nápoje).

PŘÍPRAVA NÁPOJE

Nastavení objemu a intenzity:

Tento spotřebič umožňuje přizpůsobit nastavení nápoje vlastním preferencím. Po výběru nápoje můžete:

- Množství nápoje upravit dotykem symbolu objemu nápoje a/nebo symbolu objemu mléka (pouze u určitých typů). K dispozici jsou následující úrovně objemu:

SYMBOL	POPIS	SYMBOL	POPIS
	Velký šálek		Maximální množství mléka
	Střední šálek		Průměrné množství mléka
	Malý šálek		Menší množství mléka
	Dvojitý šálek		

Pozor: Při nastavení dvojitého šálku se káva připravuje ve dvou fázích, počkejte, až bude proces zcela dokončen.

- Dotykem na symbol intenzity kávy upravte intenzitu aroma. K dispozici jsou následující úrovně intenzity kávy:

SYM-BOL	POPIS	SYM-BOL	POPIS
	Silná		Mírná
	Průměrná		Mletá káva

Příprava zrnkové kávy:

1. Umístěte šálek pod výpusť. Výpusť můžete posunout nahoru nebo dolů a nastavit tak jeho výšku (obr. 5B, strana 3).
2. Chcete-li uvařit kávu, stiskněte symbol vybraného kávového nápoje.
3. Rozsvítí se kontrolky intenzity kávy a objemu nápoje, které ukazují dříve zvolené nastavení:



4. Nyní můžete nápoj přizpůsobit svým preferencím.
5. Chcete-li uvařit 2 nápoje najednou, dotkněte se symbolu dvojitého šálku; rozsvítí se kontrolka dvojitého šálku.

Pozor: U nápoje Americano není k dispozici možnost dvojitého šálku.

6. Stisknutím tlačítka START/ZRUŠIT zahájíte přípravu kávy. Během přípravy kávy se rozsvítí kontrolka tlačítka START/ZRUŠIT a zhasne.
7. Chcete-li zastavit nalévání nápoje před jeho dokončením, stiskněte tlačítko START/ZRUŠIT.
8. Pokud dojde k přerušení procesu přípravy kávy, spotřebič provede samočisticí cyklus.
9. Po dokončení se spotřebič přepne do režimu výběru nápoje.

Příprava mléčných nápojů:

Kávovar má integrovanou výpust na nápoje. Lze jej použít k přípravě kávových nápojů s mlékem nebo samotné mléčné pěny.

1. Připojte jeden konec hadičky na mléko k výpusti na nápoje a druhý konec hadičky k nádobě na mléko nebo krabici na mléko (obr. 5A, strana 3).
2. Nádobu na mléko naplňte tak, abyste nepřekročili značku maxima.

Tip: Pro dosažení optimálních výsledků použijte studené mléko přímo z lednice.

3. Stiskněte symbol vybraného mléčného nápoje.
4. Rozsvítí se kontrolky intenzity kávy, objemu nápoje a objemu mléka, které ukazují dříve zvolené nastavení:



5. Nyní můžete nápoj přizpůsobit svým preferencím.
6. Chcete-li připravit 2 nápoje najednou, dotkněte se symbolu dvojitého šálku; rozsvítí se kontrolka dvojitého šálku.
7. Přípravu nápoje zahájíte stisknutím tlačítka START/ZRUŠIT. Během nalévání nápoje se kontrolka tlačítka START/ZRUŠIT rozsvěcuje a zhasíná.
8. Stisknutím tlačítka START/ZRUŠIT zastavíte nalévání mléka/mléčné pěny a kávy.
9. Pokud je proces přípravy nápoje přerušen, spotřebič provede samočisticí cyklus.
10. Po dokončení přípravy nápoje se aktivuje funkce čištění mléčného systému a začne blikat symbol připomenutí čištění mléčného systému:



11. Po každé přípravě mléčného nápoje je vhodné mléčný systém vyčistit.

Příprava nápojů z mleté kávy:

Pokud například dáváte přednost jiné odrůdě kávy nebo kávě bez kofeinu, můžete místo zrnkové kávy použít kávu mletou.

Pozor: Nikdy nesypte mletou kávu, když je přístroj vypnutý, protože mletá káva by se mohla uvnitř vypnutého spotřebiče rozpráší a znečistit jej. Přístroj musí být během tohoto procesu zapnutý, jinak může dojít k jeho poškození.

1. Stisknutím tlačítka ON/OFF přístroj zapnete (obr. 1 položka 12 strana 2).
2. Umístěte šálek pod výpust.
3. Otevřete víko nádoby na mletou kávu (obr. 6, strana 4) a nasypete nejvýše jednu odměrku mleté kávy. Zavřete víko.
4. Pokud použijete více než jednu odměrku mleté kávy, může dojít ke znečištění vnitřku spotřebiče nebo k ucpaní dávkovače kávy.
5. Vyberte symbol vybraného kávového nápoje, který chcete připravit.
6. Dotykem symbolu intenzity kávy přepnete na režim mleté kávy.
7. Rozsvítí se kontrolka režimu mleté kávy.
8. Nyní můžete nastavit objem nápoje nebo mléka (pokud byl zvolen mléčný nápoj):

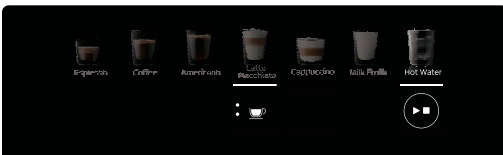


9. Stiskněte tlačítko START/ZRUŠIT. Během nalévání nápoje se kontrolka tlačítka START/ZRUŠIT rozsvěcuje a zhasíná.
10. Chcete-li zastavit nalévání nápoje před jeho dokončením, stiskněte tlačítko START/ZRUŠIT.
11. Pokud je proces přípravy nápoje přerušen, spotřebič provede samočisticí cyklus.
12. Po dokončení se přístroj přepne do režimu výběru nápoje.

Pozor: Při použití mleté kávy není k dispozici možnost připravit dva šálky souasně.

Nalévání horké vody:

1. Umístěte šálek pod výpust.
2. Stiskněte symbol horké vody.
3. Rozsvítí se kontrolka objemu nápoje, která ukazuje dříve zvolené nastavení horké vody.
4. Dotykem symbolu objemu nápoje upravte objem horké vody podle svých preferencí:



5. Stiskněte tlačítko START/ZRUŠIT.
6. Při nalévání horké vody se rozsvítí a zhasne kontrolka tlačítka START/ZRUŠIT.
7. Chcete-li zastavit nalévání horké vody, stiskněte tlačítko START/ZRUŠIT.
8. Po dokončení nalévání přejde spotřebič do režimu výběru nápoje.

Tipy pro extrakci:

V závislosti na druhu použitého zrna může být nutné upravit nastavení mlýnku na jemnější nebo hrubší mletí.

1. Dokonalé espresso - teče jako teplý med, má oříškově hnědou pěnu, je dobře vyvážené a zanechává dlouhotrvající chuť.
 - Tip: Zachovejte nastavení mletí (obr. 7A, strana 4).
2. Nedostatečně extrahované espresso - teče rychle jako voda, má lehkou a světlou pěnu.
 - Tip: Pro dosažení ideálních výsledků nastavte mlýnek na jemnější mletí a zvolte vyšší intenzitu. Pro jemnější mletí otočte knoflíkem

proti směru hodinových ručiček (obr. 7B, strana 4).

3. Příliš extrahované espresso - teče po kapkách nebo vůbec, pěna je velmi tmavá a nerovnoměrná.
- Tip: Pro dosažení ideálních výsledků nastavte mlýnek na hrubší mletí a zvolte nižší intenzitu. Pro hrubší mletí otočte knoflíkem pro nastavení mletí ve směru hodinových ručiček (obr. 7C, strana 4).

NASTAVENÍ SPOTŘEBIČE

Režim nastavení parametrů:

1. Přístroj musí být připraven k použití (v režimu výběru nápoje).
2. Do režimu nastavení parametrů vstoupíte současným stisknutím a podržením symbolů Latte Macchiato a Milk Froth po dobu tří sekund.
3. Symbol vodního filtru a ikona čištění a odstraňování vodního kamene (Clean&Calc) se rozsvítí na 50 % jasu. Symbol objemu nápoje, intenzity kávy a objemu mléka se rozsvítí při 100% jasu:



Regulace teploty:

1. Přístroj musí být v režimu nastavování parametrů.
2. Dotkněte se symbolu objemu nápoje a vyberte požadovanou teplotu kávy: normální, vysokou nebo maximální.
3. Podle toho se rozsvítí 1, 2 nebo 3 kontrolky:

• • •
☕ Maximální teplota

• •
☕ Vysoká teplota

• •
☕ Normální teplota

4. Dotkněte se symbolu objemu mléka a vyberte požadovanou teplotu horké vody: normální, vysokou nebo maximální.
5. Podle toho se rozsvítí 1, 2 nebo 3 kontrolky:

• • •
☕ Maximální teplota

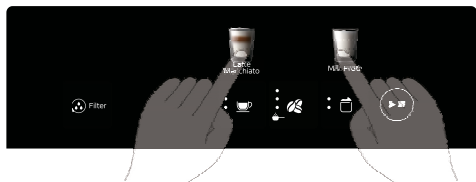
• •
☕ Vysoká teplota

• •
☕ Normální teplota

6. Po dokončení nastavení teploty nápoje stiskněte tlačítko START/ZRUŠIT, čímž nastavení uložíte.
7. Přístroj se vrátí do režimu výběru nápoje.

Obnovení továrního nastavení:

1. Přístroj musí být v režimu nastavování parametrů.
2. Stiskněte a podržte současně symboly Latte Macchiato a Milk Froth po dobu tří sekund.
3. Všechny parametry budou obnoveny na výchozí nastavení.



Nastavení pohotovostního režimu:

1. Stisknete současně symboly Espresso a Americano na dobu 3 sekund. Rozsvítí se symboly Espresso a Americano.



2. Opakovaně se dotýkejte symbolu intenzity kávy, dokud se na ovládacím panelu nezobrazí požadovaná doba pohotovostního režimu. Dostupná nastavení pohotovostního režimu:

• • •
☕ 15 min

• • •
☕ 30 min (tovární nastavení)

• • •
☕ 1 h

• • •
☕ 2 h

• • •
☕ 3 h

3. Chcete-li nastavení uložit, stiskněte tlačítko START/ZRUŠIT. Spotřebič se vrátí do režimu výběru nápoje.

FILTR NA VODU

Filtr na vodu snižuje usazování vodního kamene, odstraňuje nečistoty z vody a zlepšuje chuť kávy.

Aktivace vodního filtru:

Přístroj automaticky nezjistí, že byl vložen filtr. Každý nový filtr na vodu, který nainstalujete, proto musíte aktivovat pomocí symbolu vodního filtru.

Pozor:

Před aktivací nového vodního filtru jej připravte ponořením do vody, jak je popsáno níže. Pokud tak neučiníte, může se stát, že do spotřebiče bude místo vody vhnán vzduch, což zabráni správné přípravě kávy.

1. Třeptejte filtrem přibližně 5 sekund.
2. Vyměňte filtr z obalu a nastavte ukazatel data na následující 2-3 měsíce (obrázek 8A, strana 5).
3. Pusťte vodu z vodovodu otvorem filtru, dokud nezačne voda vytékat z otvorů po stranách po dobu delší než jedna minuta.
4. Ponořte filtr dnem vzhůru do džbánu se studenou vodou a 10 sekund s ním třeste (Obrázek 8B, strana 5).
5. Vložte filtr svisle na přípojku filtru v nádrži na vodu. Dotlačte ho do nejnižšího bodu (obr. 8C, strana 5).
6. Naplňte nádržku na vodu čerstvou a filtrovanou vodou.
7. Přístroj musí být připraven k použití (v režimu výběru nápoje).
8. Do režimu nastavení parametrů vstoupíte současným stisknutím a podržením ikon Latte Macchiato a Mléčná pěna po dobu tří sekund. Symbol vodního filtru má jas 50 % (vodní filtr není aktivován).



9. Stisknete symbol vodního filtru, symbol se rozsvítí na plný jas (100 %).

10. Stiskněte tlačítko START/ZRUŠIT. Spotřebič spustí automatický cyklus proplachování.
11. Kontrolky symbolů nápojů se postupně rozsvítí a zhasnou.
12. Po dokončení aktivčního cyklu zhasne kontrolka vodního filtru, což potvrzuje, že filtr na vodu byl správně aktivován.

Výměna vodního filtru:

Chcete-li zajistit nepřetržitý filtrační výkon, vyměňte filtr na vodu, jakmile si všimnete, že bliká symbol vodního filtru, nebo nejpozději tři měsíce po prvním použití. Měl by se vyměnit z hygienických důvodů a kvůli prevenci usazování vodního kamene.

1. Symbol vodního filtru bliká.
2. Vyměňte starý vodní filtr.
3. Nainstalujte nový filtr a aktivujte jej podle popisu v části „**Aktivace vodního filtru**“.

Pozor:

Pokud bliká symbol vodního filtru, znamená to, že se spotřebič nachází v režimu nastavování parametrů. Chcete-li vyměnit a aktivovat nový filtr, stiskněte symbol vodního filtru tak, aby symbol svítila plným jasnem (100 %), a poté stisknutím tlačítka START/ZRUŠIT spustíte aktivaci.



Deaktivace upozornění na výměnu vodního filtru:

Když bliká symbol vodního filtru, aby vám připomněl jeho výměnu, a vy nechcete filtr měnit, můžete připomenutí vodního filtru vypnout.

1. Symbol vodního filtru bliká.
2. Vstupte do režimu nastavení parametrů (viz kapitola „**Režim nastavení parametrů**“).
3. Stiskněte symbol vodního filtru tak, aby se symbol rozsvítil na 50 % jasu. Stiskněte tlačítko START/ZRUŠIT.
4. Spotřebič se vrátí do režimu výběru nápoje. Symbol vodního filtru zhasne.
5. V tomto případě můžete stále používat vodní filtr.

Nainstalujte nový filtr a aktivujte jej podle popisu v části „**Aktivace vodního filtru**“.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Čištění mléčného systému:

Při přípravě mléčného nápoje:

- Rozsvítí se připomínka čištění mléčného systému a bliká symbol vlevo nahoře.
- Mléčný systém se doporučuje čistit po každé přípravě mléčného nápoje.

1. Vyměňte hadičku na mléko z nádoby na mléko, otřete ji a zasuňte konec hadičky do otvoru v odkapávači (obr. 9A-9B, strana 5).
2. Dotykem symbolu Clean&Calc vyberte funkci čištění mléčného systému.
3. Rozsvítí se připomínka čištění mléčného systému a bliká symbol vlevo nahoře.
4. Stiskněte tlačítko START/ZRUŠIT.
5. Během proplachování mléčného systému se kontrolka stmívá a rozjasňuje.
6. Po dokončení čištění se spotřebič přepne do režimu výběru nápoje.

Pozor: Při proplachování mléčného systému uniká z mléčné hadičky malé množství vody.

Čištění systému pro přípravu kávy:

1. Do režimu nastavení parametrů vstoupíte současným stisknutím a podržením symbolů Latte Macchiato a Milk Froth po dobu tří sekund. Ikona Clean&Calc má jas 50 %.
2. Odstraňte hadičku na mléko a vyčistěte ji.

3. Dotkněte se symbolu Clean&Calc, symbol Clean&Calc a symbol připomenutí čištění mléčného systému se rozsvítí plným jasnem (100 %).



4. Chcete-li spustit čistící program pro systém přípravy kávy, stiskněte tlačítko START/ZRUŠIT. Symbol plného zásobníku na kávovou sedlinu bliká.
5. Vyměňte a vyprázdněte odkapávač a nádobu na kávovou sedlinu.
6. Vložte odkapávač a nádobu na kávovou sedlinu do přístroje.
7. Symbol nádržíky na vodu bliká.
8. Vyměňte nádržíku na vodu a naplňte ji vlažnou vodou po značku MAX.
9. Vložte nádržíku na vodu do přístroje.
10. Pod výlevku na nápoje umístěte nádobu o objemu nejméně 1,5 litru.
11. Vložte čistící tabletu do nádoby na mletou kávu.
12. Chcete-li pokračovat v programu čištění kávy, stiskněte symbol START/ZRUŠIT. Symbol Clean&Calc a ikona připomenutí čištění mléčného systému se během programu čištění ztlumí a rozjasní.
13. Symbol plného zásobníku na kávovou sedlinu bliká.
14. Vyměňte a vyprázdněte odkapávač a nádobu na kávovou sedlinu.
15. Vložte odkapávač a nádobu na kávovou sedlinu do přístroje.
16. Po dokončení čistícího programu se přístroj vrátí do režimu výběru nápoje.

Pozor:

- Program čištění systému pro přípravu kávy trvá přibližně 20 minut.
- Program čištění systému přípravy kávy nelze po spuštění zrušit.

Program odstraňování vodního kamene:

1. Ikona připomenutí odstranění vodního kamene bliká, aby vám připomněla, že je třeba spotřebič odvápnit.
2. Odstraňte hadičku na mléko a vyčistěte ji.
3. Stiskněte symbol Clean&Calc na 3 sekundy. Rozsvítí se symbol připomenutí odstranění vodního kamene.
4. Chcete-li spustit program odstraňování vodního kamene, stiskněte tlačítko START/ZRUŠIT.



5. Symbol plného zásobníku na kávovou sedlinu bliká.
6. Vyměňte a vyprázdněte odkapávač a nádobu na kávovou sedlinu a poté je vložte zpět.
7. Symbol nádržíky na vodu bliká. Pokud je aktivován vodní filtr, bliká současně symbol vodního filtru.
8. Vyměňte nádržíku na vodu a vyprázdněte ji. Pokud používáte vodní filtr, odstraňte jej.
9. Naplňte nádržíku na vodu vlažnou vodou na úroveň 1 l. Nalijte odstraňovač vodního kamene do nádržíky na vodu podle pokynů na obalu. Vložte nádržíku na vodu.
10. Pod výlevku na nápoje umístěte nádobu o objemu nejméně 1,5 litru.
11. Jeden konec hadičky na mléko zasuňte do dávkovače nápoje a druhý konec do nádoby.
12. Stisknutím tlačítka START/ZRUŠIT spustíte program odstraňování vodního kamene. Symbol Clean&Calc a symbol připomenutí odstranění vodního kamene během programu ztmavnou a zesvětlí.
13. Jakmile začne blikat symbol nádržíky na vodu, vyprázdněte a důkladně vypláchněte tuto nádržíku.
14. Pokud používáte vodní filtr, bliká symbol vodního filtru.
15. Nalijte nádržíku na vodu studenou, čerstvou, nesyčenou pitnou

vodou až po úroveň MAX a vložte ji zpět.

16. Chcete-li pokračovat v programu odstraňování vodního kamene, stiskněte tlačítko START/ZRUŠIT. Symbol Clean&Calc a symbol připomínající odstranění vodního kamene během oplachování ztmavnou a zesvětlí.
17. Symbol plného zásobníku na kávovou sedlinu bliká.
18. Vyjměte a vyprázdněte odkapávač a nádobu na kávovou sedlinu a poté je vložte zpět.
19. Po dokončení programu odstraňování vodního kamene se přístroj vrátí do režimu výběru nápoje.

Pozor:

- Program trvá přibližně 40 minut.
- Program odstraňování vodního kamene nelze po spuštění zastavit.
- Když v režimu výběru nápoje bliká symbol připomenutí odstranění vodního kamene, přístroj může stále připravovat některé nápoje. Pokud není z přístroje včas odstraněn vodní kámen, zablokuje se a svítí pouze symbol Clean&Calc a symbol připomenutí odstranění vodního kamene. Okamžitě proveďte proces odstranění vodního kamene v souladu s pokyny.

Údržba a každodenní čištění:

Přístroj nikdy neponořujte do vody. Přístroj nečistěte párou.

1. Vyjměte odkapávač a zásobník na kávovou sedlinu (obr. 10, strana 5).
2. Vnitřek oťete měkkým hadříkem.
3. Nepoužívejte žádné čisticí prostředky obsahující alkohol.
4. Nepoužívejte hrubé hadříky ani čisticí prostředky.

Následující části spotřebiče lze mýt v myčce nádobí:

- Odkapávač
- Tácek na šálky
- Zásobník na kávovou sedlinu
- Nádobu na mléko
- Výlevka na nápoje

Čištění odkapávače a nádob na kávovou sedlinu:

Odkapávač vyprazdňujte denně nebo jakmile se objeví oranžový ukazatel hladiny vody v odkapávací misce nad táckem na šálky.

Vyprázdněte zásobník na kávovou sedlinu jakmile začne blikat symbol plného zásobníku na kávovou sedlinu.

1. Odkapávač posuňte dopředu.
2. Vyjměte tácek na šálky a zásobník na kávovou sedlinu (obr. 11, str. 6).
3. Jednotlivé díly vyprázdněte, opláchněte a osušte.
4. Suché díly nasadte na místo.

Ruční čištění mléčného systému:

1. Vytáhněte kryt výpusti dopředu a sejměte jej (obr. 12A, strana 6).
2. Zvedněte pružinu s omezením do drážky.
3. Vytáhněte vývod na nápoje dopředu a zcela jej vyjměte (obr. 12B, str. 6).
4. Odstraňte hadičku na mléko.
5. Demontujte horní a dolní část výpusti na nápoje (obr. 12C-12D, strana 6).
6. Všechny jednotlivé díly očistěte pod tekoucí vlažnou vodou.
7. Znovu sestavte jednotlivé díly nápojové výpusti (obr. 12E-12F, strana 6).
8. Připevněte výpust na nápoje přímo k přední části a pevně ji přitlačte ve čtyřech připojovacích bodech.
9. Nasadte kryt.

Čištění spařovací jednotky:

Aby byl zajištěn optimální provoz, měla by se spařovací jednotka kromě automatického proplachování jednou týdně vyjmout a vyčistit.

1. Vypněte spotřebič.
2. Vyjměte nádržku na vodu a otevřete servisní dvířka (obr. 13A, strana 7).
3. Stiskněte oranžový knoflík spařovací jednotky ve směru šipky PUSH úplně do konce a přidržte jej za zapuštěné uchyty spařovací jednotky, abyste ji mohli vyjmout z přístroje (obr. 13B-13C, strana 7).
4. Spařovací jednotku důkladně vyčistěte pod proudem vody.

Pozor: Varnou jednotku čistěte bez použití mycího prostředku a nevkládejte ji do myčky nádobí.

5. Vnitřek přístroje důkladně vyčistěte vlhkým hadříkem.
6. Nechte spařovací jednotku a vnitřek přístroje vyschnout.

CS

7. Zasuňte spařovací jednotku zpět do spotřebiče podél listů po stranách a zatlačte ji dolů, dokud neuslyšíte charakteristické cvaknutí (obr. 13D, strana 7).

ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Chybová hlášení zobrazená na panelu:

Přístroj může zobrazovat hlášení o chybách a závadách. V následujících tabulkách jsou uvedeny možné příčiny a tipy pro řešení hlášení o chybách a závadách.

Symbyoly	Popis
 (bliká)	• Symbol nádrčky na vodu bliká. • Nádržka na vodu je prázdná, naplňte ji čerstvou vodou po maximální hladinu.
 (bliká)	• Symbol nádrčky na vodu svítí neustále. • Nádržka na vodu není na svém místě. Nádržku na vodu správně umístěte do spotřebiče.
 (bliká)	• Symbol plného zásobníku na kávovou sedlinu bliká. • Zásobník na sedlinu je plný. Po zapnutí přístroje vyprázdněte a vložte zásobník na kávovou sedlinu. Před opětovným vložením zásobníku počkejte alespoň 5 sekund.
 (bliká)	• Symbol plného zásobníku na sedlinu svítí neustále. • Zásobník na sedlinu není na svém místě. Zásobník na kávovou sedlinu vložte do přístroje správně.
 (bliká)	• Symbol chyby bliká bílou barvou. • Bylo použito příliš mnoho nebo příliš málo kávy. Vyjměte spařovací jednotku a vyčistěte ji podle pokynů v části "Čištění spařovací jednotky".
 (bliká)	• Symbol chyby svítí trvale bílou barvou. • Spařovací jednotka není na svém místě. Správně vložte spařovací jednotku do přístroje podle pokynů uvedených v části "Čištění spařovací jednotky".
 Clean &Calc (bliká)	• Rozsvítí se symbol připomenutí čištění mléčného systému a symbol v levém horním rohu bliká. • Mléčný systém propláchněte podle kapitoly "Čištění mléčného systému".
 Clean &Calc (bliká)	• Symbol připomenutí odstranění vodního kamene svítí a symbol v pravém horním rohu bliká. • Odstraňte vodní kámen z přístroje podle kapitoly "Program odstraňování vodního kamene".
 Filter	• Symbol vodního filtru bliká. • Je třeba vyměnit vodní filtr, vyměňte jej podle kapitoly "Výměna vodního filtru".
 (bliká)	• Symbol prázdného zásobníku na zrnkovou kávu bliká. • Zásobník na kávová zrna je prázdný, naplňte ho pouze praženými kávovými zrny.
 	• Symbol chyby bliká červeně a symbol Espresso svítí nepřetržitě. • Spařovací jednotka je zablokovaná. Před opětovným zapnutím přístroje odpojte napájení a počkejte 5 sekund. • Pokud se přístroj nevrátí do režimu volby nápoje, nepřipravujte žádné nápoje a kontaktujte zákaznické centrum.

 	- Symbol chyby bliká červeně a symbol Coffee svítí nepřetržitě. - Ve vodním okruhu se vyskytla chyba. Ujistěte se, že je nádržka na vodu správně zasunuta a naplněna čerstvou vodou alespoň po minimální hladinu "MIN". Před opětovným zapnutím přístroje odpojte napájení a počkejte alespoň 5 sekund. - Pokud se přístroj nevrátí do režimu volby nápoje, nepřipravujte žádné nápoje a kontaktujte zákaznické centrum.
	- Symbol chyby bliká červeně a symbol vybraného nápoje svítí nepřetržitě. - Nepřipravujte žádné nápoje a kontaktujte zákaznické centrum.

Tabulka řešení problémů:

Problém	Příčina	Řešení
Symbol nádrčky na vodu stále bliká, i když je hladina vody nad minimem.	Plovák se v nádržce na vodu zablokoval.	Vyměňte nádržku na vodu a důkladně ji vyčistěte.
	Vzduch ve vodním filtru.	Opláchněte, ponořte vodní filtr a aktivujte jej podle pokynů v části " Aktivace vodního filtru ".
Přístroj se nezapíná.	Není připojen k síťové zásuvce.	Zapojte do síťové zásuvky a stiskněte tlačítko ON/OFF.
Symbol plného zásobníku na kávovou sedlinu bliká, i když je prázdný.	Prázdný zásobník není rozpoznán pokud je přístroj vypnutý.	Zásobník na kávovou sedlinu vyprázdněte vždy, když je přístroj zapnutý. Vyměňte zásobník na kávovou sedlinu, počkejte alespoň 5 sekund a znovu ho vložte.
Zásobník na kávovou sedlinu je plný a symbol plného zásobníku na kávovou sedlinu se nerozsvítí.	Odkapávač byl vyjmut na dobu delší než 5 sekund, aniž by se zásobník na kávovou sedlinu vyprázdnil.	Vyprázdněte zásobník na kávovou sedlinu pokaždé, když vyjmete odkapávač, i když obsahuje jen malé množství sedliny. Tím se počítadlo porcí sedliny vynuluje a následná množství se budou počítat správně.
Symbol plné nádoby na sedlinu svítí, i když zásobník není plný.	Po posledním vyprázdnění zásobníku stroj neresetoval počítadlo sedliny.	Po vyjmutí odkapávače vždy počkejte 5 sekund a vložte jej zpět společně s zásobníkem na kávovou sedlinu. Tím vynulujete počítadlo porcí sedliny.

Káva nevytéká z výpusti nebo vytéká velmi pomalu, po kapkách.	Výpust nápojů nebo jedna ze čtyř přípojek je zablokovaná.	Nalistujte kapitolu " Ruční čištění mléčného systému ", důkladně vyčistěte a opláchněte výpust spotřebiče a přípojky.
	Káva je příliš jemně namletá.	Použijte kávu s hrubším mletím nebo použijte knoflík pro nastavení hrubšího mletí kávy. Účinek se projeví po uvaření tří káv. Postupujte podle pokynů v části " Pokyny pro extrakci ".
	Spařovací jednotka je znečištěná.	Vyměňte spařovací jednotku a opláchněte ji.
	Vodní filtr není správně připraven k instalaci.	Vyměňte vodní filtr a zkuste udělat kávu znovu. Pokud se to podaří, ujistěte se, že jste filtr před vložením zpět správně připravili. Viz kapitola " Aktivace vodního filtru ".
	Obvod stroje je zablokovaný kamenem.	Odstraňte vodní kámen z přístroje podle kapitoly " Program odstraňování vodního kamene ". Z přístroje odstraňte vodní kámen vždy, když začne blikat symbol připomenutí odstranění vodního kamene.
Káva nevytéká z jednoho nebo obou výpustí.	Výstup nápoje je zablokovaný.	Viz kapitola " Ruční čištění mléčného systému ", vyčistěte výpust kávy houbičkou nebo párátkem.
Nápoje při nalévání tečou a stříkají.	Spodní část výpusti na nápoje je neúplná nebo nesprávně nasazená.	Nasadte spodní část, viz kapitola " Ruční čištění mléčného systému " v návodu.
Velké výkyvy v kvalitě kávy nebo mléčné pěny (např. výkyvy v množství nápoje).	Usazování vodního kamene v přístroji.	Odstraňte vodní kámen z přístroje podle kapitoly " Program odstraňování vodního kamene ".
Nedostatečné množství mléčné pěny, žádná pěna nebo mléčný systém nenasává mléko.	Usazování vodního kamene v přístroji.	Odstraňte vodní kámen z přístroje podle kapitoly " Program odstraňování vodního kamene ".
	Ucpaná výpust na nápoje nebo jedna ze 4 přípojek.	Nalistujte kapitolu " Ruční čištění mléčného systému ", důkladně vyčistěte a opláchněte výpust spotřebiče a přípojky.
	Tento typ mléka není vhodný pro napěnění.	Různé druhy mléka vytvářejí různé množství a kvalitu pěny. Nepoužívejte mléko, které již bylo převařeno. Doporučujeme používat studené mléko s obsahem tuku nejméně 1,5 %.
	Není správně nainstalována výpust nápoje nebo hadice na mléko.	Viz kapitola " Ruční čištění mléčného systému ", navlhčete jednotlivé díly a sestavte je dohromady.
	Hadička pro přívod mléka je ucpaná.	Vyčistěte hadičku na mléko.

Káva je slabá nebo nemá pěnu.	Zrnka kávy nejsou vhodná.	Používejte zrnkovou kávu určenou pro kávovary. Doporučujeme používat kávu s vyšším podílem robusty.
	Zrnková káva není čerstvá.	Balení kávy bylo příliš dlouho otevřené a káva ztratila svou chuť.
	Káva je namletá příliš nahrubo.	Nastavení mlýnku na jemnější mletí najdete v pokynech v části " Tipy pro extrakci ".
	Zvolená síla kávy je příliš nízká.	Zvyšte sílu kávy, viz kapitola " Nastavení objemu a intenzity ".
Mletá káva se přilepí na zásobník na mletou kávu.	Zásobník na mletou kávu je vlhký.	Vyjměte zásobník na mletou kávu, vyčistěte jej, důkladně osušte a znovu sestavte.
	Mletá káva se slepuje a nemůže vypadnout.	Mletou kávu nestlačujte příliš silně.
Vodní filtr nezůstává v nádrži na vodu na svém místě.	Místo příslušného filtru pro daný přístroj je proveden pokus o instalaci jiného vodního filtru.	Do přístroje se hodí pouze vodní filtr nabízený distributorem.
	Gumový kroužek na vodním filtru není na svém místě.	Nasaďte gumový kroužek zpět na vodní filtr.
Servisní dvířka varné jednotky nelze řádně zavřít.	Spařovací jednotka není na svém místě.	Vyjměte spařovací jednotku a zkontrolujte, zda je správně zasunutá. Podívejte se do kapitoly " Čištění spařovací jednotky ".
	Příliš mnoho mleté kávy v okolí spařovací jednotky.	Vyjměte spařovací jednotku a očistěte její okolí od mleté kávy. Podívejte se do kapitoly " Čištění spařovací jednotky ".
Zdá se, že přístroj netěsní.	Odkapávač je příliš plný a přetéká, takže to vypadá, že přístroj protéká.	Odkapávač vyprazdňujte denně nebo jakmile se objeví oranžový ukazatel hladiny vody v odkapávači nad tákem na šálky.
	Nádržka na vodu není zcela zasunutá a do jednotky je nasáván vzduch.	Ujistěte se, že je nádržka na vodu ve správné poloze: vyjměte ji a zasuňte ji zpět co nejdále.
	Spotřebič nestojí na vodorovném povrchu.	Přístroj postavte na rovný povrch, aby odkapávač nepřetékal a oranžový ukazatel hladiny vody správně fungoval.
Spotřebič se náhle vrátil do režimu výběru nápoje.	Spotřebič je příliš horký.	Vypněte přístroj na 30 minut.

Během přípravy nápojů se náhle rozsvítí a zhasnou kontrolky nápojů jedna po druhé.	Při přípravě nápoje byl vyjmut odkapávač nebo zásobník na vodu.	Jedná se o běžný proces automatického resetování zařízení. Nápoj můžete znovu připravit, jakmile se přístroj vrátí do režimu volby nápoje (když všechny kontrolky nápoje nepřetržitě svítí, je přístroj připraven k použití).
Velmi časté zobrazování zprávy o nutnosti odstranění vodního kamene.	Nastavení tvrdosti vody je příliš vysoké.	Vložte vodní filtr a v nabídce nakonfigurujte nastavení podle tvrdosti vody. Nastavení stupně tvrdosti vody naleznete v části " NASTAVENÍ TVRDOTI VODY " a můžete pak nastavit její tvrdost.
U Přístroj při automatickém čištění po zapnutí dával místo horké vody tekutinu.	Nasypali jste mletou kávu do zásobníku na mletou kávu před zapnutím přístroje.	Nesypťte mletou kávu do zásobníku na mletou kávu, když je přístroj vypnutý.
	Do spařovacího systému se dostalo trochu kávy.	Vyjměte spařovací jednotku a vyčistěte ji. Viz kapitola " Čištění spařovací jednotky " v návodu k obsluze.
Když je přístroj vypnutý, ikona nádrží na vodu nadále bliká.	U V nádrže na vodu není dostatek vody pro automatické opláchnutí po vypnutí.	Naplňte nádržku na vodu čerstvou vodou až po ukazatel maximální hladiny. Po provedení automatického oplachování se přístroj vypne.

POKYNY TÝKAJÚCE SA BEZPEČNÉHO POUŽÍVANIA

Aby ste predišli riziku vážneho poranenia pri používaní spotrebiča, dodržiavajte základné bezpečnostné pravidlá, vrátane nižšie uvedených.

PRED POUŽITÍM SPOTREBIČA SI PREČÍTAJTE NÁVOD NA POUŽITIE, POZNAMKY A UPOZORNENIA.

- Skontrolujte, či sieťové napätie uvedené na typovom štítku zodpovedá miestnemu elektrickému napätiu.
- Pred použitím spotrebiča odviňte a narovnajzte napájací kábel.
- Spotrebič umiestnite na pevný, rovný povrch.
- Spotrebič umiestnite a používajte na stabilnom povrchu.
- Spotrebič odpojte od sieťovej zásuvky v nasledujúcich prípadoch:
 - Pred naplnením nádržky na vodu
 - Pred demontážou alebo montážou akýchkoľvek častí spotrebiča.
 - Pred čistením alebo údržbou
 - Ak spotrebič nefunguje správne
 - Po použití spotrebiča
- Ak spotrebič nebudete dlhší čas používať, vyprázdňte nádržku na vodu
- Pred montážou alebo demontážou dielov a pred čistením spotrebiča, nechajte spotrebič vychladnúť.
- Na prípravu kávy používajte výlučne studenú vodu. Teplá voda alebo iné tekutiny môžu kávovar poškodiť.
- Ak je napájací kábel poškodený, musí sa vymeniť, v opačnom prípade predstavuje veľké riziko. Výmenu vodiča môže vykonať výrobcom autorizovaný servis alebo iná príslušne kvalifikovaná osoba.
- Deti sa v žiadnom prípade nesmú so zariadením hrať.
- Vždy odpojte spotrebič od elektrickej siete, ak zostane bez dozoru, ako aj pred montážou, demontážou alebo čistením.
- Toto zariadenie môže byť používané deťmi vo veku 8 rokov a starších, osoby s obmedzenými fyzickými alebo mentálnymi schopnosťami, ako aj osobami bez skúseností a bez znalostí zariadenia môžu kanvicu používať, pokiaľ sú dohliadané alebo boli inštruované vzhľadom obsluhy zariadenia bezpečným spôsobom a znajú ohrozenie spojené s používaním zariadenia. Deti sa so zariadením v žiadnom prípade nesmú hrať. Deti nemôžu zariadenie čistiť ani vykonávať jeho údržbu, ibaže majú viac než 8 rokov a sú pod náležitým dozorom.
- Deti si neuvedomujú nebezpečenstvá, ku ktorým môže pri používaní elektrických spotrebičov dôjsť; preto sa kávovar musí nachádzať mimo dosahu detí.
- Spotrebič je určený výlučne pre domáce používanie.

- Nedovoľte deťom, aby sa počas prevádzky dotýkali spotrebiča alebo napájacieho kábla.
- Nenechávajte spotrebič bez dozoru, keď je pripojený k elektrickej sieti.
- Spotrebič nepoužívajte vo vonkajšom prostredí.
- Nepoužívajte spotrebič na iné účely, než na ktoré je určený.
- Nedovoľte, aby napájací kábel visel z okraja stola, pracovnej dosky alebo prišiel do kontaktu s horúcim povrchom.
- Spotrebič nepoužívajte ani neumiestňujte na mokrý alebo horúci povrch.
- Neponárajte spotrebič do vody ani do žiadnych tekutín.
- Spotrebič nepoužívajte, ak sú niektoré jeho časti poškodené.
- Spotrebič nepoužívajte, ak nefunguje správne.
- Neodpájajte spotrebič ťahaním za napájací kábel.
- Nepokúšajte sa otvárať telo ani demontovať žiadne časti zo zariadenia.
- Neodporúča sa používať príslušenstvo, ktoré nie je originálnou súčasťou spotrebiča. Môže to byť nebezpečné a mali by ste sa tomu vyhnúť.
- Neumiestňujte spotrebič na horúci plynový alebo elektrický horák, na rúru alebo do ich blízkosti.
- Nepoužívajte prasknutú kanvicu alebo kanvicu s uvoľneným alebo poškodeným

ným držadlom.

- Pri odobratí veka počas cyklu varenia môže dôjsť k obareniu.
- Nespúšťajte kávovar bez vody.

Elektrické požiadavky:

Skontrolujte, či parametre elektriky uvedené na výrobnom štítku zariadenia sa zhodujú s parametrami elektriky daného el. obvodu ku ktorému je pripojená daná el. zásuvka ~ (striedavý prúd).



Toto zariadenie je v súlade s Európskou smernicou 2012/19/ES a so zákonom PR o opotrebovaných elektrických a elektronických zariadeniach označené symbolom prečiarknutého smetného koša. Tento symbol informuje, že toto zariadenie sa po opotrebovaní (skončení používania) nesmie vyhodiť do komunálneho odpadu.

Užívateľ je povinný zariadenie odovzdať v zbernom mieste opotrebovaných elektrických a elektronických zariadení. Subjekty, ktoré sa zaoberajú spracovaním opotrebovaných zariadení, tzn. miestne zberné miesta, obchody alebo jednotky štátnej správy, vytvárajú príslušný systém, ktorý každému umožňuje odovzdať takéto zariadenia. Vďaka správne mu zaobchádzaniu s opotrebovanými elektrickými a elektronickými zariadeniami nedochádza k únikom látok, ktoré sú škodlivé pre ľudské zdravie a pre životné prostredie, také látky sa nachádzajú v týchto zariadeniach, a v prípade nesprávneho skladovania alebo spracovania týchto zariadení môže dôjsť k úniku týchto látok.

TECHNICKÉ ÚDAJE:

Model - CM 7011 Elegance
Menovité napätie - 220-240V~ 50/60Hz
Menovitý výkon - 1450-1725 W

OPIS ZARIADENIA A JEHO VYBAVENIE (obr. 1, str. 2):

1. Zásobník na mletú kávu
2. Veko zásobníka na kávu
3. Ovládací panel
4. Hadíčka na mlieko
5. Nádoba na mlieko
6. Zberná nádoba na kávové usadeniny
7. Odkladacia plocha na šálky
8. Odkvapkávacia miska
9. Ukazovateľ hladiny vody v odkvapkávacej miske
10. Zásobník na kávové zrná
11. Regulátor stupňa mletia kávy
12. Tlačidlo ON/OFF
13. Servisné dvierka.
14. Sparovacia jednotka
15. Filter na vodu
16. Nádržka na vodu
17. Čistiaca kefka
18. Odmerka

OVLÁDACÍ PANEL (obr. 2 str. 2):

Zariadenie je vybavené dotykovým ovládacím panelom. Nasledujúca tabuľka vysvetľuje význam ikon a dotykových tlačidiel zobrazených na ovládacom paneli.

IKONA	OPIS
	Ikona nádržky na vodu
	Ikona plnej zbernej nádoby na kávové usadeniny
	Ikona chyby
	Ikona prázdneho zásobníka na kávové zrná
	Filter Ikona filtra na vodu
	Clean & Calc Ikona čistenia a odvápnovania
	Clean & Calc Ikona upozorňujúca na čistenie mliečného systému
	Clean & Calc Ikona pripomínajúca o odvápnovaní
	Ikona dvojitej šálky
	Ikona objemu nápoja
	Ikona intenzity kávy
	Ikona objemu mlieka
	Tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ

PRÍPRAVA ZARIADENIA NA PREVÁDZKU:

- Odstráňte z kávovaru všetky ochranné fólie, nálepky a ostatné obalové materiály.
- Skontrolujte, či kávovar má všetko príslušenstvo.
- Vyberte si bezpečnú, rovnú a stabilnú plochu s ľahkým prístupom k elektrickej energii.
- Skontrolujte, či nie sú ventilačné otvory zakryté.
- Ak bolo zariadenie prepravované alebo skladované pri teplote nižšej ako 0°C, pred jeho uvedením do prevádzky počkajte aspoň 3 hodiny.
- Vyberte nádržku na vodu, prepláchnite ju a naplňte čerstvou a filtrovanou vodou až po značku „max“ (obr. 3A, str. 3).
- Naplňte zásobník na kávu čerstvo upraženými kávovými zrnami a zavrite veko (obr. 3B, str. 3).

Upozornenie! Nikdy nesypte mletú kávu, keď je kávovar vypnutý.

- Zastrčte zástrčku kábla do elektrickej zásuvky.

Upozornenie:

- Nikdy nenapĺňajte nádržku teplou, horúcou, sytenou vodou alebo inou tekutinou, ktorá by mohla poškodiť nádržku na vodu a kávovar.
- Prvá káva môže mať mierne „technický“ chuť, preto sa odporúča prvú šálku vyliat.

NASTAVENIE TVRDOSTI VODY:

Pri prvom zapnutí zariadenia je dôležité správne nastaviť tvrdosť vody, aby kávovar mohol presne vypočítať cyklus odstraňovania vodného kameňa. Určenie tvrdosti vody:

- Na určenie tvrdosti vody použite priložený testovací prúžok.
- Testovací prúžok krátko, na 2 sekundy, ponorte do vody (obr. 4A, str. 3).
- Držte testovací prúžok vodorovne po dobu 10 sekúnd.
- Stupeň tvrdosti vody určíte podľa zmeny farby testovacieho prúžku (obr. 4B, str. 3).

Upozornenie: Predvolené nastavenie tvrdosti vody v zariadení je úroveň 5 - Veľmi tvrdá voda.

Zmena nastavenia tvrdosti vody:

- Stlačte tlačidlo ON/OFF a zapnite kávovar (obr. 1 položka 12 str. 2).
- Ikona intenzity kávy sa rozsvieti.
- Stupeň tvrdosti vody zistíte na základe zmeny farby testovacieho prúžku (obr. 4B, str. 3).
- Dotknite sa ikony intenzity kávy a vyberte si požadovanú úroveň tvrdosti vody:

IKONA	ÚROVEŇ
	Úroveň 5 (>21° dH)
	Úroveň 4 (>14° dH)
	Úroveň 3 (>7° dH)
	Úroveň 2 (>4° dH)
	Úroveň 1 (<3° dH)

- Stlačením tlačidla SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ potvrdíte.
- Zariadenie začne s ohrievaním a vykoná automatický cyklus preplachovania. Počas ohrievania sa kontrolky v ikonách nápojov budú pomaly a postupne zapínať a vypínať.

Upozornenie: Dávajte pozor, horúca voda bude vytekať z výstupného otvoru nápojov, keď kávovar bude vykonávať automatické preplachovanie.

- Keď všetky kontrolky nápojov svietia nepretržite, zariadenie je pripravené na použitie (režim výberu nápoja).

PRÍPRAVA NÁPOJA

Nastavenie objemu a intenzity:

- Toto zariadenie umožňuje nastavenie parametrov nápoja podľa vlastných preferencií. Po výbere nápoja môžete:
- Prispôbiť množstvo nápoja tak, že sa dotknete ikony objemu nápoja a/alebo ikony objemu mlieka (len pre určité druhy). K dispozícii sú nasledujúce úrovne objemu:

IKONA	OPIS	IKONA	OPIS
	Veľká šálka		Maximálne množstvo mlieka
	Stredná šálka		Stredné množstvo mlieka
	Malá šálka		Menšie množstvo mlieka
	Dvojitá šálka		

Upozornenie: Pri nastavení dvojitej šálky sa káva pripravuje v dvoch krokoch, je potrebné počkať, kým sa proces úplne dokončí.

- Dotykom na ikonu intenzity kávy prispôbíte intenzitu kávy. K dispozícii sú nasledujúce úrovne intenzity kávy:

IKONA	OPIS	IKONA	OPIS
	Silná		Mierne
	Jemná		Mletá káva

Príprava zrnkovej kávy:

1. Umiestnite šálku pod výstupným otvorom. Výstupný otvor môžete posunúť nahor alebo nadol a tým spôsobom prispôbiť jeho výšku (obr. 5B, str. 3).
2. Na prípravu kávy, stlačte ikonu vybraného kávového nápoja.
3. Rozsvietia sa kontrolky intenzity kávy a množstva nápoja, zobrazujúce predtým vybrané nastavenia:



4. Teraz si môžete prispôbiť nápoj podľa vlastných potrieb.
5. Ak chcete pripraviť 2 nápoje naraz, dotknite sa ikony dvojitej šálky; rozsvietia sa kontrolka dvojitej šálky.

Upozornenie: Možnosť dvojitej šálky nie je dostupná pre kávu Americano.

6. Stlačte tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ, na začatie prípravy kávy. Počas prípravy kávy kontrolka tlačidla SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ svieti a hasne.
7. Ak chcete prerušiť nalievanie nápoja pred jeho dokončením, stlačte tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ.
8. Ak bude prerušený proces prípravy kávy, kávovar automaticky spustí čistiaci cyklus.
9. Po skončení prípravy kávy sa kávovar automaticky prepne na výber nápoja.

Príprava nápojov na báze mlieka:

Kávovar je vybavený integrovaným výstupným otvorom na nápoje. Môžete ho použiť na prípravu kávových nápojov s mliekom alebo len samotnej mliečnej peny.

1. Pripojte jeden koniec hadičky na mlieko k výstupnému otvoru na nápoje a druhý koniec umiestnite do nádoby na mlieko alebo kartónu s mliekom (obr. 5A, str. 3).
2. Naplňte nádobu na mlieko, neprekračujte maximálnu hranicu.

Rada: Na dosiahnutie najlepších výsledkov použite studené mlieko priamo z chladničky.

3. Stlačte ikonu zvoleného mliečného nápoja.
4. Rozsvietia sa kontrolky intenzity kávy, množstva nápoja a množstva mlieka, zobrazujúce predtým vybrané nastavenia:



5. Teraz si môžete prispôbiť nápoj podľa vlastných potrieb.
6. Ak chcete pripraviť 2 nápoje naraz, dotknite sa ikony dvojitej šálky; rozsvietia sa kontrolka dvojitej šálky.
7. Stlačte tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ, aby ste začali pripravovať nápoj. Počas nalievania nápoja kontrolka tlačidla SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ svieti a hasne.
8. Môžete stlačiť tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ, aby ste zastavili nalievanie mlieka/peny a kávy.

9. Ak bude proces prípravy nápoja prerušený, kávovar spustí čistiaci cyklus.
10. Po dokončení prípravy kávy sa aktivuje funkcia čistenia mliečného systému a ikona pripomínajúca o čistení mliečného systému bude blikáť:



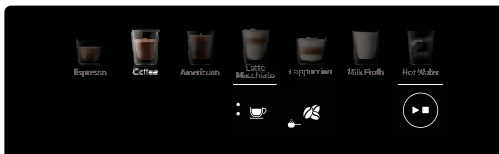
11. Mliečny systém sa odporúča čistiť po každom pripravení mliečného nápoja.

Príprava nápojov z mletej kávy:

Ak uprednostňujete iný druh kávy alebo kávu bez kofeínu, môžete namiesto zrnkovej kávy použiť mletú kávu.

Upozornenie: Nikdy nesypete mletú kávu, keď je zariadenie vypnuté, pretože mletá káva sa môže rozptýliť vo vnútri vypnutého spotrebiča a ho znečistiť. Počas tohto procesu musí byť zariadenie zapnuté, inak môže dôjsť k jeho poškodeniu.

1. Stlačením tlačidla ON/OFF zapnete kávovar (obr. 1 položka 12 str. 2).
2. Umiestnite šálku pod výstupným otvorom.
3. Otvorte veko zásobníka na mletú kávu (obr. 6, str. 4) a nasypete len jednu odmerku mletej kávy. Zatvorte veko.
4. Ak použijete viac než jednu odmerku mletej kávy, mletá káva môže zašpiníť vnútro zariadenia alebo upchať dávkovač.
5. Vyberte ikonu kávového nápoja, ktorý chcete pripraviť.
6. Dotknite sa ikony intenzity kávy, aby ste prepli na režim mletej kávy.
7. Rozsvietia sa kontrolka režimu mletej kávy.
8. Teraz môžete upraviť množstvo nápoja alebo mlieka (ak bol zvolený mliečny nápoj):

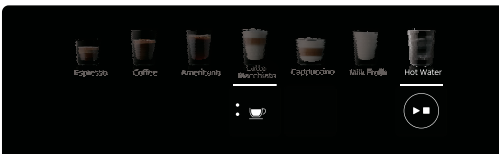


9. Stlačte tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ. Počas nalievania nápoja kontrolka tlačidla SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ svieti a hasne.
10. Ak chcete prerušiť nalievanie nápoja pred jeho dokončením, stlačte tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ.
11. Ak bude proces prípravy nápoja prerušený, kávovar spustí čistiaci cyklus.
12. Po skončení prípravy kávy sa kávovar automaticky prepne na výber nápoja.

Upozornenie: Pri použití mletej kávy možnosť súčasného nalievania do dvoch šálok nie je k dispozícii.

Nalievanie horúcej vody:

1. Umiestnite šálku pod výstupným otvorom nápoja.
2. Stlačte ikonu horúcej vody.
3. Rozsvietia sa kontrolka objemu nápoja, ktorá ukáže predtým vybrané nastavenie horúcej vody.
4. Prispôbte množstvo horúcej vody podľa vlastných preferencií dotykom na ikonu objemu nápoja:



5. Stlačte tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ.
6. Pri nalievaní horúcej vody kontrolka tlačidla SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ svieti a hasne.
7. Ak chcete zastaviť nalievanie horúcej vody, stlačte tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ.
8. Po dokončení nalievania sa kávovar prepne do režimu výberu nápoja.

Tipy na prípravu kávy:

V závislosti od druhu použitých kávových zŕn môže byť potrebná úprava nastavenia mlynčeka na jemnejšie alebo hrubšie mletie.

1. Ideálne espresso – tečie ako teplý med, má svetlohnedú penu s orechovým odtievom, je harmonicky vyvážené a zanecháva dlhotrvajúcu chuť.
 - Rada: Ponechať nastavenie mletia (obr. 7A, str. 4).
2. Nedostatočne extrahované espresso - tečie rýchlo ako voda a má svetlú a bledú penu.
 - Rada: Ak chcete dosiahnuť ideálny výsledok, nastavte mlynček na jemnejšie mletie a zvýšte intenzitu. Otočte regulátor stupňa mletia kávy proti smeru hodinových ručičiek pre jemnejšie mletie (obr. 7B, str. 4).
3. Nadmerne extrahované espresso tečie po kvapkách alebo vôbec, má veľmi tmavú a nerovnomernú penu.
 - Rada: Ak chcete dosiahnuť ideálny výsledok, nastavte mlynček na hrubšie mletie a zvolte nižšiu intenzitu. Otočte regulátor stupňa mletia kávy v smere hodinových ručičiek pre hrubšie mletie (obr. 7C, str. 4).

NASTAVENIA ZARIADENIA

Režim nastavenia parametrov:

1. Zariadenie musí byť pripravené na použitie (v režime výberu nápojov).
2. Do režimu nastavenia parametrov vstúpite súčasným stlačením a podržaním ikony Latte Macchiato a Milk Froth po dobu troch sekúnd.
3. Ikona filtra na vodu a ikona čistenia a odváňňovania (Clean&Calc) svieti na 50%. Ikony objemu nápoja, intenzity kávy a objemu mlieka sa rozsvietia na 100%:



Nastavenie teploty:

1. Zariadenie musí byť v režime nastavenia parametrov.
2. Dotknite sa ikony objemu nápoja a zvolte si požadovanú teplotu kávy: normálnu, vysokú alebo maximálnu.
3. Podľa toho sa rozsvietia 1, 2 alebo 3 kontrolky:

• • • Maximálna teplota

• • • Vysoká teplota

• • • Normálna teplota

4. Dotknite sa ikony objemu mlieka a vyberte požadovanú teplotu horúcej vody: normálnu, vysokú alebo maximálnu.
5. Podľa toho sa rozsvietia 1, 2 alebo 3 kontrolky:

• • • Maximálna teplota

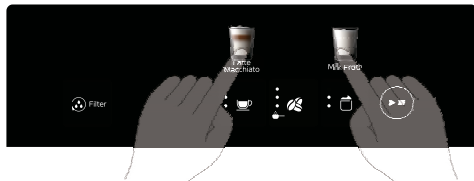
• • • Vysoká teplota

• • • Normálna teplota

6. Po dokončení nastavenia teploty nápoja stlačte tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ, aby ste uložili nastavenia.
7. Zariadenie sa vráti do režimu výberu nápoja.

Obnovenie výrobných nastavení:

1. Zariadenie musí byť v režime nastavenia parametrov.
2. Súčasne stlačte a podržte na tri sekundy ikony Latte Macchiato a Milk Froth.
3. Všetky parametre sa vrátia do pôvodných nastavení.



Nastavenie pohotovostného režimu:

1. Stlačte súčasne na 3 sekundy ikony Espresso a Americano. Ikony Espresso a Americano sa rozsvietia.



2. Opakovane sa dotknite ikony intenzity kávy, kým sa na ovládacom paneli nezobrazí požadovaný čas pohotovostného režimu. Dostupné nastavenia pohotovostného režimu:

• • • 15 min.

• • • 30 min. (výrobné nastavenie)

• • • 1 h

• • • 2 h

• • • 3 h

3. Ak chcete nastavenie uložiť, stlačte tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ. Zariadenie sa vráti do režimu výberu nápojov.

FILTER NA VODU

Filter na vodu môže znížiť usadzovanie vodného kameňa, zachytáva nečistoty z vody a zlepšuje chuť pripravenej kávy.

Aktivovanie filtra na vodu:

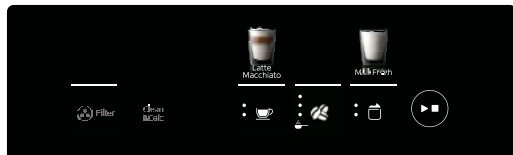
Zariadenie automaticky nezistí, že bol vložený filter. Preto musíte každý nový filter na vodu, ktorý vložíte do zariadenia, aktivovať pomocou ikony filtra na vodu.

Upozornenie:

Pred aktiváciou nového filtra na vodu ho pripravte ponorením do vody, ako je opísané nižšie. Ak to neurobíte, môže do zariadenia namiesto vody dostať vzduch, čo znemožní správnu prípravu kávy.

1. Potraste filtrom asi 5 sekúnd.

2. Vyberte filter z obalu a nastavte ukazovateľ dátumu na nasledujúce 2-3 mesiace (obr. 8A, str. 5).
3. Nechajte, minimálne jednu minútu, pretekať vodu z kohútika cez filter, nech voda vyteká z bočných otvorov.
4. Ponorte filter hore dnom do džbánu so studenou vodou a 10 sekúnd ním potriasajte (obrázok 8B, str. 5).
5. Vložte filter vertikálne na prípojku filtra v nádržke na vodu. Stlačte ho až na najnižší bod (obr. 8C, str. 5).
6. Naplňte nádržku na vodu čerstvou a filtrovanou vodou.
7. Zariadenie musí byť pripravené na použitie (v režime výberu nápojov).
8. Do režimu nastavenia parametrov vstúpite súčasným stlačením a podržaním ikony Latte Macchiato a Milk Froth po dobu troch sekúnd. Ikona filtra na vodu svieti na 50% (čo znamená, že filter nie je aktivovaný).



9. Stlačte ikonu filtra na vodu, ikona sa naplno rozsvieti (100%).
10. Stlačte tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ. Zariadenie začne automatický cyklus preplachovania.
11. Kontrolky ikon nápojov sa rozsvietia a budú postupne zhasínať.
12. Po dokončení aktivačného cyklu kontrolka ikony filtra na vodu zhasne, čím potvrdí, že filter na vodu bol správne aktivovaný.

Výmena filtra na vodu:

Na zabezpečenie spoľahlivej filtrácie vymeňte filter na vodu vždy, keď začne blikať jeho ikona, alebo najneskôr po troch mesiacoch od prvého použitia filtra. Treba ho vymeniť z hygienických dôvodov a z dôvodov zabránenia usadzovania vodného kameňa.

1. Ikona filtra na vodu blinká.
2. Vyberte starý filter na vodu.
3. Vložte nový filter a aktivujte ho podľa návodu v kapitole „Aktivovanie filtra na vodu“.

Upozornenie:

Keď ikona filtra na vodu blinká, znamená to, že kávovar je v režime nastavovania parametrov. Ak chcete vymeniť a aktivovať nový filter, stlačte ikonu filtra na vodu tak, aby svietila naplno (100%), a potom stlačte tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ, čím spustíte aktiváciu.



Vypnutie upozornenia na výmenu filtra na vodu:

Keď ikona filtra na vodu blinká a pripomína o jeho výmene, a nechcete filter vymeniť, môžete vypnúť upozornenie na výmenu filtra na vodu.

1. Ikona filtra na vodu blinká.
2. Vstúpte do režimu nastavovania parametrov (viď kapitolu „Režim nastavovania parametrov“).
3. Stlačte ikonu filtra na vodu tak, aby ikona svietila na 50%. Stlačte tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ.
4. Zariadenie sa vráti do režimu výberu nápojov. Ikona filtra na vodu zhasne.
5. V tomto prípade môžete naďalej používať filter na vodu.

Vložte nový filter a aktivujte ho podľa návodu v kapitole „Aktivovanie filtra na vodu“.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

Čistenie mliečného systému:

Počas prípravy nápoja na báze mlieka:

- Upozornenie na čistenie mliečného systému sa rozsvieti tým, že začne blikať ľavá horná ikona.
 - Čistenie mliečného systému sa odporúča po každej príprave mliečného nápoja.
1. Vyberte hadičku na mlieko z nádoby na mlieko, utrite ju a vložte koniec hadičky do otvoru v odkvapkávacej miske (obr. 9A-9B, str. 5).
 2. Dotknite sa ikony Clean&Calc, aby ste vybrali funkciu čistenia mliečného systému.
 3. Upozornenie na čistenie mliečného systému sa rozsvieti tým, že začne blikať ľavá horná ikona.
 4. Stlačte tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ.
 5. Kontrolka bude počas preplachovania mliečného systému tmavnúť a rozsvetovať sa.
 6. Po dokončení čistenia sa kávovar prepne do režimu výberu nápoja.

Upozornenie: Počas preplachovania mliečného systému vytečie z hadičky do mlieka malé množstvo vody.

Čistenie systému na prípravu kávy:

1. Do režimu nastavenia parametrov vstúpite súčasným stlačením a podržaním ikony Latte Macchiato a Milk Froth po dobu troch sekúnd. Ikona Clean&Calc svieti na 50%.
2. Odstráňte hadičku na mlieko a vyčistite ju.
3. Dotknite sa ikony Clean&Calc, ikona Clean&Calc a ikona upozorňujúca na čistenie mliečného systému budú svietiť naplno (100%).



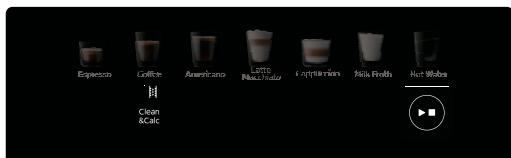
4. Ak chcete spustiť program čistenia systému na prípravu kávy, stlačte tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ. Ikona plnej zbernej nádoby na kávové usadeniny blinká.
5. Vyberte a vyprázdňte odkvapkávaciu misku a zbernú nádobu na kávové usadeniny.
6. Vložte odkvapkávaciu misku a zbernú nádobu na kávové usadeniny do zariadenia.
7. Ikona nádržky na vodu blinká.
8. Vyberte a nalejte do nádržky na vodu vlažnú vodu po značku MAX.
9. Vložte nádržku na vodu do zariadenia.
10. Umiestnite nádobu s objemom aspoň 1,5 litra pod výstupný otvor nápoja.
11. Vložte čistiacu tabletu do zásobníka na mletú kávu.
12. Ak chcete pokračovať v programe čistenia kávy, stlačte ikonu SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ. Ikona Clean&Calc a ikona upozorňujúca na čistenie mliečného systému budú počas čistenia tmavnúť a rozsvetovať sa.
13. Ikona plnej zbernej nádoby na kávové usadeniny blinká.
14. Vyberte a vyprázdňte odkvapkávaciu misku a zbernú nádobu na kávové usadeniny.
15. Vložte odkvapkávaciu misku a zbernú nádobu na kávové usadeniny do zariadenia.
16. Po dokončení programu čistenia sa kávovar vráti do režimu výberu nápojov.

Upozornenie:

- Program čistenia systému na prípravu kávy trvá približne 20 minút.
- Program čistenia systému prípravy kávy nemožno po jeho spustení zrušiť.

Program odváňňovania:

1. Ikona pripomínajúca o odváňňovaní blinká, upozorňujúc na potrebu odváňňovania zariadenia.
2. Odstráňte hadičku na mlieko a vyčistite ju.
3. Na 3 sekundy stlačte ikonu Clean&Calc. Ikona pripomínajúca o odváňňovaní sa rozsvieti.
4. Ak chcete spustiť program odváňňovania, stlačte tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ.



- Ikona plnej zbernej nádoby na kávové usadeniny blíká.
- Vyberte a vyprázdňte odkvapkávacia misku a zbernú nádobu na kávové usadeniny a potom ich vložte naspäť do zariadenia.
- Ikona nádrčky na vodu blíká. Keď je filter na vodu aktivovaný, ikona filtra bude blíkať.
- Vyberte nádrčku na vodu a vylejte z nej vodu. Ak používate filter na vodu, vyberte ho.
- Naplnite nádobu na vodu vlažnou vodou až po úroveň 1L. Nalejte odstraňovač vodného kameňa do nádrčky na vodu podľa pokynov na balení. Vložte nádrčku na vodu.
- Umiestnite nádobu s objemom aspoň 1,5 litra pod výstupným otvorom nápoja.
- Vložte jeden koniec hadičky na mlieko do dávkovača nápojov a druhý koniec do nádoby.
- Stlačte tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ, aby ste spustili program odstraňovania vodného kameňa. Ikona Clean&Calc a ikona pripomínajúca o odvápnívaní budú počas odvápnívania tmavnúť a rozsvetlovať sa.
- Keď začne blíkať ikona nádrčky na vodu, vyprázdňte ju a dôkladne prepláchnite.
- Ikona filtra na vodu blíká, ak používate filter na vodu.
- Naplnite nádrčku na vodu studenou, čerstvou, neperlivou, pitnou vodou po značku MAX a vložte ju na miesto.
- Ak chcete pokračovať v programe odstraňovania vodného kameňa, stlačte tlačidlo SPUSTIŤ/ZASTAVIŤ. Ikona Clean&Calc a ikona pripomínajúca o odvápnívaní budú počas preplachovania tmavnúť a rozsvetlovať sa.
- Ikona plnej zbernej nádoby na kávové usadeniny blíká.
- Vyberte a vyprázdňte odkvapkávacia misku a zbernú nádobu na kávové usadeniny a potom ich vložte naspäť do zariadenia.
- Po dokončení programu odstraňovania vodného kameňa sa kávovar vráti do režimu výberu nápojov.

Upozornenie:

- Program trvá približne 40 minút.
- Program odstraňovania vodného kameňa nie je možné po spustení zastaviť.
- Keď v režime výberu nápojov blíká ikona pripomínajúca o odvápnívaní, kávovar stále môže pripraviť niektoré nápoje. Ak zariadenie nebude včas odvápnené, dôjde k zablokovaniu zariadenia a rozsvietenia sa len ikona Clean&Calc a ikona pripomínajúca o odvápnívaní. Vtedy treba okamžite vykonať podľa pokynov proces odvápnívania.

Údržba a každodenné čistenie:

Zariadenie nikdy neponárajte do vody. Zariadenie nečistite parou.

- Vyberte odkvapkávacia misku a zbernú nádobu na kávové usadeniny (obr. 10, str. 5).
- Vnútro zariadenie utrite mäkkou handričkou.
- Nepoužívajte nijaké čistiace prostriedky obsahujúce alkohol.
- Nepoužívajte drsné handričky ani agresívne čistiace prostriedky.

Nasledujúce časti zariadenia je možné umývať v umývačke riadu:

- Odkvapkávacia miska
- Odkladacia plocha na šálky
- Zberná nádoba na kávové usadeniny
- Nádoba na mlieko
- Výstupný otvor na nápoje

Čistenie odkvapkávacej misky a zbernej nádoby na kávové usadeniny:

- Vyprázdňte odkvapkávacia misku každý deň alebo keď oranžový ukazovateľ hladiny vody v odkvapkávacej miske presiahne hranicu odkladacej plochy na šálky. Vyprázdňte zbernú nádobu na kávové usadeniny, keď blíká ikona plnej zbernej nádoby na kávové usadeniny.
- Posuňte odkvapkávacia misku dopredu.
 - Odstáňte odkladacia plochu na šálky a zbernú nádobu na kávové usadeniny (obr. 11, str. 6).

- Jednotlivé časti vyprázdňte, prepláchnite a vysušte.
- Suché časti vložte na svoje miesto.

Ručné čistenie mliečného systému:

- Potiahnite kryt výstupného otvoru dopredu a demontujte ho (obr. 12A, str. 6).
- Zdvihnute zaistovaciu pružinu k drážke.
- Potiahnite výpusť nápoja dopredu, aby ste ho úplne vybrali (obr. 12B, str. 6).
- Odpojte hadičku na mlieko.
- Demontujte hornú a dolnú časť výstupného otvoru na nápoje (obr. 12C-12D, str. 6).
- Vyčistite všetky jednotlivé časti pod tečúcou vlažnou vodou.
- Znovu poskladajte jednotlivé časti výstupného otvoru na nápoje (obr. 12E-12F, str. 6).
- Pripievajte výstupný otvor na nápoje k prednej časti a pevne ho zatlačte v štyroch spojovacích bodoch.
- Nasaďte kryt.

Čistenie sparovacej jednotky:

Na zabezpečenie optimálnej práce zariadenia je potrebné raz týždenne vybrať a vyčistiť sparovaciu jednotku.

- Vypnite kávovar.
- Vyberte nádrčku na vodu a otvorte servisné dvierka (obr. 13A, str. 7).
- Stlačte oranžové otočné tlačidlo sparovacej jednotky smerom k šípke PUSH až na doraz a držte za vybrané úchyty sparovacej jednotky, aby ste ju vybrali zo zariadenia (obr. 13B-13C, str. 7).
- Dôkladne opláchnite sparovaciu jednotku pod prúdom vlažnej vody.

Upozornenie: Sparovaciu jednotku čistite bez použitia čistiacich prostriedkov a nikdy ju nekladajte do umývačky riadu.

- Vnútro zariadenia dôkladne vyčistite vlhkou handričkou.
- Nechajte sparovaciu jednotku a vnútro zariadenia vyschnúť.
- Zasuňte sparovaciu jednotku naspäť do zariadenia pozdĺž vodiacich línií na bokoch a jemne ju zatlačte, až kým nebudete počuť charakteristické kliknutie (obr. 13D, str. 7).

RIEŠENIE PROBLÉMOV

Chybové hlásenia zobrazené na paneli:

Vaše zariadenie môže zobrazovať chybové hlásenia a problémy. V nasledujúcich tabuľkách sú uvedené možné príčiny a typy na riešenie chybových hlásení alebo problémov.

Ikony	Opis
 (blíká)	- Ikona nádrčky na vodu blíká. - Nádrčka na vodu je prázdna, naplňte nádrčku čerstvou vodou po maximálnu úroveň.
	- Ikona nádrčky na vodu nepretržite svieti. - Nádrčka na vodu nie je na svojom mieste. Umiestnite nádrčku na vodu správne na svoje miesto.
 (blíká)	- Ikona plnej zbernej nádoby na kávové usadeniny blíká. - Zberná nádoba na kávové usadeniny je plná. Vyprázdňte a vložte zbernú nádobu na kávové usadeniny, keď je kávovar zapnutý. Pred opätovným vložením zbernej nádoby počkajte aspoň 5 sekúnd.
	- Ikona plnej zbernej nádoby na kávové usadeniny svieti nepretržite. - Zberná nádoba na kávové usadeniny nie je na svojom mieste. Správne umiestnite zbernú nádobu na kávové usadeniny v kávovare.
 (blíká)	- Ikona chyby blíká na bielo. - Dali ste príliš veľa alebo príliš málo kávy. Vyberte sparovaciu jednotku a vyčistite ju podľa pokynov v kapitole „Čistenie sparovacej jednotky“.

	- Ikona chyby svieti nepretržite na bielo. - Sparovacia jednotka nie je na svojom mieste. Správne vložte sparovaciu jednotku do zariadenia podľa pokynov v kapitole „Čistenie sparovacej jednotky“.
 Clean & Calc (bliká)	- Ikona upozorňujúca na čistenia mliečného systému sa rozsvieti a ikona v ľavom hornom rohu bliká. - Prepláchnite mliečny systém v súlade s kapitolou „Čistenie mliečného systému“
 Clean & Calc (bliká)	- Ikona pripomínajúca o odváňpňovaní sa rozsvieti a ikona v pravom spornom rohu bliká. - Treba odváňpiť kávu podľa kapitoly „Program odváňpňovania“
 Filter	- Ikona filtra na vodu bliká. - Filter na vodu je potrebné vymeniť, postupujte podľa pokynov v kapitole „Výmena filtra na vodu“
 (bliká)	- Ikona prázdneho zásobníka na kávové zrná bliká. - Zásobník na kávové zrná je prázdny, naplňte ho len praženými kávovými zrnami.
 	- Ikona chyby bliká na červeno a ikona Espresso svieti nepretržite. - Sparovacia jednotka je zablokovaná. Odpojte napájanie a pred opätovným zapnutím zariadenia počkajte 5 sekúnd. - Ak zariadenie neprejde späť do režimu výberu nápojov, nepripravujte nijaké nápoje a kontaktujte zákaznícky servis.
 	- Ikona chyby bliká na červeno a ikona Coffee svieti nepretržite. - Došlo k chybe v obehu vody. Skontrolujte, či je nádržka na vodu správne nasadená a naplnená čerstvou vodou aspoň po značku „MIN“. Odpojte napájanie a pred opätovným zapnutím zariadenia počkajte 5 sekúnd. - Ak zariadenie neprejde späť do režimu výberu nápojov, nepripravujte nijaké nápoje a kontaktujte zákaznícky servis.
    	- Ikona chyby bliká na červeno a ikona zvoleného nápoja svieti nepretržite. - Nepripravujte nijaké nápoje a kontaktujte zákaznícky servis.

Tabuľka riešenia problémov:

Problém	Príčina	Riešenie
Ikona nádržky na vodu naďalej bliká, aj keď je hladina vody nad minimom.	Vo vodnej nádržke sa zasekol plavák.	Vyberte nádržku na vodu a dôkladne ju vyčistite.
	Vzduch vo filtrí na vodu.	Prepláchnite filter na vodu, ponorte ho a aktivujte podľa pokynov v kapitole „Aktivovanie filtra na vodu“.
Kávovar sa nezapína.	Nie je pripojené do elektriny.	Pripojte kábel do zásuvky a stlačte tlačidlo ON/OFF.

Ikona plnej zbernej nádoby na kávové usadeniny bliká, hoci je nádoba prázdna.	Keď je zariadenie vypnuté, nedokáže rozpoznať prázdny zásobník.	Zbernú nádobu na kávové usadeniny vyprázdňujte vždy, keď je kávovar zapnutý. Vyberte zbernú nádobu na kávové usadeniny počkajte aspoň 5 sekúnd a vložte ju naspäť.
Zberná nádoba na kávové usadeniny je plná ale ikona plnej zbernej nádoby na kávové usadeniny sa nerozsvietila.	Odkvapkávacia miska bola vybratá na viac ako 5 sekúnd bez vyprázdnenia zbernej nádoby na kávové usadeniny.	Vyprázdnite zbernú nádobu na kávové usadeniny vždy keď vyberáte odkvapkávaciu misku, aj keď obsahuje len malé množstvo kávových usadenín. Týmto spôsobom sa počítadlo porcií kávovej usadeniny vynuluje, čo umožní správne počítanie ďalších množstiev.
Ikona plnej zbernej nádoby na kávové usadeniny svieti, aj keď nádoba nie je plná.	Zariadenie nevyňulovalo počítadlo kávových usadenín po poslednom vyprázdnení zbernej nádoby.	Po vybratí odkvapkávacej misky vždy počkajte 5 sekúnd a vložte ju späť spolu so zbernou nádobou na kávové usadeniny. Tým sa počítadlo porcií kávových usadenín vynuluje.
Káva nevyteká z výstupného otvoru alebo vyteká veľmi pomaly, po kvapkách.	Výstupný otvor na nápoje alebo jedna zo štyroch prípojok je zablokovaná.	Pozrite si kapitolu „ Ručné čistenie mliečného systému “, dôkladne vyčistite a prepláchnite výstupný otvor zariadenia a prípojky.
	Káva je pomletá príliš najemno.	Použite hrubšie pomletú kávu alebo otočte regulátorom stupňa mletia kávy, aby ste dosiahli hrubšie mletie kávy. Efekt bude viditeľný po príprave troch káv. Postupujte podľa pokynov v časti „ Tipy na prípravu kávy “.
	Sparovacia jednotka je znečistená.	Vyberte sparovaciu jednotku a prepláchnite ju.
	Filter na vodu nie je dostatočne pripravený na inštaláciu.	Vyberte filter na vodu a skúste opäť pripraviť kávu. Ak to bude fungovať, presvedčte sa, že filter bol, pred jeho opätovným vložením, správne pripravený. Pozrite si kapitolu „ Aktivovanie filtra na vodu “.
Káva nevyteká z jedného alebo z druhého výstupného otvoru.	Obvod zariadenia je zablokovaný kameňom.	Odváňpnite kávu podľa kapitoly „ Program odváňpňovania “. Odváňpnite kávu vždy, keď ikona pripomínajúca o odváňpňovaní začne blikat.
	Výstupný otvor je zablokovaný.	Pozrite si kapitolu „ Ručné čistenie mliečného systému “, vyčistite výtoky kávy hubkou alebo špáradlom.
Nápoje vytekajú a striekajú pri nalievaní.	Dolná časť výstupného otvoru na nápoje je neúplná alebo nesprávne nasadená.	Namontujte spodnú časť, pozrite si kapitolu „ Ručné čistenie mliečného systému “ v návode na obsluhu.

Výrazné rozdiely v kvalite kávy alebo mliečnej peny (napr. rozdiel v množstve nápoja)	Nahromadenie vodného kameňa v zariadení.	Odvápňte zariadenie podľa kapitoly „ Program odvápnovania “.
Nedostatočné množstvo mliečnej peny, bez peny alebo mliečny systém nenасыva mlieko.	Nahromadenie vodného kameňa v zariadení.	Odvápňte zariadenie podľa kapitoly „ Program odvápnovania “.
	Zablokovaný vstup na nápoje alebo jedna zo 4 prípojok.	Pozrite si kapitolu „ Ručné čistenie mliečneho systému “ dôkladne vyčistite a opláchnite výpustný otvor spotrebiča a prípojky.
	Tento druh mlieka nie je vhodný na penu.	Rôzne druhy mlieka dávajú rôzne množstvá a kvalitu peny. Nepoužívajte mlieko, ktoré už bolo prevarené. Odporúčame používať studené mlieko s obsahom tuku aspoň 1,5%.
	Výstup na nápoj alebo hadička na mlieko nie sú správne nasadené.	Pozrite si kapitolu „ Ručné čistenie mliečného systému “, jednotlivé časti navlhčite a zložte ich k sebe.
	Hadička na prívod mlieka je zablokovaná.	Vyčistite hadičku na mlieko.
Káva je slabá alebo nemá penu.	Kávové zrná sú nevhodné.	Používajte kávové zrná určené pre kávovary. Odporúčame použiť kávu s vyšším podielom robusty
	Kávové zrná nie sú čerstvé.	Balenie kávy bolo príliš dlho otvorené a káva stratila svoju chuť.
	Káva je pomletá príliš nahrubo.	Pozrite si pokyny v kapitole „ Tipy na prípravu kávy “, na nastavenie mlynčeka na jemnejšie mletie.
	Bola zvolená príliš nízka intenzita kávy.	Zvýšte intenzitu kávy, viď kapitolu „ Nastavenie objemu a intenzity “
Mletá káva sa priliepa k zásobníku na mletú kávu.	Zásobník na mletú kávu je vlhký.	Vyberte zásobník na mletú kávu, vyčistite ho, dôkladne vytrite a znovu vložte na svoje miesto.
	Mletá káva sa lepí a nemôže vypadnúť.	Mletú kávu nestláčajte príliš silno.
Filter na vodu sa v nádržke na vodu nenachádza na svojom mieste.	Snažte sa do zariadenia nainštalovať nesprávny filter na vodu.	Do zariadenia sa hodí len filter na vodu ponúkaný distribútorom.
	Gumový krúžok na filtri na vodu nie je na svojom mieste.	Nasadte gumový krúžok späť na filter na vodu.

Servisné dvierka sparovacej jednotky sa nedajú správne zatvoriť.	Sparovacia jednotka nie je na svojom mieste.	Vyberte sparovaciu jednotku a skontrolujte, či je správne vložená. Pozrite si kapitolu „ Čistenie sparovacej jednotky “.
	Príliš veľa mletej kávy okolo sparovacej jednotky.	Vyberte sparovaciu jednotku a očistite jej okolie z mletej kávy. Pozrite si kapitolu „ Čistenie sparovacej jednotky “.
Zdá sa, že kávovar preteká.	Odkvapkávacia miska je príliš plná a preteká, takže to vyzerá, akoby kávovar pretekal.	Vyprázdnite odkvapkávaciu misku každý deň alebo keď oranžový ukazovateľ hladiny vody v odkvapkávacej miske presiahne hranicu odkladacej plochy na šálky.
	Nádržka na vodu nie je úplne zasunutá a do zariadenia sa nasáva vzduch.	Presvedčte sa, že nádržka na vodu je správne umiestnená: vyberte ju a pevne zasuňte späť na svoje miesto.
	Zariadenie nestojí na rovnom povrchu.	Zariadenie umiestnite na rovnom povrchu, aby odkvapkávacia miska nepretiekala a aby oranžový ukazovateľ hladiny vody mohol správne fungovať.
Kávovar sa neočakávané vracia do režimu výberu nápoja.	Kávovar je príliš horúci.	Vypnite kávovar na 30 minút.
Počas prípravy nápoja sa kontrolky nápojov náhle rozsvietia a zhasnú jedna po druhej.	Počas prípravy nápoja bola odstránená odkvapkávacia miska alebo nádržka na vodu.	Ide o normálny proces automatického resetovania zariadenia. Môžete pripraviť nápoj opäť, keď sa zariadenie vráti do režimu výberu nápojov (keď všetky kontrolky nápojov svietia nepretržite, zariadenie je pripravené na použitie).
Veľmi časté zobrazenie správy o potrebe odstraňovania vodného kameňa.	Nastavenie tvrdosti vody je príliš vysoké.	Vložte filter na vodu a nastavte v menu parametre podľa tvrdosti vody. Pozrite si kapitolu „ NASTAVENIE TVRDOTI VODY “, a nastavte úroveň tvrdosti vody.
U Zariadenie počas automatického čistenia po zapnutí dávkoval horúcej vody kvapalinu.	Nasypali ste mletú kávu do zásobníka na mletú kávu pred zapnutím zariadenia.	Nesypťte mletú kávu do zásobníka na mletú kávu, keď je zariadenie vypnuté.
	Trochu kávy sa dostalo do sparovacej jednotky.	Vyberte sparovaciu jednotku a vyčistite ju. Pozrite si kapitolu „ Čistenie sparovacej jednotky “ v príručke.
Po vypnutí zariadenia ikona nádržky na vodu naďalej blíkajú.	U V nádržke na vodu nie je dostatočné množstvo vody na automatické prepláchnutie po vypnutí zariadenia.	Naplňte nádržku na vodu čerstvou vodou až po maximálnu úroveň. Po vykonaní automatického preplachovania sa zariadenie vypne.

ПРЕПОРЪКИ ОТНОСНО БЕЗОПАСНОСТТА НА УПОТРЕБА

За да се избегне рискът от сериозно нараняване при използване на уреда, трябва да се спазват основните предпазни мерки, включително правилата по-долу. **ПРОЧЕТЕТЕ ИНСТРУКЦИИТЕ, ЗАБЕЛЕЖКИТЕ И ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯТА, ПРЕДИ ДА ЗАПОЧНЕТЕ РАБОТА С УРЕДА.**

- Проверете дали мрежовото напрежение, посочено в номиналната табелка, отговаря на напрежението в местната електрическа мрежа.
- Развийте и изправете захранващия кабел, преди да използвате устройството.
- Поставете устройството върху твърда, равна повърхност.
- Поставете и използвайте устройството върху стабилна повърхност.
- Изключете устройството от контакта в следните случаи:
 - Преди напълване на резервоара с вода
 - Преди монтаж или демонтаж на каквито и да било елементи на устройството.
 - Преди почистване и дейности по поддръжка.
 - Когато устройството не работи правилно
 - След приключване на използване на устройството
- Изпразнете резервоара за

вода, когато устройството няма да бъде използвано през по-дълъг период от време

- Оставете уреда да изстине преди монтаж или демонтаж на допълнителна част и преди почистване.
- За приготвяне на кафе винаги използвайте студена вода. Топла вода или други течности могат да повредят кафемашината.
- Ако захранващият кабел е повреден, трябва да бъде подменен с нов, за да се предотврати опасна ситуация. Подмяната на кабела трябва да се извърши от оторизират от производителя сервиз или друго лице, притежаващо съответни квалификации.
- Обърнете внимание децата да не си играят с уреда.
- Винаги изключвайте уреда от захранването, когато е оставен без надзор и преди сглобяване, разглобяване или почистване.
- Това устройство може да се използва от деца на възраст от 8 години и по-големи, от лица с ограничени физически, сетивни или умствени способности или с липса на опит и познания, ако те са под надзор или са били инструктирани, как да използват уреда по безопасен начин и познават опасностите, свързани с използването на уреда. Децата не

бива да си играят с уреда. Почистването и поддръжката на уреда не бива да се извършва от деца освен, ако са навършили 8 години и са под надзор на съответно лице.

- Децата не са наясно с опасностите, които могат да възникнат при използване на електрически уреди, затова пазете кафемашината далеч от достъпа на деца.
- Това устройство е предназначено за ползване само в домакинствата.
- Не позволявайте на децата да докосват уреда или хранящия кабел по време на работа.
- Не оставяйте устройството без надзор, когато е включено към храненето.
- Не използвайте устройството на открито.
- Не използвайте устройството за цели, различни от предназначението му.
- Не позволявайте хранящият кабел да виси над ръба на маса или плот или да влиза в контакт с гореща повърхност.
- Не използвайте и не поставяйте устройството върху мокра или гореща повърхност.
- Не потапяйте устройството във вода или други течности.
- Не използвайте устройството, ако някои части са повредени.
- Не използвайте устрой-

ството, ако не работи правилно.

- Не изключвайте устройството, като дърпате хранящия кабел.
- Не се опитвайте да отваряте корпуса или да разглобявате части от устройството.
- Не се препоръчва използването на аксесоари, които не са включени в комплекта на устройството. Това може да бъде опасно и трябва да се избягва.
- Не поставяйте уреда върху гореща газова горелка или електрически котлон, върху фурна или близо до тези уреди.
- Не използвайте напукана кана или кана с разхлабена или повредена дръжка.
- Може да възникне изгаряне, ако капакът бъде свален по време на цикъла на варене.
- Не работете с кафемашината без вода.

Електрически изисквания:
Уверете се, че напрежението, посочено върху информационната табелка, съответства на параметрите на електрическата мрежа на мястото на използване, при което храненето трябва да бъде означено като ~ (променлив ток).



Този уред е маркиран със задраскан контейнер за отпадъци в съответствие с Европейската директива 2012/19/UE и полския закон за електрическо и електронно оборудване. Тази маркировка показва, че това оборудване, след определен период на ползване, не може да се изхвърля заедно с другите битови отпадъци.

Потребителят е длъжен да го предаде там, където се събират отпадъци от електрическо и електронно оборудване. Събирателните пунктове, в това число местни пунктове за събиране, магазини или общински структури създават система, която позволява предаване на оборудването.

Подходящото третиране на отпадъците от електрическо и електронно оборудване помага за избягване на вредни за човешкото здраве и околната среда последици, произтичащи от наличието на опасни вещества, както и от неправилното съхранение и обработка на такава оборудване.

ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ:

Модел - CM 7011 Elegance
Номинално напрежение - 220-240V~ 50/60Hz
Номинална мощност - 1450-1725W

КОНСТРУКЦИЯ НА УСТРОЙСТВОТО И ЕЛЕМЕНТИТЕ НА ОБОРУД-
ВАНЕТО (фиг. 1, стр. 2):

- 1. Контейнер за смляно кафе
- 2. Капак за контейнера за кафе
- 3. Контролен панел
- 4. Маркуч за мляко
- 5. Контейнер за мляко
- 6. Контейнер за утайка
- 7. Табла за чаши
- 8. Тавичка за оттичане
- 9. Индикатор за нивото на водата в тавичката за отичане
- 10. Контейнер за кафе на зърна
- 11. Врътка за настройка на смилането
- 12. Бутон ON/OFF
- 13. Сервизна вратичка
- 14. Устройство за кафе
- 15. Воден филтър
- 16. Резервоар за вода
- 17. Четка за почистване
- 18. Мерителна чашка

КОНТРОЛЕН ПАНЕЛ (фиг. 2, стр. 2):

Уредът е оборудван с контролен панел със сензорен екран. Таблица по-долу показва значението на иконите и сензорните бутони на контролния панел:

ИКОНА	ОПИСАНИЕ
	Икона за резервоара за вода
	Икона за пълнен с утайка контейнер
	Икона за грешка
	Икона за празен контейнер за кафе на зърна
	Икона за воден филтър
	Икона за почистване и отстраняване на котлен камък
	Икона за напомняне за почистване на системата за мляко
	Икона за напомняне за отстраняване на котлен камък
	Икона за двойна чаша
	Икона за обем на напитката
	Икона за интензивност на кафето

	Икона за обема на млякото
	Бутон СТАРТ/АНУЛИРАЙ

ПОДГОТОВКА НА МАШИНАТА ЗА РАБОТА:

- 1. Отстранете всички защитни фолиа, стикери и други опаковъчни материали от уреда.
- 2. Уверете се, че уредът съдържа всички елементи.
- 3. Изберете безопасна, равна и стабилна повърхност с лесно достъпен източник на захранване.
- 4. Уверете се, че вентилационните отвори не са покрити.
- 5. Ако уредът е транспортиран или съхраняван при температури под 0°C, изчакайте поне 3 часа, преди да го включите.
- 6. Извадете резервоара за вода, изплакнете го и напълнете с прясна и филтрирана вода до знака „max“ (фиг. 3А, стр. 3).
- 7. Напълнете контейнера за кафе с прясно изпечени зърна кафе и затворете капака (фиг. 3В, стр. 3).

Внимание! Никога не сипвайте смляно кафе, когато машината е изключена.

- 8. Включете щепсела на кабела в електрически контакт.

Бележка:

- Никога не пълнете резервоара с топла, гореща, газирана вода или друга течност, която може да повреди резервоара за вода и уреда.
- Първото варене на кафе може да има леко „технически“ послевкус, затова се препоръчва първата чаша да се излее.

НАСТРОЙКА НА ТЪВРДОСТТА НА ВОДАТА:

При първото пускане на уреда в експлоатация е важно правилно да се зададе твърдостта на водата, за да може уредът да изчисли точно циклите за отстраняване на котлен камък. Проверка на твърдостта на водата:

- 1. Използвайте предоставената тестова лента, за да определите твърдостта на водата.
- 2. Потопете за тест лентата във вода за 2 секунди (фиг. 4А, стр. 3).
- 3. Задръжте тест лентата хоризонтално за 10 секунди.
- 4. Проверете степента на твърдост на водата по оцветяването на тест лентата (фиг. 4В, стр. 3).

Бележка: Настройката по подразбиране на уреда за твърдост на водата е ниво 5 - много твърда вода.

Промяна на настройката за твърдост на водата:

- 1. Натиснете бутона вкл./изкл., за да включите уреда (фиг. 1, поз. 12, стр. 2).
- 2. Иконата за интензивност на кафето ще светне.
- 3. Проверете степента на твърдост на водата по оцветяването на тест лентата за твърдост на водата (фиг. 4В, стр. 3).
- 4. Докоснете иконата за интензивност на кафето, за да изберете желаното ниво на твърдост на водата:

ИКОНА	НИВО
	Ниво 5 (>21 ° dH)
	Ниво 4 (>14 ° dH)
	Ниво 3 (>7 ° dH)
	Ниво 2 (>4 ° dH)
	Ниво 1 (<3 ° dH)

- 5. Натиснете бутона СТАРТ/АНУЛИРАЙ, за да потвърдите.
- 6. Машината ще започне да загрева и ще извърши автоматичен

- цикъл на изплакване. По време на нагряването индикаторите в иконите за напитки бавно се включват и изключват последователно.
- Бележка:** Бъдете внимателни, когато уредът е в режим на автоматично изплакване, от чучура за напитки ще потече гореща вода.
7. Когато всички светлини на иконата за напитката светят непрекъснато, машината е готова за употреба (режим на избор на напитка).

ПРИГОТВЯНЕ НА НАПИТКАТА

Регулиране на обема и интензивността:
Този уред Ви позволява да персонализирате настройките на напитката според Вашите предпочитания. След като изберете напитката, можете да:

- Регулирате количеството на напитката, като докоснете иконата за обем на напитката и/или иконата за обем на млякото (само за определени видове). Налични са следните нива на обем:

ИКОНА	ОПИСАНИЕ	ИКОНА	ОПИСАНИЕ
	Голяма чаша		Максимално количество мляко
	Средна чаша		Средно количество мляко
	Малка чаша		Малко количество мляко
	Двойна чаша		

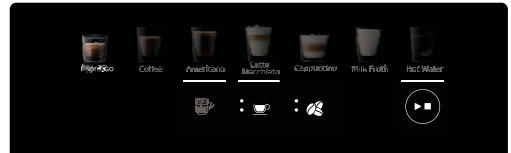
Бележка: При настройката за двойна чаша кафето се приготвя на два етапа, изчакайте, докато прочестъ напълно приключи.

- Регулиране на интензивността на аромата, докосвайки иконата за интензивност на кафето. Предлагат се следните нива на интензивност на кафето:

ИКОНА	ОПИСАНИЕ	ИКОНА	ОПИСАНИЕ
	Силно		Слабо
	Средно		Мляно кафе

Приготвяне на кафе от зърна:

- Поставете чаша под чучура. Можете да преместите чучура нагоре или надолу, за да регулирате височината му (фиг. 5B, стр. 3).
- За да пригответе кафе, натиснете иконата на избраната кафе напитка.
- Индикаторите за интензивност на кафето и обем на напитката ще светнат, показвайки предварително избраните настройки:



- Сега можете да адаптирате напитката към своите предпочитания.
- За да пригответе 2 напитки едновременно, докоснете иконата за двойна чаша; индикаторът за двойна чаша ще светне.

Бележка: Опцията за двойна чаша не е налична за напитката Americano.

6. Натиснете бутон А СТАРТ/АНУЛИРАЙ, за да започнете да

- пригответе кафе. Докато кафето се приготвя, светлинният индикатор на бутон А СТАРТ/АНУЛИРАЙ светва и угасва.
- За да спрете наливането на напитка, преди да е приключило, натиснете бутон А СТАРТ/АНУЛИРАЙ.
 - Ако процестът на приготвяне на кафе бъде прекъснат, машината ще извърши цикъл на самопочистване.
 - След като приготвянето на напитка приключи, уредът ще влезе в режим за избор на напитка.

Приготвяне на млечни напитки:

Кафемашината има вграден чучур за напитки. Може да се използва за приготвяне на кафе напитки с мляко или само с млечна пена.

- Свържете единия край на маркуча за мляко към чучура за напитки, а другия край на маркуча - към контейнера за мляко или кутията за мляко (фиг. 5A, стр. 3).
- Напълнете съда за мляко, без да надвишавате максималното ниво.

Подсказка: Използвайте студено мляко направо от хладилника, за да постигнете оптимални резултати.

- Натиснете иконата на избраната млечна напитка.
- Индикаторите за интензивност на кафето, обем на напитката и обем на млякото ще светнат, показвайки предварително избраните настройки:



- Сега можете да адаптирате напитката към своите предпочитания.
- За да пригответе 2 напитки едновременно, докоснете иконата за двойна чаша; индикаторът за двойна чаша ще светне.
- Натиснете бутон А СТАРТ/АНУЛИРАЙ, за да започнете приготвянето на напитката. Докато се налива напитката, светлинният индикатор на бутон А СТАРТ/АНУЛИРАЙ светва и угасва.
- Можете да натиснете СТАРТ/АНУЛИРАЙ, за да спрете наливането на мляко/ млечна пена и кафе.
- Ако процестът на приготвяне на напитката бъде прекъснат, машината ще извърши цикъл на самопочистване.
- Когато приготвянето на кафе приключи, функцията за почистване на системата за мляко ще се активира и иконата за напомняне за почистване на системата за мляко ще мига:



- Препоръчително е да почиствате системата за мляко след всяко приготвяне на напитка с мляко.

Приготвяне на напитки от смляно кафе:

Можете да използвате смляно кафе вместо на зърна, например ако предпочитате друг сорт кафе или кафе без кофеин.

Забележка: Никога не изсипвайте смляно кафе, когато уредът е изключен, тъй като смляното кафе може да се разпространи в изключения уред и да го замърси. По време на този процес уредът трябва да бъде включен, в противен случай може да се повреди.

- Натиснете бутон А вкл./изкл., за да включите уреда (фиг. 1, поз. 12, стр. 2).
- Поставете чаша под чучура.
- Отворете капака на контейнера за смляно кафе (фиг. 6, стр. 4) и изсипете не повече от една мярка смляно кафе. Затворете капака.
- Ако използвате повече от една мярка смляно кафе, то може да

замърси вътрешността на машината или да запуши дозатора за кафе.

- Изберете иконата на избраната кафе напитка, която искате да приготвите.
- Докоснете иконата за интензивност на кафето, за да преминете в режим на мляно кафе.
- Индикаторната лампичка за режим на мляно кафе ще светне.
- Сега можете да регулирате обема на напитката или млякото (ако е избрана млечна напитка):



- Натиснете бутона СТАРТ/АНУЛИРАЙ. Докато се налива напитката, светлинният индикатор на бутона СТАРТ/АНУЛИРАЙ светва и угасва.
- За да спрете наливането на напитка, преди да е приключило, натиснете бутона СТАРТ/АНУЛИРАЙ.
- Ако процъст на приготвяне на напитката бъде прекъснат, машината ще извърши цикъл на самопочистване.
- След като приготвянето на напитка приключи, уредът ще влезе в режим за избор на напитка.

Бележка: Когато използвате мляно кафе, опцията за едновременно наливане на две чаши не е налична.

Наливане на гореща вода:

- Поставете чашата под чучура за напитки.
- Натиснете иконата за гореща вода.
- Индикаторът за обема на напитката ще светне, показвайки предварително избраната настройка за гореща вода.
- Регулирайте обема на горещата вода според предпочитанията си, като докоснете иконата за обем на напитката:



- Натиснете бутона СТАРТ/АНУЛИРАЙ.
- При наливане на гореща вода светлинният индикатор на бутона СТАРТ/АНУЛИРАЙ светва и угасва.
- За да спрете наливането на гореща вода, натиснете бутона СТАРТ/АНУЛИРАЙ.
- След като наливането приключи, уредът ще влезе в режим на избор на напитка.

Указания за екстракция:

В зависимост от вида на използваните зърна може да се наложи настройката на мелницата да бъде променена за по-fino или по-грубо смилане.

- Перфектното еспreso - то тече като топъл мед, има орехово-кафяв каймак, добре балансирано е и оставя дълготраен вкус.
 - Подсказка: Запазете настройката за смилане (фиг. 7A, стр. 4).
- Недостатъчно екстрахираното еспreso тече бързо като вода, има лека и бледа пена.
 - Подсказка: За да постигнете идеални резултати, настройте мелницата на по-fino смилане и изберете по-висок интензитет. Завъртете врътката за управление на смилането обратно на часовниковата стрелка за по-fino смилане (фиг. 7B, стр. 4).
- Прекалено екстрахирано еспreso - тече на капки или изобщо не тече, а пяната е много тъмна и неравномерна.
 - Подсказка: За да постигнете идеални резултати, настройте мелницата на по-грубо смилане и изберете по-нисък интензитет. Завъртете врътката за смилане по посока на часовникова-

та стрелка за по-грубо смилане (фиг. 7C, стр. 4).

НАСТРОЙКИ НА УРЕДА

Режим на задаване на параметри:

- Машината трябва да е готова за работа (в режим за избор на напитка).
- Натиснете и задръжте едновременно иконите Latte Macchiato и Milk Froth за три секунди, за да влезете в режим на задаване на параметри.
- Иконата за воден филтър и иконата за почистване и отстраняване на котлен камък (Clean&Calc) светят с 50% яркост. Иконите за обема на напитката, интензивността на кафето и обема на млякото светят със 100% яркост:



Регулиране на температурата:

- Уредът трябва да е в режим на задаване на параметри.
- Докоснете иконата за обем на напитката, за да изберете желаната температура на кафето: нормална, висока или максимална.
- Съответно светват 1, 2 или 3 индикатора:

•	•	Максимална температура
•	•	Висока температура
•	•	Нормална температура

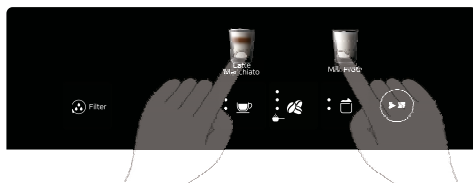
- Докоснете иконата за обем на млякото, за да изберете желаната температура на горещата вода: нормална, висока или максимална.
- Съответно светват 1, 2 или 3 индикатора:

•	•	Максимална температура
•	•	Висока температура
•	•	Нормална температура

- Когато приключите с настройката на температурата на напитката, натиснете бутона СТАРТ/АНУЛИРАЙ, за да запазите настройките.
- Уредът се връща в режим на избор на напитка.

Възстановяване на фабричните настройки:

- Уредът трябва да е в режим на задаване на параметри.
- Натиснете и задръжте едновременно за три секунди иконите Latte Macchiato и Milk Froth.
- Всички параметри ще бъдат възстановени до настройките по подразбиране.



Настройка на времето за работа в режим на готовност:

1. Натиснете едновременно иконите Espresso и Americano за 3 секунди. Иконите Espresso и Americano ще светнат.



2. Докоснете многократно иконата за интензивност на кафето, докато на контролния панел се появи желаното време на готовност. Наличните настройки за времето на готовност:

	15 min
	30 min (фабрична настройка)
	1 h
	2 h
	3 h

3. За да запазите настройката, натиснете бутона СТАРТ/АНУЛИРАЙ. Машината ще се върне в режим за избор на напитка.

ВОДЕН ФИЛТЪР

Филтърът за вода може да намали натрупването на котлен камък, премахва примесите от водата и подобрява вкуса на кафето.

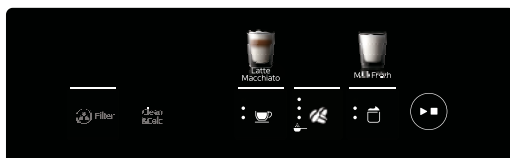
Активиране на водния филтър:

Уредът не разпознава автоматично, че е поставен филтър. Затова трябва да активирате всеки нов филтър за вода, който инсталирате, като използвате иконата на филтъра за вода.

Бележка:

Преди да активирате нов воден филтър, подгответе го, като го потопите във вода, както е описано по-долу. Ако не направите това, в машината може да попадне въздух вместо вода, което ще попречи на правилното приготвяне на кафето.

1. Разклатете филтъра за около 5 секунди.
2. Извадете филтъра от опаковката и настройте индикатора за дата за следващите 2-3 месеца (фиг. 8А, стр. 5).
3. Пуснете вода от чешмата през отвора на филтъра, докато водата започне да изтича от отворите отстрани за повече от минута.
4. Потопете филтъра с главата надолу в кана със студена вода и го разклатете за 10 секунди (фиг. 8В, стр. 5).
5. Поставете филтъра вертикално върху съединителя на филтъра в резервоара за вода. Затегнете го до най-ниската точка (фиг. 8С, стр. 5).
6. Напълнете резервоара за вода с прясна и филтрирана вода.
7. Машината е готова за употреба (в режим за избор на напитка).
8. Натиснете и задържете едновременно иконите Latte Macchiato и Milk Froth за три секунди, за да влезете в режим на задаване на параметри. Иконата на водния филтър е с яркост 50% (водният филтър не е активиран).



9. Натиснете иконата на водния филтър, иконата светва с пълна яркост (100%).
10. Натиснете бутона СТАРТ/АНУЛИРАЙ. Машината ще започне автоматичен цикъл на изплакване.
11. Светлините на иконите на напитките ще светнат и изгаснат последователно.
12. След приключване на цикъла на активиране светлинната икона на водния филтър ще изгасне, потвърждавайки, че водният филтър е правилно активиран.

Подмяна на водния филтър:

За да осигурите непрекъсната филтрация, подменете водния филтър веднага щом забележите мигащата икона на водния филтър или най-късно три месеца след първата употреба. Той трябва да се сменя по хигиенни причини и за да се предотврати натрупването на котлен камък.

1. Иконата на водния филтър мига.
2. Извадете стария воден филтър.
3. Монтирайте новия филтър и го активирайте, както е описано в раздел **Активиране на водния филтър**.

Бележка:

Когато иконата на водния филтър мига, това означава, че уредът е в режим на задаване на параметри. За да подмените и активирате новия филтър, натиснете иконата на водния филтър, така че тя да светне с пълна яркост (100%), след което натиснете бутона СТАРТ/АНУЛИРАЙ, за да започнете активирането.



Деактивиране на напомнянето за подмяна на водния филтър:

Когато иконата на водния филтър мига, за да Ви напомни да го подмените, а Вие не желаете да сторите това, можете да изключите те напомнянето за водния филтър.

1. Иконата на водния филтър мига.
2. Влезте в режим на задаване на параметри (вж. глава **Режим на задаване на параметри**).
3. Натиснете иконата на водния филтър, така че тя да светне с 50% яркост. Натиснете бутона СТАРТ/АНУЛИРАЙ.
4. Машината ще се върне в режим за избор на напитка. Иконата на водния филтър ще изгасне.
5. В този случай можете да продължавате да използвате филтъра за вода.

Монтирайте новия филтър и го активирайте, както е описано в раздел **Активиране на водния филтър**.

ПОЧИСТВАНЕ И КОНСЕРВАЦИЯ

Почистване на системата за мляко:

Когато приготвяте напитка на млечна основа:

- Напомнянето за почистване на системата за мляко ще светне, като мига горната лява икона.
- Почистването на системата за мляко се препоръчва след всяко приготвяне на млечна напитка.

1. Извадете маркуча за мляко от контейнера за мляко, избършете го и поставете края на маркуча в отвора на тавичката за отичане (фиг. 9А-9В, стр. 5).
2. Докоснете иконата Clean&Calc, за да изберете функцията за

- почистване на системата за мляко.
- Напомнянето за почистване на системата за мляко ще светне, като мига горната лява икона.
- Натиснете бутона СТАРТ/АНУЛИРАЙ.
- Светлината на индикатор намалява и се увеличава, докато системата за мляко се изплаква.
- След като почистването приключи, машината ще премине в режим за избор на напитка.

Бележка: При промиване на системата за мляко от маркуча за мляко ще изтече малко вода.

Почистване на системата за приготвяне на кафе:

- Натиснете и задръжте едновременно иконите Latte Macchiato и Milk Froth за три секунди, за да влезете в режим на задаване на параметри. Яркостта на иконата Clean&Calc е 50%.
- Свалете маркуча за мляко и го почистете.
- Докоснете иконата Clean&Calc, иконата Clean&Calc и иконата за напомняне за почистване на системата за мляко светват с пълна яркост (100%).



- За да стартирате програмата за почистване на системата за приготвяне на кафе, натиснете бутона СТАРТ/АНУЛИРАНЕ. Иконата за пълнен контейнер за утайка мига.
- Извадете и изпразнете тавата за отичане и контейнера за утайка.
- Поставете тавата за отичане и контейнера за утайка в машината.
- Иконата на резервоара за вода мига.
- Извадете и напълнете резервоара за вода с хладка вода до знака MAX.
- Поставете резервоара за вода в уреда.
- Поставете съд с вместимост най-малко 1,5 литра под чучура за напитки.
- Поставете почистваща таблетка в контейнера за сляно кафе.
- За да възобновите програмата за почистване на кафе, натиснете иконата СТАРТ/АНУЛИРАНЕ. По време на програмата за почистване, иконата Clean&Calc и иконата за напомняне за почистване на системата за мляко ще намаляват яркостта си.
- Иконата за пълнен контейнер за утайка мига.
- Извадете и изпразнете тавата за отичане и контейнера за утайка.
- Поставете тавата за отичане и контейнера за утайка в машината.
- След приключване на програмата за почистване машината ще се върне в режим за избор на напитка.

Бележка:

- Програмата за почистване на системата за приготвяне на кафе отнема приблизително 20 минути.
- Програмата за почистване на системата за приготвяне на кафе не може да бъде отменена, след като е започнала.

Програма за отстраняване на котлен камък:

- Иконата за напомняне за отстраняване на котления камък мига, за да Ви напомни да отстраните котлен камък от уреда.
- Свалете маркуча за мляко и го почистете.
- Натиснете иконата Clean&Calc за 3 секунди. Иконата за напомняне за отстраняване на котления камък ще светне.
- За да стартирате програмата за отстраняване на котлен камък, натиснете бутона СТАРТ/АНУЛИРАНЕ.



- Иконата за пълнен контейнер за утайка мига.
- Извадете и изпразнете тавата за отичане и контейнера за утайка, след което ги поставете обратно.
- Иконата на резервоара за вода мига. Ако водният филтър е активиран, едновременно с това ще мига и иконата на водния филтър.
- Извадете резервоара за вода и го изпразнете. Ако използвате филтър за вода, извадете го.
- Напълнете резервоара за вода с хладка вода до ниво 1L. Изсипете препарата за отстраняване на котлен камък в резервоара за вода съгласно инструкциите на опаковката. Поставете резервоара за вода.
- Поставете съд с вместимост най-малко 1,5 литра под чучура за напитки.
- Поставете единия край на маркуча за мляко в дозатора за напитки, а другия край - в контейнера.
- Натиснете бутона СТАРТ/АНУЛИРАНЕ, за да стартирате програмата за отстраняване на котлен камък. Иконата Clean&Calc и иконата за напомняне за отстраняване на котления камък ще става по-тъмна и по-светла по време на изпълнението на програмата за отстраняване на котления камък.
- Когато иконата на резервоара за вода започне да мига, изпразнете и изплакнете добре резервоара за вода.
- Иконата за воден филтър мига, ако използвате воден филтър.
- Напълнете резервоара за вода със студена, прясна, негазирана питейна вода до нивото MAX и го поставете обратно.
- За да възобновите програмата за отстраняване на котлен камък, натиснете бутона СТАРТ/АНУЛИРАНЕ. Иконата Clean&Calc и иконата за напомняне за отстраняване на котления камък ще става по-тъмна и по-светла по време на изплакването.
- Иконата за пълнен контейнер за утайка мига.
- Извадете и изпразнете тавата за отичане и контейнера за утайка, след което ги поставете обратно.
- След приключване на програмата за отстраняване на котлен камък уредът ще се върне в режим за избор на напитка.

Бележка:

- Програмата е с продължителност около 40 минути.
- Програмата за отстраняване на котлен камък не може да бъде спряна, след като е започнала.
- Когато иконата за напомняне за отстраняване на котлен камък мига в режим на избор на напитка, уредът все още може да приготвя някои напитки. Ако уредът не бъде почистен от котлен камък навреме, той ще бъде блокиран и ще светват само иконата Clean&Calc и иконата за напомняне за почистване от котлен камък. Незабавно извършете процеса на за отстраняване на котлен камък в съответствие с инструкциите.

Поддръжка и ежедневно почистване:

Никога не потапяйте уреда във вода. Не почиствайте уреда с пара.

- Извадете тавата за отичане и контейнера за утайка (фиг. 10, стр. 5).
- Избършете вътрешността на уреда с мека кърпа.
- Не използвайте почистващи продукти, съдържащи алкохол.
- Не използвайте абразивни бърсалки, нито подобни почистващи средства.

Следните части на уреда могат да се мият в съдомиялна:

- Тавичка за отичане
- Табла за чаши
- Контейнер за утайка
- Контейнер за мляко
- Чучур за напитки

Почистване на тавичката за отичане и контейнера за утайка:

Изпразвайте тавичката за отичане ежедневно или веднага щом оранжевият индикатор за нивото на водата в тавичката се появи над таблата за чаши. Изпразнете контейнера за утайка, когато

иконата за пълен контейнер за утайка започне да мига.

- 1. Плъзнете тавичката за отичане напред.
- 2. Извадете таблата за чаши и контейнера за утайка (фиг. 11, стр. 6).
- 3. Изпразнете, изплакнете и подсушете отделните части.
- 4. Поставете сухите части на мястото им.

Ръчно почистване на системата за мляко:

- 1. Издърпайте капака на чучура напред, за да го свалите (фиг. 12А, стр. 6).
- 2. Повдигнете ограничената пружина до жлеба.
- 3. Издърпайте изхода за напитки напред, за да го извадите напълно (фиг. 12В, стр. 6).
- 4. Отстранете маркуча за мляко.
- 5. Разглобете горната и долната част на чучура за напитки (фиг. 12С-12Д, стр. 6).
- 6. Почистете всички отделни части под течаща хладка вода.
- 7. Сглобете отново отделните части на чучура за напитки (фиг. 12Е-12Г, стр. 6).
- 8. Прикрепете чучура за напитки директно към предната част, като натиснете здраво в четирите точки на свързване.
- 9. Поставете капака.

Почистване на устройството за кафе:

За да се осигури оптимална работа, освен автоматичното изплакване, устройството за кафе трябва да се изважда и почиства веднъж седмично.

- 1. Изключете уреда.
- 2. Извадете резервоара за вода и отворете сервизната вратичка (фиг. 13А, стр. 7).
- 3. Натиснете оранжевата врътка на устройството за кафе в посока на стрелката PUSH докрай надолу и задръжте за вдлъбнатите дръжки на устройството, за да го извадите от машината (фиг. 13В-13С, стр. 7).
- 4. Почистете внимателно устройството за кафе под водна струя.

Бележка: Устройството за кафе не трябва да се мие с препарат за миене на съдове, нито да се поставя в съдомиялна.

- 5. Почистете добре вътрешността на устройството с влажна кърпа.
- 6. Оставете устройството за кафе и вътрешността на машината да изсъхнат.
- 7. Плъзнете устройството за кафе обратно в уреда по водачите отстрани и го натиснете надолу, докато чуete характерното щракване (фиг. 13Д, стр. 7).

ОТСТРАНЯВАНЕ НА ПРОБЛЕМИ

Съобщения за грешка, които се показват на панела:

Вашият уред може да покаже съобщения за грешки и неизправности. В следващите таблици са посочени възможните причини и съвети за отстраняване на съобщения за грешки или неизправности.

Икони	Описание
 (мига)	• Иконата на резервоара за вода мига. • Резервоарът за вода е празен, напълнете резервоара с прясна вода до максимално ниво.
	• Иконата на резервоара за вода свети постоянно. • Резервоарът за вода не е на мястото си. Поставете резервоара за вода правилно в машината.
 (мига)	• Иконата за пълен контейнер за утайка мига. • Контейнерът за утайки е пълен. Изпразнете и поставете контейнера за утайка, когато машината е включена. Изчакайте поне 5 секунди, преди да поставите контейнера отново.

	• Иконата за пълен контейнер за утайки свети постоянно. • Контейнерът за утайки не е поставен правилно. Поставете правилно контейнера за утайка в машината.
 (мига)	• Иконата за грешка мига в бяло. • Използвано е твърде много или твърде малко кафе. Извадете устройството за кафе и го почистете съгласно инструкциите в глава Почистване на устройството за приготвяне на кафе
	• Иконата за грешка свети постоянно в бяло. • Устройството за кафе не е поставено правилно. Поставете правилно устройството за кафе в машината съгласно инструкциите в раздел Почистване на устройството за кафе.
 Clean &Calc (мига)	• Иконата за напомняне за почистване на системата за мляко светва, а иконата в горния ляв ъгъл мига. • Изплакнете системата за мляко съгласно глава Почистване на системата за мляко
 Clean &Calc (мига)	• Иконата за напомняне за отстраняване на котлен камък светва, а иконата в горния десен ъгъл мига. • Отстранете котления камък от уреда съгласно глава Програма за отстраняване на котлен камък
 Filter	• Иконата на водния филтър мига. • Водният филтър трябва да се замени, сменете филтъра съгласно глава Подмяна на водния филтър
 (мига)	• Иконата на празния контейнер за кафе на зърна мига. • Контейнерът за кафе на зърна е празен, напълнете контейнера за зърна само с изпечено кафе на зърна.
 	• Иконата за грешка мига в червено, а иконата Espresso свети непрекъснато. • Устройството за кафе е блокирано. Изключете захранването и изчакайте 5 секунди, преди да включите уреда отново. • Ако уредът не се върне в режим за избор на напитки, не приготвяйте напитки, а се свържете с центъра за обслужване на клиенти.
 	• Иконата за грешка мига в червено, а иконата за кафе свети непрекъснато. • Във водната верига е възникнала грешка. Уверете се, че резервоарът за вода е поставен правилно и е пълен с прясна вода поне до минималното ниво "MIN". Изключете захранването и изчакайте поне 5 секунди, преди отново да включите уреда. • Ако уредът не се върне в режим за избор на напитки, не приготвяйте напитки, а се свържете с центъра за обслужване на клиенти.
     	• Иконата за грешка мига в червено, а иконата за избраната напитка свети непрекъснато. • Не приготвяйте напитки, а се свържете с центъра за обслужване на клиенти.

Таблица за решаване на проблеми:

Проблем	Причина	Решение
Иконата на резервоара за вода продължава да мига, въпреки че нивото на водата е над минималното.	Поплавъкът в резервоара за вода е блокирал.	Извадете резервоара за вода и го почистете добре.
	Въздух във водния филтър.	Изплакнете, потопете водния филтър и го активирайте съгласно инструкциите в глава Активиране на водния филтър .
Уредът не се включва.	Не е включен към електрическата мрежа.	Включете уреда в електрическата мрежа и натиснете бутона ВКЛ./ИЗКЛ.
Иконата за пълнен контейнер за утайка мига, въпреки че контейнерът е празен.	Празният контейнер не се разпознава, когато уредът е изключен.	Винаги изпразвайте контейнера за утайка, когато машината е включена. Извадете контейнера за утайка, изчакайте поне 5 секунди и го поставете отново.
Контейнерът за утайка е пълен и иконата за пълен контейнер за утайка не светва.	Тавичката за отичане е извадена за повече от 5 секунди, без да се изпразни контейнерът за утайка.	Изпразвайте контейнера за утайка всеки път, когато изваждате тавичката за отичане, дори ако в него има малко количество утайка. Това ще нулира брояча на порциите за утайки, което ще позволи правилното отчитане на следващите количества.
Иконата за пълен контейнер за утайка светва, въпреки че контейнерът не е пълен.	След последното изпразване на контейнера машината не е нулирала брояча на утайките.	Винаги изчакавайте 5 секунди, след като извадите тавата за отичане, и я поставете обратно заедно с контейнера за утайка. Това ще нулира брояча на порциите на утайка.

Кафето не тече от чучура или тече много бавно, на капки.	Изходът за напитки или една от четирите връзки е блокирана.	Вижте раздел Ръчно почистване на системата за мляко , почистете и изплакнете добре изхода на уреда и връзките.
	Кафето е смляно твърде фино.	Използвайте по-грубо смилане или врътката за регулиране на смилането, за да получите по-грубо смилане на кафето. Ефектът е видим след приготвянето на три кафета. Следвайте инструкциите в глава Съвети за екстракция .
	Устройството за кафе е замърсено.	Извадете устройството за кафе и го изплакнете.
	Водният филтър не е подготвен правилно за монтаж.	Извадете водния филтър и опитайте отново да пригответе кафе. Ако това се случи, уверете се, че сте подготвили правилно филтъра, преди да го поставите обратно. Вижте глава Активиране на водния филтър .
Кафето не тече от единия или от двата изхода.	Веригата на машината е блокирана от камък.	Отстраняване на котления камък от уреда съгласно глава Програма за отстраняване на котлен камък . Винаги отстранявайте котлен камък от уреда, когато иконата за напомняне за отстраняване на котлен камък започне да мига.
	Изходът за напитки е блокиран.	Вижте глава Ръчно почистване на системата за мляко , почистете отворите за кафе с гъба или клечка за зъби.
Напитките текат и пръскат при наливане.	Долната част на изхода за напитки е непълна или неправилно монтирана.	Монтирайте долната част, вижте глава Ръчно почистване на системата за мляко в инструкцията.
Силни колебания в качеството на кафето или млечната пяна (напр. колебания в количеството на напитката)	Натрупване на котлен камък в уреда.	Отстранете котления камък от уреда съгласно глава Програма за отстраняване на котлен камък .
Смляното кафе залепва в контейнера за смляно кафе.	Контейнерът за смляно кафе е влажен.	Извадете контейнера за смляно кафе, почистете го, подсушете го добре и сглобете отново.
	Смляното кафе се слепва и не може да падне.	Не уплътнявайте прекалено силно смляното кафе.

Недостатъчно количество млечна пяна, липса на пяна или системата за мляко не взема млякото.	Натрупване на котлен камък в уреда.	Отстранете котления камък от уреда съгласно глава Програма за отстраняване на котлен камък .	Изглежда, че уредът има теч.	Тавичката за отичане е прекалено пълна и прелива, което създава впечатление, че от уредът има теч.	Изпразвайте тавичката за отичане ежедневно или веднага щом оранжевият индикатор за нивото на водата в тавичката се появи над таблата за чаши.
	Запушен изход за напитки или една от 4-те връзки.	Вижте глава Ръчно почистване на системата за мляко , почистете и изплакнете добре чучура и връзките.		Резервоарът за вода не е напълно вкаран на място и уредът засмуква въздух.	Уверете се, че резервоарът за вода е в правилната позиция: извадете го и го вкарайте обратно, доколкото е възможно.
	Този вид мляко не е подходящ за разпенване.	Различните видове мляко произвеждат различно количество и качество пяна. Не използвайте мляко, което вече е било сварено. Препоръчваме да използвате студено мляко с масленост най-малко 1,5%.		Уредът не е поставен върху хоризонтална повърхност.	Поставете уреда на равна повърхност, така че тавичката за отичане да не прелива и оранжевият индикатор за нивото на водата да работи правилно.
	Изходът за напитки или маркучът за мляко не са монтирани правилно.	Вижте глава Ръчно почистване на системата за мляко , навлажнете отделните части и ги сглобете.		Уредът е твърде горещ.	Изключете уредът за 30 минути.
Кафето е слабо или няма пяна.	Маркучът за засмукване на мляко е блокиран.	Почистете маркуча за мляко.	Усредът внезапно се връща в режим на избор на напитка.	По време на приготвянето на напитката индикаторите за напитки внезапно светват и изгасват един след друг.	Това е нормалният процес на самонулиране на уреда. Можете да пригответе напитката отново, когато машината се върне в режим на избор на напитка (когато всички индикатори за напитки светят непрекъснато, машината е готова за употреба).
	Кафето на зърна е неподходящо.	Използвайте кафе на зърна, предназначено за кафемашини. Препоръчваме да използвате кафе с по-голям дял на робуста.	Много често се показва съобщение за необходимостта от отстраняване на котлен камък.	По време на приготвянето на напитката тавичката за отичане или резервоарът за вода са извадени.	Поставете водния филтър и конфигурирайте настройките в зависимост от твърдостта на водата в менюто. За да зададете нивото на твърдост на водата, вижте глава НАСТРОЙКА НА ТВЪРДОСТТА НА ВОДАТА .
	Кафето на зърна не е прясно.	Опаковката с кафе е била отворена твърде дълго и кафето е загубило аромата си.		Настройката за твърдост на водата е твърде висока.	
	Кафето е смляно твърде грубо.	Вижте инструкциите в Съвети за екстракция , за да регулирате настройката на мелничката за по-fino смилане.		При включването на уреда по време на автоматично почистване вместо гореща вода той дозира течност.	
Филтърът за вода не е поставен правилно в резервоара за вода.	Избрана е твърде ниска сила на кафето.	Увеличете силата на кафето, вижте глава Регулиране на обема и интензивността		Когато уредът е изключен, иконата на резервоара за вода продължава да мига.	В резервоара за вода няма достатъчно вода за автоматично изплакване след изключване.
	Направен е опит за инсталиране на друг воден филтър вместо правилния филтър за уреда.	Само водният филтър, предлаган от дистрибутора е подходящ за машината.	При включването на уреда по време на автоматично почистване вместо гореща вода той дозира течност.	Добавили сте смляно кафе в контейнера за смляно кафе, преди да включите машината.	Не изсипвайте смляно кафе в контейнера за смляно кафе, когато машината е изключена.
	Гуменият пръстен на водния филтър не е поставен правилно.	Поставете гумения пръстен обратно върху водния филтър.		В устройството за кафе е попаднало малко кафе.	Издадете устройството за кафе и го почистете. Вижте глава Почистване на устройството за приготвяне на кафе в инструкцията.
Сервизната вратичка на устройството за кафе не може да се затвори правилно.	Устройството за кафе не е поставено правилно.	Издадете устройството за кафе и се уверете, че е поставено правилно. Вижте глава Почистване на устройството за приготвяне на кафе .	Когато уредът е изключен, иконата на резервоара за вода продължава да мига.	В резервоара за вода няма достатъчно вода за автоматично изплакване след изключване.	Напълнете резервоара за вода с прясна вода до максималното ниво. Уредът ще се изключи след приключване на автоматичното изплакване.
	Твърде много смляно кафе около зоната на устройството за кафе.	Издадете устройството за кафе и почистете смляното кафе около него. Вижте глава Почистване на устройството за приготвяне на кафе .			

A BIZTONSÁGOS HASZNÁLATRA VONATKOZÓ FELTÉTELEK

A súlyos sérülések kockázatának elkerülése érdekében a készülék használata során kövesse az alapvető biztonsági óvintézkedéseket, beleértve a következőket.

A KÉSZÜLEK HASZNÁLATA ELŐTT OLVASSA EL A HASZNÁLATI UTASÍTÁST, MEGJEGYZÉSEKET ÉS FIGYELMEZTETÉSEKET.

- Ellenőrizze, hogy az adat-táblán feltüntetett hálózati feszültség megegyezik-e a helyi elektromos hálózat feszültségével.
- A készülék használata előtt tekerje le és egyenesítse ki a tápkábelt.
- Helyezze a készüléket kemény, vízszintes felületre.
- Helyezze és használja a készüléket stabil felületre.
- Húzza ki a készüléket a konnektorból a következő esetekben:
 - A víztartály feltöltése előtt
 - Mielőtt szétszerelné vagy visszaszerelné bármely alkatrészt a készülékből.
 - Tisztítás vagy karbantartás előtt
 - Ha a készülék nem működik megfelelően
 - A készülék használatát követően
- Úrítse ki a víztartályt, ha a készüléket hosszabb ideig nem használja
- Hagyja kihűlni az alkatrészek beszerelése vagy eltávolítása előtt, valamint a készülék tisztítása előtt.

- Mindig használjon hideg vizet a kávé elkészítéséhez. A forró víz vagy más folyadék károsíthatja a kávéfőzőt.
- Ha a tápkábel sérült, ki kell cserélni, ezzel hátrítva el a veszélyhelyzetet. A cserét csakis a gyártó szervize vagy más, megfelelően képzett személy végezheti el.
- Ügyeljünk a gyerekekre, hogy ne játsszanak a készülékkel.
- Mindig válassza le a készüléket az elektromos hálózatról, ha felügyelet nélkül hagyja, valamint összeszerelés, szétszerelés vagy tisztítás előtt.
- Ezt a készüléket 8 éves és idősebb gyerekek, illetve csökkent fizikai, érzékszervi vagy értelmi képességű, illetve kellő tapasztalattal és tudással nem rendelkező személyek csak akkor használhatják, ha közben felügyelik őket vagy a készülék biztonságos használatára megtanították őket és ők megértették a használattal kapcsolatos veszélyeket. Gyerekek nem játszhatnak a készülékkel. A tisztítást és karbantartást nem végezhetik gyerekek, hacsak nem 8 évnél idősebbek és közben felügyelik őket.
- A gyerekek nem képesek felmérni azokat a veszélyeket, melyek az elektromos készülékek használata közben keletkezhetnek, ezért is a kávéfőzőt távol kell tartani

a gyerekektől.

- A készüléket kizárólag háztartási használatra szánták.
- Ne engedje, hogy működés közben gyerekek hozzáérjenek a készülékhez vagy a tápkábelhez.
- Ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket, amikor az áramforráshoz van csatlakoztatva.
- Ne használja a készüléket a szabadban.
- Ne használja a készüléket a rendeltetésétől eltérő célokra.
- Ne hagyja, hogy a tápkábel lelógjon az asztal vagy a munkalap széléről, és ne érintkezzen forró felülettel.
- Ne használja és ne helyezze a készüléket nedves vagy forró felületre.
- Ne merítse a készüléket vízbe vagy bármilyen folyadékba.
- Ne használja a készüléket, ha valamelyik alkatrésze sérült.
- Ne használja a készüléket, ha nem működik megfelelően.
- Ne válassza le a készüléket az áramról a tápkábelnél fogva.
- Ne próbálja meg felnyitni a házat, és ne szerelje szét a készülék alkatrészeit.
- Nem javasolt a készülékhez nem mellékelte tartozékok használata. Ez veszélyes lehet, és el kell kerülni.
- Ne helyezze a készüléket forró gáz- vagy elektromos tűzhelyre, sütőre vagy ezeknek a készülékeknek a

közelébe.

- Ne használjon repedt kancsót, vagy laza vagy sérült fogantyúval rendelkező kancsót.
- Forrázás fordulhat elő, ha a fedőt a főzési ciklus alatt eltávolítják.
- Ne működtesse a kávéfőzőt víz nélkül.

Az elektromos követelmények: Ellenőrizni kell, hogy az adattáblán megadott feszültség egyezik-e a háztartás elektromos rendszerének a feszültségével, s az áramforrásnak a következőnek kell lennie ~ (váltóáram).



Ez a készülék el lett látva az 2012/19/EU direktíva valamint a lengyel, használt elektronikai cikkekről szóló törvény szerinti jellel – egy keresztülhúzott hulladéktartállyal. Ez a jelzés arról tájékoztat, hogy a készülék, miután használata befejeződött, nem kerülhet a szemétkébe az összes többi házi hulladékkal együtt.

A felhasználó köteles az elhasznált készüléket egy elektronikus és elektromos hulladékgyűjtő pontban leadni. A hulladékgyűjtő pontok, többek között a lokális pontok, a boltok, az önkormányzati szervezetek egy rendszert alkotnak, mely lehetővé teszi a hulladék leadását.

Az elektronikus és elektromos hulladékkal való megfelelő bánásmód segít megelőzni az emberi egészségre és környezetre káros mellékhatásokat, melyeket a hulladékkal való nem megfelelő bánásmód és a hulladékban található veszélyes anyagok okozhatnak.

MŰSZAKI ADATOK:

Modell – CM 7011 Elegance

Névleges feszültség – 220–240 V~ 50/60 Hz

Névleges teljesítmény – 1450–1725 W

A KÉSZÜLKÉK FELÉPÍTÉSE ÉS TARTOZÉKAI (1. ábra. 2. old.):

1. Öröltkávé-adagoló
2. Kávés tartály fedele
3. Vezérlőpanel
4. Tejkivezető cső
5. Tejtartály
6. Kávézaccgyűjtő tartály
7. Csészetálca
8. Felfogó tálca
9. Vízszintjelző a felfogó tálcában
10. Kávébabtartály
11. Órlésszabályozó gomb
12. BE/KI gomb
13. Szervizajtó
14. Főzőegység
15. Vízlágyító szűrő
16. Víz tartály
17. Tisztítókefe
18. Mérőkanál

VEZÉRLŐPANEL (2. ábra, 2. old.):

A készülék érintőképernyős vezérlőpanellel rendelkezik. Az alábbi táblázat a kezelőpanelen megjelenő ikonok és érintőgombok jelentését mutatja be:

IKON	LEÍRÁS
	Víztartály
	Kávézacstartály tele
	Hiba
	Üres kávébabetartály
	Vízlágyító szűrő
Clean & Calc	Tisztítás és vízkötelenítés
	Tejrendszer tisztításra emlékeztetés
	Vízkötelenítésre emlékeztetés
	Két csésze
	Italmennyiség
	Kávé intenzitása
	Tejmennyiség
	START/MÉGSE gomb

ELŐKÉSZÜLETEK BEKAPCSOLÁS ELŐTT

- Távolítsa el a készülékről az összes védőfóliát, matricát vagy egyéb csomagolóanyagot.
- Győződjön meg arról, hogy az összes tartozékot és készülékelemet tartalmazza a csomag.
- Biztonságos, vízszintes és stabil felületet válasszon, könnyen hozzáférhető áramforrással.
- Ügyeljen arra, hogy a szellőzőnyílások szabadon maradjanak.
- Amennyiben a készüléket 0 °C alatti hőmérsékleten szállították vagy tárolták, bekapcsolás előtt várjon legalább 3 órát.
- Vegye ki a víztartályt, öblítse ki, és tölts fel friss, szűrt vízzel a „max” jelzésig (3A ábra, 3. oldal).
- Tölts meg a kávébabetartályt friss, pörkölt kávébabokkal, majd zárja be a fedéllel (3B ábra, 3. oldal).

Figyelem! Kikapcsolt készülékbe örlött kávé adagolni tilos!

- Csatlakoztassa a csatlakozódugót egy elektromos aljzatba.

Figyelem!

- Soha ne töltsön a tartályba meleg, forró, szénsavas vizet vagy más olyan folyadékot, amely károsíthatja a víztartályt és a készüléket.
- Az első kávéfőzésnek enyhén „műszaki” utóíze lehet, ezért ajánlatos az első csészét kiönteni.

VÍZKEMÉNYSG BEÁLLÍTÁSA:

A készülék első üzembe helyezésekor fontos a vízkeménység helyes beállítása, hogy a készülék pontosan ki tudja számítani a vízkötelenítési ciklusokat. A víz keménységének ellenőrzése:

- A víz keménységének meghatározásához használja a mellékelt tesztsíkokat.
- A tesztsíkot rövid időre, 2 másodpercre merítse vízbe (4A. ábra, 3. oldal).
- Tartsa a tesztsíkot vízszintesen 10 másodpercig.
- A vízkeménység szintjét a tesztsík elszíneződése alapján határozza meg (4B. ábra, 3. oldal).

Figyelem! A készülék alapértelmezett vízkeménységi beállítása: 5. szint – nagyon kemény víz.

A vízkeménység beállításának megváltoztatása:

- Nyomja meg a KI/BE gombot a készülék bekapcsolásához (1. ábra, 12. pont, 2. oldal).
- A kávé intenzitását jelző ikon világítani kezd.
- Állapítsa meg vízkeménység szintjét. Az értéket a tesztsík elszíneződése alapján határozhatja meg (4B. ábra, 3. oldal).
- Érintse meg a kávé intenzitását jelző ikont a kívánt vízkeménységi szint kiválasztásához:

IKON	SZINT
	5. szint (>21° dH)
	4. szint (>14° dH)
	3. szint (>7° dH)
	2. szint (>4° dH)
	1. szint (<3° dH)

- Nyomja meg a START/MÉGSE gombot a beállításhoz.
- A készülék megkezdi a fellemeledést, majd automatikus öblítési ciklust hajt végre. Fűtés közben az italikonok jelzőfényei lassan, egymás után fel- és lekapcsolódnak.

Figyelem! Óvatosan járjon el, mert automatikus öblítés során forró víz folyik ki a kifolyónyílásból.

- Amikor az összes italikon jelzőfénye folyamatosan világít, a készülék készen áll a használatra (italválasztó üzemmód).

ITAL KÉSZÍTÉSE

A mennyiség és az izerősség beállítása:

A készüléken az italbeállításokat saját ízléséhez igazíthatja. Miután kiválasztotta az italt, a következőket teheti:

- Állítsa be az ital mennyiségét az italmennyiség ikon és/vagy a tejmennyiség ikon megérintésével (csak bizonyos ital típusoknál). A következő mennyiségi szintek állnak rendelkezésre:

IKON	LEÍRÁS	IKON	LEÍRÁS
	Nagy csésze		Maximális tejmennyiség
	Közepes csésze		Átlagos tejmennyiség
	Kis csésze		Kevesebb tej
	Két csésze		

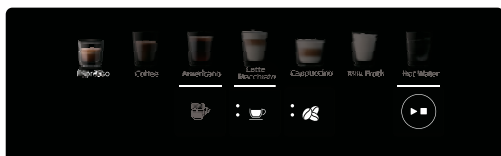
Figyelem! A két csésze beállítással a kávé két lépésben készül, várjon, amíg a folyamat teljesen befejeződik.

- Állítsa be az aroma intenzitását a kávé intenzitása ikon megérintésével. A következő intenzitási szintek állnak rendelkezésre:

IKON	LEÍRÁS	IKON	LEÍRÁS
	Erős		Gyenge
	Közepes		Örölt kávé

A kávé készítése kávébabból:

1. Helyezzen egy csészt a kifolyónyílás alá. A kifolyóegység magassága felfelé vagy lefelé mozgatóval állítható (5B ábra, 3. oldal).
2. A kávé elkészítéséhez nyomja meg a kiválasztott kávéital ikonját.
3. A kávé intenzitása és az ital mennyisége jelzőfényei világítani kezdenek, a korábban készített ital beállításait jelezve.



4. Most van lehetősége arra, hogy az italt saját igényeinek megfelelően állítsa be.
5. Ha egyszerre 2 italt készítené, érintse meg a két csésze ikon; a két csésze jelzőfény világítani kezd.

Figyelem! Az Americano kávéhoz nem választható a két csésze opció.

6. A kávéfőzés megkezdéséhez nyomja meg a START/MÉGSE gombot. A kávéfőzés közben a START/MÉGSE gomb jelzőfénye világítani kezd, majd kialszik.
7. Az italkészítés a program befejeződése előtt a START/MÉGSE gomb megnyomásával állítható le.
8. Ha a kávéfőzési folyamat megszakad, a készülék öntisztítási ciklust hajt végre.
9. A kávéfőzés befejezése után a készülék italválasztó üzemmódba lép.

Tejes italok készítése:

A kávéfőző beépített tejtartállyal rendelkezik. Tejes kávéitalok vagy önmagában tejhab készítésére használható.

1. Csatlakoztassa a tejkivezető cső egyik végét a kifolyóegységhez, a cső másik végét pedig a tejtartályhoz vagy a tejesdobozhoz (5A. ábra, 3. oldal).
2. Töltse meg a tejtartályt a maximális jelölésig.

Tipp: Az optimális eredmény érdekében használjon közvetlenül a hűtőből kivett hideg tejet.

3. Nyomja meg a kiválasztott tejes ital ikonját.
4. A kávé intenzitása, az ital mennyisége és a tej mennyisége jelzőfényei világítani kezdenek, a korábban készített ital beállításait jelezve.



5. Most van lehetősége arra, hogy az italt saját igényeinek megfelelően állítsa be.
6. Ha egyszerre 2 italt készítené, érintse meg a két csésze ikon; a két csésze jelzőfény világítani kezd.
7. Az ital elkészítésének megkezdéséhez nyomja meg a START/

MÉGSE gombot. Az ital készítése közben a START/MÉGSE gomb jelzőfénye világítani kezd, majd kialszik.

8. A START/MÉGSE gomb megnyomásával leállíthatja a tej/tejhab, vagy a kávé kiöntését.
9. Ha az italkészítési folyamat megszakad, a készülék öntisztítási ciklust hajt végre.
10. A kávéfőzés befejeződésével aktiválódik a tejrendszer tisztítása funkció, és a tejrendszer tisztítására emlékeztető ikon villogni kezd:



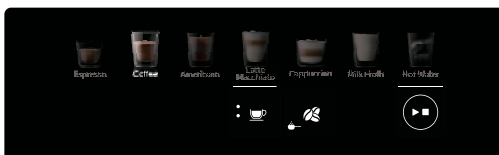
11. A tejrendszert javasolt minden egyes tejes ital készítése után megtisztítani.

Kávékészítés örölt kávéból:

Használhat örölt kávé a kávébab helyett, például amikor másfajta kávé vagy koffeinmentes kávé szeretne.

Figyelem! Kikapcsolt készülékbe örölt kávé adagolni tilos, mert a kikapcsolt készülék belsejében az örölt kávé szétszóródhat és szennyeződést okozhat. A örölt kávéból főzés során a készüléket előbb mindenképp kapcsolja be. Ellenkező esetben károsodás következhet be.

1. Nyomja meg a KI/BE gombot a készülék bekapcsolásához (1. ábra 12. pont, 2. oldal).
2. Helyezzen egy csészt a kifolyónyílás alá.
3. Nyissa ki az örölt kávé tartályának fedelét (6. ábra, 4. oldal), és szórjon bele legfeljebb egy adag örölt kávé. Csatolja be a fedelet.
4. Ha egynél több adag örölt kávé használ, a készülék belseje beszenyeződhét, vagy a kávé eltömítheti a kávéadagolót.
5. Válassza ki az elkészíteni kívánt kávéital ikonját.
6. Érintse meg a kávé intenzitása ikon az örölt kávé üzemmódba való átkapcsoláshoz.
7. Az örölt kávé üzemmód jelzőfénye világítani kezd.
8. Most beállíthatja az ital vagy (ha tejes italt választott) a tej mennyiségét:



9. Nyomja meg a START/MÉGSE gombot. Az ital készítése közben a START/MÉGSE gomb jelzőfénye világítani kezd, majd kialszik.
10. Az italkészítés a program befejeződése előtt a START/MÉGSE gomb megnyomásával állítható le.
11. Ha az italkészítési folyamat megszakad, a készülék öntisztítási ciklust hajt végre.
12. A kávéfőzés befejezése után a készülék italválasztó üzemmódba lép.

Figyelem! Ha örölt kávé használ, két csésze kávé egyidejűleg nem készíthető.

Forró víz adagolása:

1. Helyezze a csészt a kifolyónyílás alá.
2. Nyomja meg a forró víz ikonját.
3. Az italmennyiség jelzőfénye világítani kezd, a korábbi melegvíz-beállításokat jelezve.
4. A forró víz mennyiségét az italmennyiség ikon megérintésével tetszése szerint állíthatja be:

A vízlágyító szűrő aktiválása:

A készülék nem érzékeli automatikusan a behelyezett szűrőt. Ezért minden újonnan behelyezett vízlágyító szűrőt, a vízlágyító szűrő ikonjával aktiválni kell.

Figyelem!

Az új vízlágyító szűrőt az aktiválás előtt elő kell készíteni, azaz vízbe kell meríteni az alábbi lépésekben leírtak szerint. Ennek elmulasztása esetén levegő kerülhet a készülékbe, és megakadályozza a kávé megfelelő elkészítését.

1. Rázza a szűrőt körülbelül 5 másodpercig.
2. Vegye ki a szűrőt a csomagolásból, majd állítsa be a dátumjelzőt a következő 2–3 hónapra (8A ábra, 5. oldal).
3. Engedjen csapvizet a szűrőnyílásba, addig, amíg a víz a szűrő oldalán látható nyílásokon több mint egy percen keresztül folyamatosan kifolyik.
4. A szűrőt fordítsa fejjel lefelé és merítse egy kancsó hideg vízbe, majd rázza 10 másodpercig (8B ábra, 5. oldal).
5. A szűrőt függőlegesen helyezze a víztartályban lévő szűrőcsatlakozóra. Nyomja le a legalsó pontig (8C ábra, 5. oldal).
6. Töltse fel a víztartályt friss és szűrt vízzel.
7. A készüléknek készenléti (italválasztó üzemmódban) kell lennie.
8. Most lépjen a paraméterbeállítási üzemmódba: nyomja meg egyszerre a Latte Macchiato és a Milk Froth ikonokat, majd tartsa lenyomva három másodpercig. A vízlágyító szűrő ikonjának fényereje 50% (a vízlágyító szűrő még nem aktiv).



9. Nyomja meg a vízlágyító szűrő ikonját. Az ikon teljes (100%) fényerővel világít.
10. Nyomja meg a START/MÉGSE gombot. A készülék az automatikus öblítési ciklust indít el.
11. Az italok ikonjainak jelzőfényei sorban felvillannak, majd kialszanak.
12. Az aktiválási ciklus befejezése után a vízlágyító szűrő ikon jelzőfénye kialszik, jelezve, hogy a vízlágyító szűrőt helyesen aktiváltuk.

A vízlágyító szűrő cseréje:

A folyamatos vízlágyítás és vízszűrés érdekében a vízlágyító szűrő villogásakor, vagy legkésőbb három hónappal a szűrő behelyezése után azonnal cserélje ki a vízlágyító szűrőt. A rendszeres csere higiéniai okokból és a vízkéminőség megelőzése érdekében fontos.

1. A vízlágyító szűrő ikonja villog.
2. Távolítsa el a régi szűrőt.
3. Az új szűrő behelyezésekor és aktiválásakor „A vízlágyító szűrő aktiválása” című részben leírtak szerint járjon el.

Figyelem!

A vízlágyító szűrő ikon villogása azt jelzi, hogy a készülék paraméterbeállítási üzemmódban van. A szűrő cseréjéhez és az új szűrő aktiválásához nyomja meg a vízlágyító szűrő ikonját, hogy az teljes fényerővel (100%) világítson, majd nyomja meg a START/MÉGSE gombot az aktiválás elindításához.



A vízszűrőcseré-émlékeztető kikapcsolása:

Ha a vízlágyító szűrő ikonja villogva emlékeztet a szűrő cseréjére, ennek ellenére mégsem szeretné kicserélni a szűrőt, kikapcsolhatja az emlékeztetőt.

1. A vízlágyító szűrő ikonja villog.

2. Lépjen a paraméterbeállítási üzemmódba (lásd a „Paraméterbeállítási üzemmód” című részt).
3. Nyomja meg a vízlágyító szűrő ikonját, hogy az ikon 50%-os fényerővel világítson. Nyomja meg a START/MÉGSE gombot.
4. A készülék az italválasztó üzemmódba tér vissza. A vízlágyító szűrő ikonja kialszik.
5. Ilyen esetben vízszűrő továbbra is használható.

Az új szűrő behelyezésekor és aktiválásakor „A vízlágyító szűrő aktiválása” című részben leírtak szerint járjon el.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

A tejrendszer tisztítása:

Tejes ital készítésekor:

- A tejrendszer tisztítására emlékeztető, valamint a bal felső ikon villog.
 - A tejrendszer tisztítása minden egyes tejes ital készítése után javasolt.
1. Vegye ki a tejkivezető csövet a tejtartályból, törölje le, és dugja a cső végét a felfogó tálcán lévő lyukba (9A–9B ábra, 5. oldal).
 2. Érintse meg a Clean&Calc ikont a tejrendszer-tisztító funkció kiválasztásához.
 3. A tejrendszer tisztítására emlékeztető, valamint a bal felső ikon villog.
 4. Nyomja meg a START/MÉGSE gombot.
 5. A jelzőfény a tejrendszer öblítése közben elsőtől és kilátogosodik.
 6. A tisztítás befejezése után a készülék italválasztó üzemmódba kapcsol.

Figyelem! A tejrendszer átöblítésekor a tejkivezető csőből kis mennyiségű víz távozik.

A kávéfőző rendszer tisztítása:

1. Lépjen a paraméterbeállítási üzemmódba: nyomja meg egyszerre a Latte Macchiato és a Milk Froth ikonokat, majd tartsa lenyomva három másodpercig. A Clean&Calc ikon fényereje 50%.
2. Vegye ki a tejkivezető csövet, és tisztítsa meg.
3. Érintse meg a Clean&Calc ikont: a Clean&Calc ikon és a tejrendszer tisztítására emlékeztető ikon teljes fényerővel (100%) világít.



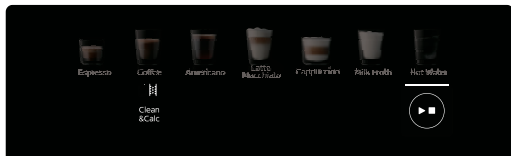
4. A kávéfőző rendszer tisztítási programjának elindításához nyomja meg a START/MÉGSE gombot. A kávézaccartály tele ikon villog.
5. Vegye ki és ürítse ki a felfogó tálcát és a kávézaccgyűjtő tartályt.
6. Helyezze be a felfogó tálcát és a kávézaccgyűjtő tartályt a készülékbe.
7. A víztartály ikonja villog.
8. Vegye ki és langyos vízzel töltse fel a víztartályt a MAX jelzésig.
9. Helyezze vissza a víztartályt a készülékbe.
10. Helyezzen egy legalább 1,5 literes edényt az kifolyóegység alá.
11. Helyezzen egy tisztító tablettát az örlött kávé tartályába.
12. A kávé tisztító program folytatásához nyomja meg a START/MÉGSE gombot. A Clean&Calc ikon és a tejrendszer tisztítására emlékeztető ikon a tisztítási program alatt elsőtől, majd kilátogosodik.
13. A kávézaccartály tele ikon villog.
14. Vegye ki és ürítse ki a felfogó tálcát és a kávézaccgyűjtő tartályt.
15. Helyezze be a felfogó tálcát és a kávézaccgyűjtő tartályt a készülékbe.
16. A tisztítási program befejezése után a készülék az italválasztó üzemmódba tér vissza.

Figyelem!

- A kávéfőző rendszer tisztítási programja körülbelül 20 percig tart.
- A kávéfőző rendszer tisztítási programja elindítás után nem állítható le.

Vízkötenítés:

1. A vízkötenítésre emlékeztető ikon villogással emlékeztet arról, hogy a készüléket vízkömentesíteni kell.
2. Vegye ki a tejkivezető csövet, és tisztítsa meg.
3. Nyomja meg, és 3 másodpercig tartsa nyomva a Clean&Calc ikont. A vízkötenítésre emlékeztető ikon villogítani kezd.
4. A vízkötenítési program elindításához nyomja meg a START/MÉGSE gombot.



5. A kávézacctartály tele ikon villog.
6. Vegye ki és ürítse ki a felfogó tálcat és a kávézacccgyűjtő tartályt, majd helyezze vissza őket.
7. A víztartály ikonja villog. Ha a vízlágyító szűrő aktív, a vízlágyító szűrő ikonja is villogni kezd.
8. Vegye ki a víztartályt, és ürítse ki. A vízlágyító szűrőt, ha van, távolítsa el.
9. Tölts fel a víztartályt 1 liter langyos vízzel. Öntsön vízköoldót a víztartályba a vízköoldó csomagolásán feltüntetett utasításoknak megfelelően. Helyezze vissza a víztartályt.
10. Helyezzen egy legalább 1,5 literes edényt az kifolyóegység alá.
11. Helyezze a tejkivezető cső egyik végét a kifolyóegységbe, a másik végét pedig az edénybe.
12. A vízkötenítés elindításához nyomja meg a START/MÉGSE gombot. A Clean&Calc ikon és a vízkötenítésre emlékeztető ikon a tisztítási program alatt elsötétül, majd kivilágosodik.
13. Amikor a víztartály ikon villogni kezd, ürítse ki és alaposan öblítse ki a víztartályt.
14. Ha vízlágyító szűrőt használ, az szűrő ikonja villog.
15. Tölts fel hideg, friss, szénamentes ivóvízzel a víztartályt a MAX jelölésig, majd helyezze vissza.
16. A vízkötenítési program folytatásához nyomja meg a START/MÉGSE gombot. A Clean&Calc ikon és a vízkötenítésre emlékeztető ikon az öblítés alatt elsötétül, majd kivilágosodik.
17. A kávézacctartály tele ikon villog.
18. Vegye ki és ürítse ki a felfogó tálcat és a kávézacccgyűjtő tartályt, majd helyezze vissza őket.
19. A vízkötenítési program befejezése után a készülék az italválasztó üzemmódba tér vissza.

Figyelem!

- A program körülbelül 40 percig tart.
- A vízkötenítési program elindítás után nem állítható le.
- Amikor italválasztó üzemmódban villog a vízkötenítésre emlékeztető ikon, a készülék még bizonyos italokat elkészít. Amennyiben a készülék vízkötenítése nem történik meg időben, a készüléken kizárólag a Clean&Calc ikon és a vízkötenítésre emlékeztető ikon világít, a kávékészítés leállításra kerül. Azonnal indítsa el a vízkötenítési programot az utasításoknak megfelelően.

Karbantartás és napi tisztítás:

A készüléket vízbe meríteni tilos! A készülék gőzzel nem tisztítható.

1. Vegye ki a felfogó tálcat és a kávézacccgyűjtő tartályt (10. ábra, 5. oldal).
2. A készülék belsejét puha törölkendővel törölje át.
3. Alkoholtartalmú tisztítószerek nem használhatók.
4. Ne használjon súrolószivacsot vagy kendőt, sem súrolószereket.

A készülék alábbi felsorolt részei mosogatógépben moshatók:

- Felfogó tálca
- Csészétálca
- Kávézacccgyűjtő tartály
- Tejtartály
- Kifolyócső

A felfogó tálca és a kávézacccgyűjtő tartály tisztítása:

A felfogó tálcat naponta ürítse ki, de legkésőbb akkor, amikor a felfogó tálca narancssárga vízsztíjelzője a tálca síkja fölé emelkedik. A kávézacccgyűjtő tartályt akkor ürítse ki, amikor a kávézacctartály tele

ikon villog.

1. Csúszassa kifelé a felfogó tálcat.
2. Vegye ki a csészétálcat és a kávézacccgyűjtő tartályt (11. ábra, 6. oldal).
3. Ürítse ki, öblítse ki és szárítsa meg az egyes részeket.
4. Helyezze a száraz elemeket a helyükre.

A tejrendszer kézi tisztítása:

1. Előre húzza távolítsa el a kifolyóegység fedelét (12A ábra, 6. oldal).
2. Emelje fel, és helyezze a résbe a rugót.
3. A kifolyóegységet előre húzással vegye le (12B ábra, 6. oldal).
4. Vegye ki a tejkivezető csövet.
5. Szerelje szét az kifolyóegység felső és alsó részét (12C–12D ábra, 6. oldal).
6. Folyó, langyos vízzel tisztítsa meg az összes elemet.
7. Szerelje össze újra a kifolyóegység egyes részeit (12E–12F ábra, 6. oldal).
8. Helyezze a kifolyóegységet pontosan az előlő részhez, a négy csatlakozási pontra, és erősen nyomja rá.
9. Helyezze vissza a fedelet.

A kávéfőző egység tisztítása:

Az optimális működés érdekében az automatikus öblítés mellett a főzőegységet hetente egyszer ki kell venni és meg kell tisztítani.

1. Kapcsolja ki a készüléket.
2. Vegye ki a víztartályt, és nyissa ki a szervizajtót (13A ábra, 7. oldal).
3. A főzőegység narancssárga gombját a PUSH feliratú nyíl irányába nyomja teljesen le, majd a főzőegység sülyesztett fogantyújánál fogva vegye ki az egységet a készülékből (13B–13C ábra, 7. oldal).
4. Folyó víz alatta alaposan mossa el a főzőegységet.

Figyelem! A főzőegységet mosogatószer használata nélkül kell elmosni, és mosogatógépbe sem tehető.

5. A készülék belsejét nedves kendővel alaposan tisztítsa ki.
6. A főzőegységet és a készülék belsejét hagyja megszáradni.
7. A főzőegységet az oldalsó vezetők mentén csúszassa vissza a készülékbe, majd nyomja le, amíg egy jellegzetes kattánást nem hall (13D ábra, 7. oldal).

PROBLÉMAMEGOLDÁS

A panelen megjelenő hibaüzenetek:

A készülék rendellenesség esetén hibaüzeneteket jelenít meg. Az alábbi táblázatokban a hibákról vagy rendellenességekről szóló üzeneteket, valamint ezek okait és megoldási lehetőségeit foglaltuk össze.

Ikon	Leírás
(villig)	• A víztartály ikonja villog. • A víztartály kiürült, tölts fel a tartályt friss vízzel a maximális szintig.
	• A víztartály ikonja folyamatosan világít. • A víztartály nincs a helyén. A víztartályt helyezze be helyesen a készülékbe.
(villig)	• A kávézacctartály tele ikon villog. • A kávézacccgyűjtő tartály megtelt. Ürítse ki, majd helyezze vissza a kávézacccgyűjtő tartályt. A készülék bekapcsolt állapotban legyen. A tartály visszahelyezése előtt várjon legalább 5 másodpercet.
	• A tele kávézacctartályt jelző ikon folyamatosan világít. • A kávézacctartály nincs a helyén. A kávézacctartályt helyezze be helyesen a készülékbe.
(villig)	• A hibát jelző ikon fehéren villog. • Túl sok vagy túl kevés kávé került felhasználásra. Vegye ki a főzőegységet, és tisztítsa meg „A kávéfőző egység tisztítása” című részben ismertettek szerint.
	• A hibát jelző ikon folyamatosan fehéren világít. • A főzőegység nincs a helyén. A főzőegységet „A kávéfőző egység tisztítása” című részben ismertettek szerint helyezze be a készülékbe.

 Clean &Calc (villig)	- A tejszűrő tisztítására emlékeztető ikon világít, a bal felső sarokban lévő ikon pedig villog. - Öblítse át a tejszűrőt „A tejszűrő tisztítása” című rész lépéseit követve.
 Clean &Calc (villig)	- A vízkötelenítésre emlékeztető ikon világít, a jobb felső sarokban lévő ikon pedig villog. - A készüléket a „Vízkötelenítés” című rész lépéseit követve vízkötelenítse.
 Filter	- A vízlágyító szűrő ikonja villog. - A vízsűrítő cseréje szorult, cserélje ki a szűrőt „A vízlágyító szűrő cseréje” című részben ismertetettek szerint.
 (villig)	- Az üres kávébábortartályt jelző ikon villog. - A kávébábortartály üres; a kávébábortartály kizárólag pörkölt kávébábal tölthető fel.
 	- A hibát jelző ikon pirosan villog, az Espresso ikon pedig folyamatosan világít. - A főzőegység zárolva van. Válassza le a készüléket az áramforrásról, majd 5 másodperc múlva ismét kapcsolja be. - Amennyiben a készülék nem tér vissza az italválasztó üzemmódba, ne készítsen italt; forduljon az ügyfélszolgálatához.
 	- A hibát jelző ikon pirosan villog, a Coffee ikon pedig folyamatosan világít. - Hiba történt a vízkörben. Győződjön meg arról, hogy a víztartály megfelelően van-e helyezve és fel van-e töltve friss vízzel, legalább a minimális „MIN” jelölésig. Válassza le a készüléket az áramforrásról, majd legalább 5 másodperc várakozás után ismét kapcsolja be. - Amennyiben a készülék nem tér vissza az italválasztó üzemmódba, ne készítsen italt; forduljon az ügyfélszolgálatához.
    	- A hibát jelző ikon pirosan villog, a kiválasztott ital ikonja pedig folyamatosan világít. - Ne készítsen italt, lépjen kapcsolatba az ügyfélszolgálatával.

Problémamegoldási táblázat:

Probléma	Ok	Megoldás
A víztartály ikonja továbbra is villog, annak ellenére, hogy a vízszint a minimális szint felett van.	A víztartályban található elakadt. Levegő maradt a vízlágyító szűrőben.	Vegye ki a víztartályt, és alaposan tisztítsa meg. Öblítse ki, majd merítse víz alá a vízsűrítőt, és aktiválja „ A vízlágyító szűrő aktiválása ” című részben leírtak szerint.
A készülék nem kapcsol be.	Nincs csatlakoztatva a hálózati aljzathoz.	Csatlakoztassa a hálózati aljzathoz, majd nyomja meg a BE/KI gombot.

A kávézacartartály tele ikon villog, annak ellenére, hogy a tartály üres.	Ha készülék kikapcsolt állapotban van, a kiürített tartályt nem érzékeli.	Mindig bekapcsolt állapotban ürítse ki a kávézacartartályt. Vegye ki a kávézacartartályt, majd legalább 5 másodperc várakozás után helyezze vissza.
A kávézacartartály tele van, a kávézacartartály tele ikon mégsem nem világít.	A felfogó tálca a készülékből több, mint 5 másodperc eltávolításra került, a kávézacartartályt kiürítése nélkül.	A felfogó tálca ürítésekor mindig ürítse ki a kávézacartartályt, akkor is, ha csak kis mennyiségű zaccot tartalmaz. Ez nullára állítja a zaccadagok számlálóját, így a későbbiekben is helyesen számolja az adagokat.
A kávézacartartály tele ikon világít, annak ellenére, hogy a tartály nincs tele.	A készülék nem állította vissza az zaccszámlálót a tartály utolsó kiürítése után.	A felfogótálca eltávolítása után mindig várjon 5 másodpercet, és csak azután helyezze vissza a kávézacartartályt együtt. Ez a művelet állítja vissza nullára a zaccadagok számlálóját.
Nem vagy nagyon lassan, cseppekben folyik ki a kávé a kifolyóegységből.	A kifolyónyílás vagy a négy csatlakozó egyike eltömődött.	Lásd „ A tejszűrő kézi tisztítása ” című részt. Alaposan mossa el és öblítse ki a készülék kifolyónyílását és a csatlakozásokat.
	Túl finomra őrölt kávé.	Használjon durvábbra őrölt kávé, vagy az őrösszabályozó gombbal állítson be durvább őrösszabályozást. A megváltoztatott beállítás hatása három kávé előzése után jelenik meg. Kövesse a „ Kávéőrési útmutató ” című szakaszban található utasításokat.
	A főzőegység szennyezett.	Vegye ki a főzőegységet, és öblítse ki.
	A vízlágyító szűrőt behelyezés előtt nem megfelelően készítette elő.	Vegye ki a vízlágyító szűrőt, majd készítsen egy kávét. Ha ez segített, ügyeljen arra, a szűrőt csak megfelelő előkészítés után helyezze vissza. Lásd „ A vízlágyító szűrő aktiválása ” című részt.
Nem folyik kávé a kifolyókból, vagy az egyik kifolyóból.	A készülék vízkörét vízkő zárja el.	Vízkötelenítse a készüléket a „ Vízkötelenítés ” című rész lépéseit követve. A készüléket mindig vízkötelenítse, amikor a víztelenítésre emlékeztető ikon villogni kezd.
Italkészítés-kor az ital szétfolyik vagy fröcsköl.	A kifolyónyílás alsó része hiányos vagy helytelenül van felszerelve.	Lásd „ A tejszűrő kézi tisztítása ” című részt. Szivaccsal vagy fogpiszkálóval tisztítsa ki a kifolyónyílásokat.
A kávé vagy a tejhab minősége változó (pl. különböző mennyiségű ital készül).	Vízkő halmozódott fel a készülékben.	„ A tejszűrő kézi tisztítása ” című részben ismertetett lépéseket követve szerelje fel az alsó részt. Vízkötelenítse a készüléket a „ Vízkötelenítés ” című rész lépéseit követve.

Kevés vagy nincs tejhab, vagy a tejrendszer nem szívja a tejet.	Vízke halmozódott fel a készülékben.	Vízke telenítse a készüléket a „ Vízke telenítés ” című rész lépéseit követve.
	A kifolyóníylás vagy a 4 csatlakozó egyike eltömődött.	Lásd „ A terendszer kézi tisztítása ” című részt. Alaposan mossa el és öblítse ki a készülék kifolyóníylását és a csatlakozásokat.
	Ez a tejtípus nem habosítható.	Az egyes tejfajták eltérő mennyiségű és minőségű habot képeznek. Ne használjon forralt tejet. Javasoljuk, hogy legalább 1,5%-os zsírtartalmú, hideg tejet használjon.
	A kifolyóegység vagy a tejkivezető cső nincs megfelelően felszerelve.	Lásd „ A terendszer kézi tisztítása ” című részt. Nedvesítse meg az egyes elemeket, majd szerelje őket össze.
	A tejkivezető cső eltömődött.	Tisztítsa meg a tejkivezető csövet.
A kávé gyenge, vagy nem krémesen habos.	Nem megfelelő kávébab.	Automata kávéfőzőkhöz való kávébabot használjon. Érdemes olyan kávé választani, amelyben a robusta kávéfajta aránya magasabb.
	Állott kávébab.	A kávé csomag túl sokáig volt nyitva, és a kávé elvesztette az ízt.
	A kávé túlságosan durvára őrlött.	A darálót állítsa finomabb őrlésre a „ Kávéőrlési útmutató ” című részben olvasható lépések szerint.
	A kávé nagyon gyenge.	Növelje a kávé erősségét, lásd „ A mennyisége és az izerősség beállítása ” című részt.
Az őrlt kávé megtapad az őrltkávé-adagoló tölcserben.	Az őrltkávé-adagoló tölcser nedves.	Vegye ki az őrltkávé-adagoló tölcser, tisztítsa és szárítsa meg alaposan, majd helyezze vissza.
	Az őrlt kávé összetapad, nem esik ki.	Ne nyomja le túl erősen az őrlt kávé.
A víztartályba helyezett vízlágyító szűrő kiesik a helyéből.	A készülékkel nem kompatibilis szűrő helyezett be.	Csak a forgalmazó által javasolt vízlágyító szűrő kompatibilis a készülékkel.
	A vízlágyító szűrő gumigyűrűje nincs a helyén.	Helyezze vissza a gumigyűrűt a vízsűrőre.
A főzőegység szervizajtaja nem zárható be.	A főzőegység nincs a helyén.	Vegye ki a főzőegységet, és győződjön meg róla, hogy megfelelően van-e behelyezve. Lásd „ A kávéfőző egység tisztítása ” című részt.
	Túl sok őrlt kávé a főzőegység körül.	Vegye ki a főzőegységet, és távolítsa el a kiszóródott őrlt kávé. Lásd „ A kávéfőző egység tisztítása ” című részt.
A készülék szivárogni látszik.	A felfogó tálca túlságosan tele van, és túlsordul, ezért tűnik úgy, hogy a készülék szivárog.	A felfogó tálcat naponta ürítse ki, de legkésőbb akkor, amikor a felfogó tálca narancssárga vízsztintjelzője a tálca síkja fölé emelkedik.
	A víztartály nincs teljesen behelyezve, ezért levegő kerül a készülékbe.	Győződjön meg róla, hogy a víztartály a megfelelő helyzetben van: vegye ki, és teljesen tolja a helyére.
	A készülék nem vízsztintes felületen áll.	Helyezze a készüléket vízsztintes felületre, így a felfogó tálca így nem csordul túl, a narancssárga vízsztintjelző pedig megfelelően működik.
A készülék váratlanul visszatér az italválasztó üzemmódba.	A készülék túl forró.	Kapcsolja ki a készüléket 30 percre.
Italkészítés során az italválasztó jelzőfények hirtelen világítani kezdenek, majd egymás után kialszanak.	Italkészítés közben a felfogó tálca vagy a víztartály eltávolításra került.	Ez a készülék normál visszaállási folyamata. Az italt újra elkészítheti, mielőtt a készülék visszatér az italválasztó üzemmódba (amikor az összes italválasztó jelzőfény folyamatosan világít, a készülék használatra kész).
Túl gyakran jelenik meg a vízke telenítés szükségességről szóló üzenet.	A vízkeménység beállítása túl magas.	Helyezze be a vízlágyító szűrőt, és a vízkeménységnek megfelelően konfigurálja a menübeállításokat. A vízkeménységi szint beállításához lásd a „ VÍZKEMÉNYSÉG BEÁLLÍTÁSA ” című részt.
A készülék bekapcsolása után induló automatikus tisztítás során forró víz helyett folyadékot ereszt.	A készülék bekapcsolása előtt őrlt kávé töltött az őrltkávé-adagoló nyílásba.	Kikapcsolt állapotú készülékbe ne töltsön őrlt kávé az őrltkávé-adagoló nyílásba.
A készülék kikapcsolása-kor a víztartály ikonja továbbra is villog.	Némi kávé került a főzőegységbe.	Vegye ki a főzőegységet, és tisztítsa meg. Lásd az útmutató „ A kávéfőző egység tisztítása ” című részét.
	A víztartályban lévő vízmennyisége nem elegendő a kikapcsolás utáni automatikus öblítéshez.	Tölts fel a víztartályt friss vízzel a maximális szintig. A készülék az automatikus öblítés elvégzése után kikapcsol.

ВКАЗІВКИ ЩОДО БЕЗПЕКИ ВИКОРИСТАННЯ

Щоб уникнути ризику серйозного травмування під час використання пристрою, дотримуйтесь основних заходів безпеки, зокрема наведених нижче.

ПЕРЕД ЕКСПЛУАТАЦІЄЮ ПРИСТРОЮ ПРОЧИТАЙТЕ ІНСТРУКЦІЮ, ПРИМІТКИ ТА ПОПЕРЕДЖЕННЯ.

- Переконайтесь, що напруга в мережі, зазначена на заводській табличці, відповідає параметрам електричної мережі.
- Перед використанням приладу розмотайте та розпряміть шнур живлення.
- Прилад встановіть на твердій і рівній поверхні.
- Розташуйте та використовуйте прилад на стабільній поверхні.
- Відключайте прилад від розетки в таких випадках:
 - Перед наповненням резервуара для води
 - Перед розбиранням або складанням будь-яких частин обладнання.
 - Перед очищенням або обслуговуванням
 - Коли прилад не працює належним чином
 - Після використання приладу
- Спорожніть резервуар для води, якщо прилад не використовуватиметься протягом тривалого часу
- Дайте йому охолонути перед встановленням або

зняттям частин, а також перед очищенням приладу.

- Для приготування кави завжди використовуйте холодну воду. Тепла вода або інші рідини можуть пошкодити кавоварку.
- Якщо шнур живлення пошкоджений, його слід замінити, щоб уникнути небезпеки. Заміну кабелю може здійснити сервісний центр, уповноважений виробником пристрою, або інша особа з відповідною кваліфікацією.
- Слід звертати увагу, щоб діти не гралися пристроєм.
- Завжди від'єднуйте прилад від джерела живлення, якщо залишаєте його без нагляду, а також перед збиранням, розбиранням або очищенням.
- Цей пристрій може використовуватися дітьми у віці 8 років і старше, особами з фізичними, сенсорними або психічними порушеннями, а також з відсутністю досвіду і знань про техніку, якщо вони перебувають під наглядом або отримали інструкції про те, як використовувати пристрій безпечно, і ознайомлені з ризиком, пов'язаним з використанням пристрою. Діти не повинні гратися з пристроєм. Очищення й обслуговування пристрою не повинні виконуватися дітьми, якщо вони молод-

ші 8 років і не перебувають під наглядом відповідної особи.

- Діти не усвідомлюють рівень небезпеки, яка може виникнути під час використання електричних приладів, тому тримайте прилад у недоступному для дітей місці.
- Прилад призначений виключно для побутового використання.
- Не дозволяйте дітям торкатися приладу або шнура живлення під час роботи.
- Не залишайте прилад без нагляду, коли він підключений до мережі.
- Не використовуйте прилад на вулиці.
- Не використовуйте прилад не за призначенням.
- Не допускайте, щоб шнур живлення звисав із столу або торкався гарячих поверхонь.
- Не використовуйте та не ставте прилад на вологі або гарячі поверхні.
- Не занурюйте прилад у воду чи інші рідини.
- Не використовуйте прилад, якщо будь-які частини пошкоджені.
- Не використовуйте прилад, якщо він не працює належним чином.
- Не від'єднуйте прилад від мережі, тягнучи за шнур живлення.
- Не намагайтеся відкрити корпус або розібрати будь-які частини приладу.
- Не рекомендується використовувати аксесуари,

які не входять до комплекту. Це може бути небезпечно, і цього слід уникати.

- Не ставте прилад на гарячу газову або електричну плиту, на духовку або поблизу цих приладів.
- Не використовуйте тріснутий глечик або глечик з розхитаною або пошкодженою ручкою.
- Може статися опік, якщо кришку зняти під час циклу заварювання.
- Не запускайте кавоварку без води.

Вимоги до електрики:

Слід перевірити, чи напруга, наведена в таблиці номінальних значень, відповідає параметрам домашньої електромережі, при цьому живлення повинно мати позначення ~ (змінний струм).



Цей пристрій відповідно до Європейської Директиви 2012/19/ЄС і польського Закону про відпрацьоване електричне та електронне обладнання позначено символом перекресленого контейнера для відходів. Таке маркування означає, що цей пристрій після завершення терміну його служби не можна викидати разом з іншими побутовими відходами.

Користувач зобов'язаний віддати його у відповідний пункт збору відходів електричного та електронного обладнання. Пункти збору, зокрема місцеві пункти, магазини і районні пункти утворюють відповідну систему, що дозволяє здавати це обладнання. Відповідне поводження з використаним електричним та електронним обладнанням дозволяє уникнути шкідливих для здоров'я людини й довкілля наслідків, які можуть бути спричинені наявністю небезпечних компонентів та неправильним зберіганням і переробкою такого обладнання.

ТЕХНІЧНІ ПАРАМЕТРИ:

Модель - CM 7011 Elegance

Номінальна напруга - 220-240В ~ 50/60Гц

Номінальна потужність - 1450-1725 Вт

КОНСТРУКЦІЯ ПРИБОРУ ТА ЕЛЕМЕНТІВ ОБЛАДНАННЯ (рис. 1 стор. 2):

1. Контейнер для меленої кави
2. Кришка бункера для кави
3. Панель керування
4. Трубка для молока
5. Контейнер для молока
6. Контейнер для гущі
7. Піддон для чашок
8. Піддон для крапель
9. Індикатор рівня води в піддоні для крапель
10. Бункер для кавових зерен

11. Ручка керування шліфуванням
12. Кнопка ON/OFF
13. Сервісні дверцята
14. Заварювальний блок
15. Фільтр для води
16. Резервуар для води
17. Щітка для чищення
18. Мірна ложка

ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ (рис. 2 стор. 2):

Пристрій оснащений сенсорною панеллю керування. У таблиці нижче наведено значення значків і сенсорних кнопок, що відображаються на панелі керування:

ЗНАЧОК	ОПИС
	Значок резервуара для води
	Значок заповненого контейнера для гущі
	Значок помилки
	Значок порожнього бункера для кавових зерен
 Filter	Значок фільтра для води
Clean & Calc	Значок очищення та видалення накипу
 Clean & Calc	Значок нагадування про очищення молочної системи
 Clean & Calc	Значок нагадування про видалення накипу
	Значок подвійної чашки
	Значок об'єму напою
	Значок інтенсивності кави
	Значок об'єму молока
	Кнопка СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ

ПІДГОТОВКА МАШИНИ ДО РОБОТИ:

1. Зніміть з пристрою будь-яку захисну плівку, наклейки та інший пакувальний матеріал.
2. Переконайтеся, що пристрій містить усе необхідне обладнання.
3. Виберіть безпечну, рівну і стійку поверхню з легкодоступним джерелом живлення.
4. Переконайтеся, що вентиляційні отвори не закриті.
5. Якщо пристрій транспортувався або зберігався при температурі нижче 0°С, зачекайте принаймні 3 години, перш ніж увімкнути його.
6. Зніміть резервуар для води, промийте його і заповніть свіжою та відфільтрованою водою до позначки «max» (рис. 3А, стор. 3).
7. Наповніть бункер для кави свіжообсмаженими кавовими зернами і закрийте кришку (рис. 3В, стор. 3).

Увага! Ніколи не засипайте мелену каву, коли машина вимкнена.

8. Підключіть штекер кабелю до електричної розетки.

Увага:

- Ніколи не наповнюйте резервуар теплою, гарячою, газованою водою або будь-якою іншою рідиною, яка може пошкодити резервуар для води та прилад.
- Перше заварювання кави може мати трохи «технічний» присмак, тому рекомендується вилити першу чашку.

НАЛАШТУВАННЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ:

Під час першого запуску приладу важливо правильно встановити жорсткість води, щоб прилад міг точно розрахувати цикли видалення накипу. Перевірити жорсткість води:

1. Для визначення жорсткості води використовуйте тест-смужку з комплекту постачання.
2. Коротко занурте тест-смужку у воду на 2 секунди (рис. 4А, стор. 3).
3. Тримайте тест-смужку горизонтально протягом 10 секунд.
4. Перевірте ступінь жорсткості води за зміною кольору тест-смужки (рис. 4В, стор. 3).

Увага: За замовчуванням пристрій налаштовано на рівень жорсткості води 5 - дуже жорстка вода.

Зміна налаштування жорсткості води:

1. Натисніть кнопку ON/OFF, щоб увімкнути пристрій (рис. 1, поз. 12, стор. 2).
2. Загориться піктограма інтенсивності кави.
3. Перевірте ступінь жорсткості води за зміною кольору тест-смужки для визначення жорсткості води (рис. 4В, стор. 3).
4. Торкніться значка інтенсивності кави, щоб вибрати потрібний рівень жорсткості води:

ЗНАЧОК	РІВЕНЬ
	Рівень 5 (>21° dH)
	Рівень 4 (>14° dH)
	Рівень 3 (>7° dH)
	Рівень 2 (>4° dH)
	Рівень 1 (<3° dH)

5. Натисніть кнопку СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ для підтвердження.
6. Машина почне нагріватися і виконає автоматичний цикл ополіскування. Під час нагрівання індикатори на піктограмах напоїв повільно вимкатимуться та вимкатимуться в певній послідовності.

Увага: Будьте обережні, коли прилад знаходиться в режимі автоматичного ополіскування, з носика для напоїв витікає гаряча вода.

7. Коли всі індикатори піктограм напоїв горять безперервно, машина готова до роботи (режим вибору напою).

ПРИГОТУВАННЯ НАПОЮ

Регулювання об'єму та інтенсивності:

Цей пристрій дозволяє налаштовувати параметри напоїв відповідно до власних уподобань. Після того, як ви вибрали свій напій, ви можете:

- Відрегулюйте кількість напою, торкнувшись піктограми об'єму та/або піктограми об'єму молока (лише для певних видів напоїв). Доступні наступні рівні об'єму:

ЗНАЧОК	ОПИС
	Велика чашка
	Середня чашка
	Маленька чашка
	Подвійна чашка

ЗНАЧОК	ОПИС
	Максимальна кількість молока
	Середня кількість молока
	Менша кількість молока

Увага: У режимі «Подвійна чашка» кава готується у два етапи, дочекайтеся повного завершення процесу.

- Відрегулюйте інтенсивність аромату, торкнувшись піктограми інтенсивності кави. Доступні наступні рівні інтенсивності кави:

ЗНАЧОК	ОПИС
	Міцна
	Середня

ЗНАЧОК	ОПИС
	М'яка
	Мелена кава

Готування кави з зерен:

- Поставте чашку під носик. Ви можете переміщати носик вгору або вниз, щоб відрегулювати його висоту (рис. 5B, стор. 3).
- Щоб заварити каву, натисніть на значок обраного кавового напою.
- Загоряться індикатори інтенсивності кави та об'єму напою, показуючи попередньо вибрані налаштування:



- Тепер ви можете адаптувати напій до своїх уподобань.
- Щоб приготувати 2 напої одночасно, торкніться піктограми подвійної чашки; загориться індикатор подвійної чашки.

Увага: Для напою Американо опція подвійної чашки недоступна.

- Натисніть кнопку СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ, щоб почати приготування кави. Під час приготування кави індикатор кнопки СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ загоряється і гасне.
- Щоб зупинити наливання напою до його завершення, натисніть кнопку СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ.
- Якщо процес приготування кави переривається, машина виконає цикл самоочищення.
- Після завершення заварювання пристрій перейде в режим вибору напою.

Приготування молочних напоїв:

Кавоварка має вбудований носик подачі напоїв. Може використовуватися для приготування кавових напоїв з молоком або тільки з молочною піною.

- Під'єднайте один кінець трубки для молока до носика подачі напою, а другий - до контейнера для молока або пакета для молока (рис. 5A, стор. 3).
- Наповніть контейнер для молока, не перевищуючи максимальної позначки.

Порада: Для досягнення оптимального результату використовуйте холодне молоко прямо з холодильника.

- Натисніть на значок обраного молочного напою.
- Загоряться індикатори інтенсивності кави, об'єму напою та

об'єму молока, показуючи попередньо вибрані налаштування:



- Тепер ви можете адаптувати напій до своїх уподобань.
- Щоб приготувати 2 напої одночасно, торкніться значка подвійної чашки; загориться індикатор подвійної чашки.
- Натисніть кнопку СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ, щоб почати приготування напою. Під час наливання напою індикатор кнопки СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ загоряється і гасне.
- Ви можете натиснути СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ, щоб зупинити подачу молока/молочної піни та кави.
- Якщо процес приготування напою буде перервано, машина виконає цикл самоочищення.
- Після завершення заварювання активується функція очищення системи подачі молока, а значок нагадування про очищення системи подачі молока буде блимати:



- Рекомендується очищати систему молока після кожного приготування молочного напою.

Приготування напоїв з меленої кави:

Ви можете використовувати мелену каву замість зерен, наприклад, якщо ви віддаєте перевагу іншим сортам кави або каві без кофеїну.

Увага: Ніколи не засипайте мелену каву, коли прилад вимкнений, оскільки мелена кава може потрапити всередину вимкненого приладу і забруднити його. Під час цього процесу пристрій має бути увімкненим, інакше це може призвести до пошкодження.

- Натисніть кнопку ON/OFF, щоб увімкнути пристрій (рис. 1, поз. 12, стор. 2).
- Поставте чашку під носик.
- Відкрийте кришку контейнера для меленої кави (рис. 6, стор. 4) і засипте не більше однієї мірної ложки меленої кави. Закрийте кришку.
- Якщо ви використовуєте більше однієї мірної ложки меленої кави, це може забруднити внутрішню частину кавомашини або забити дозатор кави.
- Виберіть значок кавового напою, який ви хочете приготувати.
- Торкніться значка інтенсивності кави, щоб переключитися в режим меленої кави.
- Загориться індикатор режиму меленої кави.
- Тепер ви можете налаштувати об'єм напою або молока (якщо вибрано молочний напій):



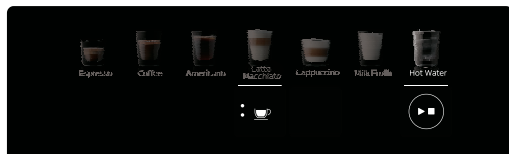
- Натисніть кнопку СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ. Під час наливання напою індикатор кнопки СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ загоряється і гасне.
- Щоб зупинити наливання напою до його завершення, натисніть кнопку СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ.
- Якщо процес приготування напою буде перервано, машина виконає цикл самоочищення.
- Після завершення заварювання пристрій перейде в режим

вибору напою.

Увага: При використанні меленої кави можливість наливання двох чашок одночасно недоступна.

Наливання гарячої води:

1. Поставте чашку під носик наливання напою.
2. Натисніть на значок гарячої води.
3. Загориться індикатор об'єму напою, показуючи попередньо вибране налаштування гарячої води.
4. Відрегулюйте кількість гарячої води відповідно до ваших уподобань, торкнувшись значка кількості напою:



5. Натисніть кнопку СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ.
6. Під час заливання гарячої води індикатор кнопки СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ загоряється і гасне.
7. Щоб припинити наливання гарячої води, натисніть кнопку СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ.
8. Після завершення наливання пристрій перейде в режим вибору напою.

Рекомендації щодо заварювання:

Залежно від типу зерна, що використовується, може знадобитися відрегулювати налаштування кавомолки на більш дрібний або більш грубий помел.

1. Ідеальний еспreso - тече, як теплий мед, має горіхово-коричневу пінку, добре збалансований смак і тривалий післясмак.
 - Порада: Збережіть налаштування помелу (рис. 7А, стор. 4).
2. Еспreso з недостатньою екстракцією - витікає швидко, як вода, має світлу і біду пінку.
 - Порада: Для ідеального результату встановіть кавомолку на більш дрібний помел і виберіть більшу інтенсивність. Поверніть ручку регулювання ступеню помелу проти годинникової стрілки для більш тонкого помелу (рис. 7В, стор. 4).
3. Еспreso з надмірною екстракцією - витікає краплями або зовсім не витікає, пінка дуже темна і нерівномірна.
 - Порада: Для ідеального результату встановіть кавомолку на більш грубий помел і виберіть меншу інтенсивність. Поверніть ручку регулювання ступеню помелу за годинниковою стрілкою для більш грубого помелу (рис. 7С, стор. 4).

НАЛАШТУВАННЯ ПРИСТРОЮ

Режим налаштування параметрів:

1. Машина повинна бути готова до роботи (в режимі вибору напою).
2. Натисніть і утримуйте значки Latte Macchiato та Milk Foam одночасно протягом трьох секунд, щоб увійти в режим налаштування параметрів.
3. Значок фільтра для води та значок очищення і видалення накипу (Clean&Calc) світяться з яскравістю 50%. Значки об'єму напою, інтенсивності кави та об'єму молока світяться зі 100% яскравістю:



Регулювання температури:

1. Пристрій має перебувати в режимі налаштування параметрів.
2. Торкніться значка об'єму напою, щоб вибрати бажану температуру кави: нормальну, високу або максимальну.

3. Відповідно, горить 1, 2 або 3 індикатори:

- Максимальна температура
- Висока температура
- Нормальна температура

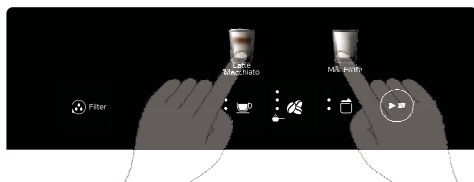
4. Торкніться значка об'єму молока, щоб вибрати бажану температуру гарячої води: нормальну, високу або максимальну.
5. Відповідно, горить 1, 2 або 3 індикатори:

- Максимальна температура
- Висока температура
- Нормальна температура

6. Закінчивши налаштування температури напою, натисніть кнопку СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ, щоб зберегти налаштування.
7. Пристрій повертається в режим вибору напою.

Відновлення заводських налаштувань:

1. Пристрій має перебувати в режимі налаштування параметрів.
2. Натисніть і утримуйте значки «Латте маккіато» та «Молочна пінка» одночасно протягом трьох секунд.
3. Всі параметри буде скинуто до налаштувань за замовчуванням.



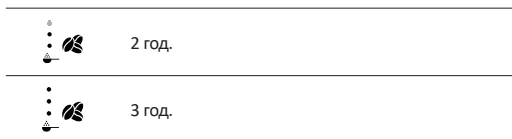
Налаштування часу очікування:

1. Одночасно натисніть і утримуйте протягом 3 секунд значки «Еспreso» та «Американо». Загоряться значки «Еспreso» та «Американо».



2. Торкайтесь значка інтенсивності приготування кави кілька разів, доки на панелі керування не з'явиться бажаний час очікування. Доступні налаштування часу очікування:

- 15 хв
- 30 хв (заводські налаштування)
- 1 год.



3. Щоб зберегти налаштування, натисніть кнопку СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ. Кавамашина повернеться в режим вибору напою.

ФІЛЬТР ДЛЯ ВОДИ

Фільтр для води зменшує утворення вапняного нальоту, видаляє домішки з води та покращує смак кави.

Активация фільтра для води:

Пристрій не визначає автоматично, що фільтр встановлено. Тому ви повинні активувати будь-який новий фільтр для води, який ви встановлюєте, за допомогою значка фільтра для води.

Увага:

Перед активацією нового фільтра для води підготуйте його, зануривши у воду, як описано нижче. Якщо цього не зробити, замість води в кавоварку може потрапляти повітря, що перешкоджатиме належному приготуванню кави.

1. Струсіть фільтр приблизно 5 секунд.
2. Вийміть фільтр з упаковки і встановіть індикатор дати на наступні 2-3 місяці (рис. 8A, стор. 5).
3. Пропустіть водопровідну воду через отвір фільтра, поки вода не почне витікати з отворів з боків протягом більше хвилини.
4. Занурте фільтр дотрином у глек з холодною водою і струсіть його протягом 10 секунд (рис. 8B, стор. 5).
5. Вставте фільтр вертикально в роз'єм фільтра в резервуарі для води. Втисніть його на найнижчий точці (рис. 8C, стор. 5).
6. Наповніть резервуар для води свіжою та відфільтрованою водою.
7. Машина повинна бути готова до роботи (в режимі вибору напою).
8. Натисніть і утримуйте значки «Латте маккіато» та «Молочна пінка» протягом трьох секунд, щоб увійти в режим налаштування параметрів. Яскравість значка фільтра води становить 50% (фільтр не активовано).



9. Натисніть на значок фільтра для води, значок засвітиться на повну яскравість (100%).
10. Натисніть кнопку СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ. Машина почне автоматичний цикл ополіскування.
11. Підсвічування значків напоїв буде загорятися і гаснути одна за одною.
12. Після завершення циклу активації індикатор значка фільтра вимкнеться, підтверджуючи, що фільтр був правильно активований.

Заміна фільтра для води:

Щоб забезпечити безперервну роботу фільтра, замініть водяний фільтр, щойно ви помітите, що значка фільтра блимає, або не пізніше ніж через три місяці після першого використання. Його слід замінювати з гігієнічних міркувань та для запобігання утворенню вапняного нальоту.

1. Значок фільтра для води блимає.
2. Зніміть старий фільтр для води.
3. Встановіть новий фільтр і активуйте його, як описано в розділі «Активация фільтра для води».

Увага:

Коли блимає значок фільтра для води, це означає, що пристрій перебуває в режимі налаштування параметрів. Щоб замінити та активувати новий фільтр, натисніть на значок фільтра для води та, щоб вона засвітилася на повну яскравість (100%), а потім натисніть

кнопку СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ, щоб почати активацію.



Вимкнення нагадування про заміну фільтра для води:

Коли значок водяного фільтра блимає, нагадуючи про необхідність його заміни, а ви не хочете міняти фільтр, ви можете вимкнути нагадування про заміну фільтра.

1. Значок фільтра для води блимає.
2. Увійдіть в режим налаштування параметрів (див. розділ «Режим налаштування параметрів»).
3. Натисніть на значок фільтра для води, щоб вона засвітилася з яскравістю 50%. Натисніть кнопку СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ.
4. Кавамашина повернеться в режим вибору напою. Значок фільтра для води згасне.
5. У цьому випадку все одно можна використовувати фільтр для води.

Встановіть новий фільтр і активуйте його, як описано в розділі «Активация фільтра для води».

ОЧИЩЕННЯ ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ

Очищення системи подачі молока:

При приготуванні напою на основі молока:

- Загориться нагадування про очищення системи подачі молока, блиматиме верхній лівий значок.
- Очищення системи подачі молока рекомендується проводити після кожного приготування молочного напою.

1. Вийміть трубку для молока з контейнера для молока, витріть її і вставте кінець трубки в отвір у піддоні для крапель (рис. 9A-9B, стор. 5).
2. Торкніться значка Clean&Calc, щоб вибрати функцію очищення системи подачі молока.
3. Загориться нагадування про очищення системи подачі молока, блиматиме верхній лівий значок.
4. Натисніть кнопку СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ.
5. Під час промивання системи подачі молока індикаторний індикатор тьмяніє та яскравішає.
6. Після завершення очищення машина перейде в режим вибору напою.

Увага: Під час промивання системи подачі молока з молочної трубки витікає невелика кількість води.

Очищення системи заварювання кави:

1. Натисніть і утримуйте значки «Латте маккіато» та «Молочна пінка» одночасно протягом трьох секунд, щоб увійти в режим налаштування параметрів. Яскравість значка Clean&Calc становить 50%.
2. Зніміть трубку для молока і очистіть її.
3. Торкніться значка Clean&Calc, значок Clean&Calc і значок нагадування про очищення системи подачі молока засвітяться на повну яскравість (100%).



4. Щоб запустити програму очищення системи приготування кави, натисніть кнопку СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ. Блимає значок

- повного контейнера для гущі.
- Зніміть і спорожніть піддон для крапель і контейнер для гущі.
- Встановіть піддон для збору крапель і контейнер для гущі в машину.
- Значок резервуара для води блимає.
- Зніміть і наповніть резервуар для води теплою водою до позначки MAX.
- Вставте резервуар для води в пристрій.
- Підставте під носок для наливання напою ємність об'ємом не менше 1,5 літра.
- Вставте очищувальну таблетку в контейнер для меленої кави.
- Щоб відновити програму очищення кави, натисніть значок СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ. Значок Clean&Calc та значок нагадування про очищення системи подачі молока тьмяніють і яскравішають під час програми очищення.
- Блимає значок повного контейнера для гущі.
- Зніміть і спорожніть піддон для крапель і контейнер для гущі.
- Встановіть піддон для збору крапель і контейнер для гущі в машину.
- Після завершення програми очищення машина повернеться в режим вибору напою.

Увага:

- Програма очищення системи приготування кави триває приблизно 20 хвилин.
- Програму очищення системи приготування кави не можна скасувати після її запуску.

Програма очищення з накипу:

- Значок нагадування про видалення накипу блимає, нагадуючи про необхідність видалення накипу з приладу.
- Зніміть трубку для молока і очистіть її.
- Натисніть значок Clean&Calc і утримуйте її протягом 3 секунд. Загориться значок нагадування про видалення накипу.
- Щоб запустити програму видалення накипу, натисніть кнопку СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ.



- Блимає значок повного контейнера для гущі.
- Вийміть і спорожніть піддон для крапель і контейнер для гущі, а потім встановіть їх назад.
- Значок резервуара для води блимає. Якщо фільтр води увімкнено, одночасно блиматиме значок фільтра води.
- Зніміть резервуар для води та спорожніть його. Якщо ви використовуєте фільтр для води, зніміть його.
- Наповніть резервуар для води теплою водою до рівня 1 л. Засипте засіб для видалення накипу в резервуар для води відповідно до інструкцій на упаковці. Вставте резервуар для води.
- Підставте під носок для наливання напою ємність об'ємом не менше 1,5 літра.
- Вставте один кінець трубки для молока в дозатор напою, а інший - у контейнер.
- Натисніть кнопку СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ, щоб запустити програму видалення накипу. Значок Clean&Calc та значок нагадування про видалення накипу будуть тьмяніти і світлішати під час промивання.
- Коли значок резервуара для води почне блимати, спорожніть і ретельно промийте резервуар для води.
- Значок фільтра для води блимає, якщо ви використовуєте фільтр для води.
- Наповніть резервуар для води холодною, свіжою, негазованою питною водою до максимального рівня і встановіть його на місце.
- Щоб відновити програму видалення накипу, натисніть кнопку СТАРТ/ПОВЕРНЕННЯ. Значок Clean&Calc та значок нагадування про видалення накипу будуть тьмяніти і світлішати під час промивання.
- Блимає значок повного контейнера для гущі.
- Вийміть і спорожніть піддон для крапель і контейнер для гущі, а потім встановіть їх назад.

- Після завершення програми видалення накипу прилад повернеться в режим вибору напою.

Увага:

- Програма триває приблизно 40 хвилин.
- Програму видалення накипу не можна зупинити після її запуску.
- Коли в режимі вибору напою блимає значок нагадування про видалення накипу, прилад ще може готувати деякі напої. Якщо вчасно не видалити накип, прилад буде заблоковано, а на дисплеї світлитиметься лише значок «Clean&Calc» і нагадування про видалення накипу. негайно виконайте процес видалення накипу відповідно до інструкцій.

Технічне обслуговування та щоденне очищення:

Ніколи не занурюйте пристрій у воду. Не чистіть прилад паром.

- Вийміть піддон для крапель і контейнер для гущі (рис. 10, стор. 5).
- Протріть внутрішню частину пристрою м'якою тканиною.
- Не використовуйте засоби для чищення, що містять спирт.
- Не використовуйте грубі ганчірки або чистячі засоби.

Наступні частини приладу можна мити в посудомийній машині:

- Піддон для крапель
- Піддон для чашок
- Контейнер для гущі
- Контейнер для молока
- Носик для напоїв

Очищення піддону для крапель і контейнера для гущі:

Спорожняйте піддон для крапель щодня або як тільки над піддоном для чашок з'явиться оранжевий індикатор рівня води в піддоні для крапель. Спорожніть контейнер для гущі, коли почне блимати значок повного контейнера для гущі.

- Посуňte піддон для крапель вперед.
- Зніміть піддон для чашок і контейнер для гущі (рис. 11, стор. 6).
- Випорожніть, промийте і висушіть окремі частини.
- Покладіть сухі частини на місце.

Ручне очищення системи подачі молока:

- Потягніть кришку носика вперед, щоб його зняти (рис. 12A, стор. 6).
- Підніміть обмежену пружину в паз.
- Потягніть випускний отвір для напою вперед, щоб повністю його зняти (рис. 12B, стор. 6).
- Зніміть молочну трубку.
- Зніміть верхню та нижню частини носика для напоїв (рис. 12C-12D, стор. 6).
- Очистіть всі окремі частини під проточною теплою водою.
- Зберіть окремі частини носика для напоїв (рис. 12E-12F, стор. 6).
- Прикріпіть носик для напоїв безпосередньо спереду, щільно притиснувши його в чотирьох точках з'єднання.
- Встановіть кришку на місце.

Очищення заварювального блоку:

Для забезпечення оптимальної роботи пристрою, крім автоматичного промивання, заварювальний блок слід знімати і чистити раз на тиждень.

- Вимкніть пристрій.
- Зніміть резервуар для води та відкриті сервісні дверцята (рис. 13A, стор. 7).
- Натисніть оранжеву ручку блоку заварювання в напрямку стрілки PUSH до упору і утримуйте її за заглиблені ручки, щоб вийняти блок заварювання з кавомашини (рис. 13B-13C, стор. 7).
- Ретельно очистіть заварювальний блок під струменем води.

Увага: Очищайте заварювальний блок без використання миючих засобів і не мийте його в посудомийній машині.

- Ретельно очистіть внутрішню частину пристрою вологою ганчіркою.
- Дайте заварювальному блоку і внутрішній частині машини висохнути.
- Вставте блок заварювання назад у прилад по напрямних з боків і натисніть на нього до характерного клацання (рис. 13D, стор. 7).

ВІРШЕННЯ ПРОБЛЕМ

Повідомлення про помилки, що відображаються на панелі:
На вашому пристрої можуть з'являтися повідомлення про помилки та несправності. У наступних таблицях наведено можливі причини та поради щодо усунення повідомлень про помилки або відхилення від норми.

Значки	Опис
 (блимання)	- Значок резервуара для води блимає. - Резервуар для води порожній, заповніть його свіжою водою до максимального рівня.
 (блимання)	- Значок резервуара для води світиться постійно. - Резервуар для води не встановлений. Правильно встановіть резервуар для води в прилад.
 (блимання)	- Блимає значок повного контейнера для гуцї. - Контейнер для гуцї заповнений. Випорожніть і вставте контейнер для кавової гуцї, коли машину увімкнено. Зачекайте щонайменше 5 секунд, перш ніж знову вставляти контейнер.
 (блимання)	- Значок контейнера для гуцї горить постійно. - Контейнер для гуцї не встановлений. Правильно встановіть контейнер для кавової гуцї в машину.
 (блимання)	- Значок помилки блимає білим кольором. - Було використано занадто багато або занадто мало кави. Зніміть блок заварювання та очистіть його відповідно до інструкцій у розділі "Очищення блоку заварювання".
 (блимання)	- Значок помилки постійно світиться білим кольором. - Блок заварювання не встановлений. Правильно встановіть блок заварювання в кавомашину відповідно до інструкцій, наведених у розділі "Очищення блоку заварювання".
 Clean & Calc (блимання)	- Значок нагадування про очищення системи подачі молока загоряється, а значок у верхньому лівому кутку блимає. - Промийте систему подачі молока відповідно до розділу "Очищення системи подачі молока".
 Clean & Calc (блимання)	- Значок нагадування про видалення накипу загоряється, а значок у верхньому правому куті блимає. - Очистіть прилад від накипу відповідно до розділу "Програма видалення накипу".
 Filter	- Значок фільтра для води блимає. - Фільтр для води потребує заміни, замініть фільтр відповідно до розділу "Заміна фільтра для води".
 (блимання)	- Блимає значок порожнього контейнера для кавових зерен. - Контейнер для кавових зерен порожній, заповнюйте його лише обсмаженими кавовими зернами.
 	- Значок помилки блимає червоним, а значок Espresso світиться безперервно. - Блок заварювання заблоковано. Відключіть живлення і зачекайте 5 секунд, перш ніж знову увімкнути пристрій. - Якщо пристрій не повертається в режим вибору напою, не готуйте напої та зверніться до центру обслуговування клієнтів.

 	- Значок помилки блимає червоним кольором, а значок Coffee світиться безперервно. - Виникла помилка в контурі подачі води. Переконайтеся, що резервуар для води правильно вставлений і заповнений свіжою водою, принаймні до мінімального рівня "MIN". Відключіть живлення і зачекайте принаймні 5 секунд, перш ніж знову вмикає пристрій. - Якщо пристрій не повертається в режим вибору напою, не готуйте напої та зверніться до центру обслуговування клієнтів.
     	- Значок помилки блимає червоним кольором, а значок вибраного напою світиться безперервно. - Не вживайте ніяких напоїв і зверніться до центру обслуговування клієнтів.

Таблиця вирішення проблем:

Проблема	Причина	Рішення
Значок резервуара для води продовжує блимати, навіть якщо рівень води перевищує мінімальний.	Поплавець застряг у резервуарі з водою. Повітря у фільтрі для води.	Зніміть резервуар для води та ретельно очистіть його. Промийте, занурте водяний фільтр і активуйте його відповідно до інструкцій, наведених у розділі "Активация водяного фільтра".
Пристрій не вмикається.	Він не підключений до електромережі.	Увімкніть пристрій у розетку та натисніть кнопку ON/OFF.
Значок повного контейнера блимає, навіть якщо контейнер порожній.	Порожній контейнер не виявляється, коли пристрій вимкнено.	Завжди спорожняйте контейнер для гуцї, коли машину ввімкнено. Вийміть контейнер для гуцї, зачекайте принаймні 5 секунд і встановіть його назад.
Контейнер для гуцї заповнений, а значок заповненого контейнера для гуцї не засвітився.	Піддон для крапель був витягнутий більш ніж на 5 секунд без спорожнення контейнера для гуцї.	Спорожняйте контейнер для гуцї щоразу, коли виймаєте піддон для крапель, навіть якщо в ньому міститься невелика кількість гуцї. Це обнулить лічильник порцій гуцї, що дозволить правильно зберігати наступні кількості.
Значок повного контейнера для гуцї світиться, навіть якщо контейнер не заповнений.	Машина не обнулила лічильник після останнього спорожнення контейнера.	Завжди зачекайте 5 секунд після виймання піддону для крапель і встановіть його назад разом з контейнером для гуцї. Це призведе до обнулення лічильника порцій гуцї.

Кава не витікає з носика або витікає дуже повільно, краплями.	Заблоковано вихід для напою або одне з чотирьох з'єднань.	Зверніться до розділу "Ручне очищення системи подачі молока" , ретельно очистіть і промийте випускний отвір носика приладу та з'єднання.
	Кава змелена занадто дрібно.	Використовуйте каву грубого помелу або скористайтеся ручкою регулювання ступеня помелу, щоб отримати каву більш грубого помелу. Ефект помітний вже після приготування трьох кав. Дотримуйтесь інструкцій, наведених у розділі "Рекомендації щодо заварювання" .
	Блок заварювання брудний.	Зніміть заварювальний блок і промийте його.
	Фільтр для води не підготовлений належним чином до встановлення.	Зніміть водяний фільтр і спробуйте приготувати каву ще раз. Якщо це спрацювало, переконайтеся, що ви правильно підготували фільтр, перш ніж вставити його назад. Див. розділ "Активізація фільтра для води" .
Кава не витікає з одного або обох отворів.	Контур машини заблокований накипом.	Очистіть прилад від накипу відповідно до розділу "Програма видалення накипу" . Завжди очищайте прилад від накипу, коли значок нагадування про очищення починає блимати.
	Вихід для напоїв заблоковано.	Див. розділ "Ручне очищення системи подачі молока" , прочистіть вихідні отвори для кави губкою або зубочисткою.
Напої течуть і розбризкуються під час наливання.	Нижня частина отвору для подачі напою не встановлена або встановлена неправильно.	Встановіть нижню частину, див. розділ "Ручне очищення системи подачі молока" в інструкції.
Сильні коливання якості кави або молочної пінки (наприклад, коливання кількості напою)	Накопичення накипу в приладі.	Очистіть прилад від накипу відповідно до розділу "Програма видалення накипу" .

Недостатня кількість молочної пінки, відсутня пінка або молочна система не всмоктує молоко.	Накопичення накипу в приладі.	Очистіть прилад від накипу відповідно до розділу "Програма видалення накипу" .
	Заблоковано вихід для напою або одне з 4-х з'єднань.	Див. розділ "Ручне очищення системи подачі молока" , ретельно очистіть і промийте випускний отвір носика приладу та з'єднання.
	Цей тип молока не підходить для спінювання.	Різні види молока дають різну кількість і якість піни. Не використовуйте вже кип'ячене молоко. Ми рекомендуємо використовувати холодне молоко жирністю не менше 1,5%.
	Неправильно встановлено випускний отвір для напою або трубку для молока.	Див. розділ "Ручне очищення системи подачі молока" , змочіть окремі деталі та зберіть їх разом.
Кава слабка або не має "пінки".	Забита трубка для забора молока.	Очистіть трубку для молока.
	Кавові зерна невідповідні.	Використовуйте кавові зерна, призначені для кавоварок. Ми рекомендуємо використовувати каву з більшим вмістом робусти
	Кавові зерна не свіжі.	Пачка кави була відкрита занадто довго, і кава втратила свій смак.
	Кава змелена занадто грубо.	Щоб відрегулювати налаштування кавомолки на більш тонкий помел, див. інструкції в розділі "Рекомендації щодо заварювання" .
Мелена кава залишається в контейнері для меленої кави.	Вибрана занадто низька міцність кави.	Збільшити міцність кави, див. розділ "Регулювання об'єму та інтенсивності"
	Контейнер для меленої кави вологий.	Зніміть контейнер для меленої кави, почистіть, ретельно висушіть і знову встановіть на місце.
Фільтр для води не залишається на місці в резервуарі для води.	Мелена кава залипається і не може випасти.	Не збивайте мелену каву занадто сильно.
	Зроблено спробу встановити інший фільтр для води замість відповідного фільтра для кавомашини.	До машини підходить лише фільтр для води, який пропонує дистриб'ютор.
	Гумове кільце на фільтрі для води відсутнє.	Встановіть гумове кільце на фільтр для води.

Сервісні дверцята заварювального блоку не закриваються належним чином.	Блок заварювання не встановлений.	Зніміть блок заварювання і переконайтеся, що він правильно вставлений. Ознайомтеся з розділом "Очищення блоку заварювання".	Коли пристрій вимкнено, значок резервуара для води продовжує блимати.	У резервуарі для води недостатньо води для автоматичного ополіскування після вимкнення.	Наповніть резервуар для води свіжою водою до максимального рівня. Пристрій вимкнеться після завершення автоматичного ополіскування.
	Занадто багато меленої кави навколо блоку заварювання.	Зніміть блок заварювання та очистіть його від меленої кави. Ознайомтеся з розділом "Очищення блоку заварювання".			
Здається, пристрій протікає.	Піддон для крапель переповнений і переливається через край, що створює враження, ніби пристрій протікає.	Спорожняйте піддон для крапель щодня або як тільки над піддоном для чашок з'явиться оранжевий індикатор рівня води в піддоні для крапель.			
	Резервуар для води не повністю вставлений, і повітря засмоктуються всередину пристрою.	Переконайтеся, що резервуар для води знаходиться в правильному положенні: вийміть його і вставте назад до упору.			
	Пристрій не стоїть на горизонтальній поверхні.	Встановіть прилад на рівну поверхню, щоб піддон для крапель не переповнювався, а оранжевий індикатор рівня води працював належним чином.			
Пристрій раптово повертається в режим вибору напою.	Прилад занадто гарячий.	Вимкніть пристрій на 30 хвилин.			
Під час приготування напою індикатори раптово вмикаються і вимикаються один за одним.	Піддон для крапель або резервуар для води було знято під час приготування напою.	Це нормальний процес самоскидання пристрою. Ви можете знову приготувати напій, коли машина повернеться в режим вибору напою (коли всі індикатори напою горять безперервно, машина готова до роботи).			
Дуже часте відображення повідомлення про необхідність видалення накипу.	Занадто високе значення жорсткості води.	Вставте фільтр для води та налаштуйте параметри відповідно до жорсткості води в меню. Щоб встановити рівень жорсткості води, див. розділ "НАЛАШТУВАННЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ".			
Під час автоматичного очищення при увімкненні замість гарячої води прилад видає рідину.	Перед увімкненням кавомашини ви засипали мелену каву в контейнер для меленої кави.	Не засипайте мелену каву в контейнер для меленої кави, коли машина вимкнена.			
	Частина кави потрапила в групу заварювання.	Зніміть заварювальний блок і почистіть його. Див. розділ "Очищення блоку заварювання" в інструкції.			

PL	ZUŻYCIE ENERGII Informacje dotyczące zużycia energii i maksymalnego czasu potrzebnego do osiągnięcia odpowiedniego stanu niskiego poboru mocy:	
☒	Off mode (tryb wyłączenia):	0,5W
	Maksymalny czas potrzebny do osiągnięcia odpowiedniego stanu niskiego poboru mocy:	30 minut
☐	Standby mode (tryb czuwania):	-
	Maksymalny czas potrzebny do osiągnięcia odpowiedniego stanu niskiego poboru mocy:	-
EN	ENERGY CONSUMPTION Information for power consumption and maximum time to reach applicable low power condition:	
☒	Off mode:	0,5W
	The maximum time needed to reach the applicable low power condition:	30 minutes
☐	Standby mode:	-
	The maximum time needed to reach the applicable low power condition:	-
CS	Spotřeba energie Informace o spotřebě energie a maximálním čase potřebném k dosažení odpovídajícího stavu nízké spotřeby energie.	
☒	Režim vypnutí (off mode):	0,5W
	Maximální doba potřebná k dosažení příslušného stavu nízké spotřeby energie:	30 minut
☐	Pohotovostní režim (standby mode):	-
	Maximální doba potřebná k dosažení příslušného stavu nízké spotřeby energie:	-
SK	Spotreba energie Informácie o spotrebe energie a maximálnom čase potrebnom na dosiahnutie požadovaného stavu nízkej spotreby energie.	
☒	Režim vypnutia (off mode):	0,5W
	Maximálny čas potrebný na dosiahnutie príslušného stavu nízkej spotreby energie:	30 minút
☐	Pohotovostný režim (standby mode):	-
	Maximálny čas potrebný na dosiahnutie príslušného stavu nízkej spotreby energie:	-
BG	Консумация на енергия Информация за консумацията на енергия и максималното време, необходимо за постигане на съответното състояние на ниска консумация на енергия.	
☒	Режим изключване (off mode):	0,5W
	Максимално време за достигане на приложимото състояние с ниска консумация на енергия:	30 минути
☐	Режим на готовност (standby mode):	-
	Максимално време за достигане на приложимото състояние с ниска консумация на енергия:	-

HU**Energiafogyasztás**

Információk az energiafogyasztásról és a megfelelő alacsony energiafogyasztási állapot eléréséhez szükséges maximális időről.



Kikapcsolt mód (off mode):

0,5W

A megfelelő alacsony energiafogyasztású állapot eléréséhez szükséges maximális idő:

30 perc



Készenléti mód (standby mode):

-

A megfelelő alacsony energiafogyasztású állapot eléréséhez szükséges maximális idő:

-

UK**Споживання енергії**

Інформація про споживання енергії та максимальний час, необхідний для досягнення відповідного стану низького споживання енергії.



Режим вимкнення (off mode):

0,5 Вт

Максимальний час, необхідний для досягнення відповідного стану низького енергоспоживання:

30 хвилин



Режим очікування (standby mode):

-

Максимальний час, необхідний для досягнення відповідного стану низького енергоспоживання:

-



EAC



**UK
CA**

C E